

# Verbandsgemeinde-Kurier

# Bellheim

Bellheim

Knittelsheim

Ottersheim b. L.

Zeiskam

51. Jahrgang

Donnerstag, den 26. Oktober 2023

Nr. 43/2023

Mit dem **Amtsblatt**

[www.vg-bellheim.de](http://www.vg-bellheim.de)



**Gesangsverein Frohsinn Zeiskam e. V.**

**70 Jahre GV Frohsinn –**

**Einladung zum Ehrungsmatinee**

**Sonntag, 29.10.2023, 10.30 Uhr**

Fuchsbachhalle

Nähere Informationen zur Veranstaltung siehe Innenteil.

**Förderverein Handball Damensport Südpfalztiger**

**Halloweenparty**

**Dienstag, 31.10.2023, 20.00 Uhr**

Oldtimerscheune Ottersheim



Verbandsgemeinde  
Bellheim



## Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim

Terminvereinbarungen sind telefonisch oder per E-Mail möglich.

**Montag - Freitag** ..... **08.00 - 12.30 Uhr**

Das Sozialamt ist bis auf Weiteres dienstags geschlossen.

Mittwoch ..... 14.00 - 18.00 Uhr

Montag und Donnerstag ..... 14.00 - 16.00 Uhr

Tel.: 07272/7008-0

**E-Mail-Adresse VG-Verwaltung Bellheim:**

Verbandsgemeinde@vg-bellheim.de

**Internet-Adresse:** www.vg-bellheim.de

## Notrufe

Polizei ..... 110

Feuerwehr ..... 112

### Sonstige Rufnummern

Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim ..... 07272/7008-0

Ortsgemeinde Bellheim ..... 07272-7008-901 oder 0172-6100211

Ortsgemeinde Knittelsheim ..... 06348/251/4364

Ortsgemeinde Ottersheim ..... 07272-7008-328 oder 06348-8600

Ortsgemeinde Zeiskam ..... 06347-8171 oder 0173-8826493

Polizeiinspektion Germersheim ..... 07274/9580

Kripo-Sicherheitsberatung Ludwigshafen ..... 0621/963-1151

Wasserzweckverband Nordgruppe ..... 0172/7106 481

(zuständig für Zeiskam)

Südgruppe (zuständig für Bellheim, Knittelsheim und Ottersheim) ..... 07271/9586-0

bei Vermittlungsproblemen ..... 0157/80533665

Internet-Homepage: www.wgs-jockgrim.de

Kläranlage Bellheim

während der Dienstzeit ..... 07272/919241

Bereitschaftsdienst im Notfall ..... 0174/2015191

Störungsdienst Erdgas Thüga Energienetze GmbH

Bellheim, Knittelsheim, Ottersheim, Zeiskam ..... 0800/0837111

Asklepios Südpfalz Kliniken, Klinik Germersheim ..... 07274/504-0

Vinzentiuskrankenhaus Landau ..... 06341/170

Krankentransporte/Funktaxi (Tag und Nacht)

Fahrservice Beil ..... Tel.: 07276/96161

### Landesberatungsstelle für Vergiftungserscheinungen

**Giftnotrufzentrale Berlin** ..... Tel. 030/19240

**Rettungsdienst/Notarzt/Feuerwehr** ..... **112**

DRK-Krankentransport

Servicenummer ..... 19222

(mit jeweiliger Ortsvorwahl)

**Deutsches Rotes Kreuz - Kreisverband** ..... 07274-70769-0

Josef-Probst-Straße 24, 76726 Germersheim ..... Fax 07274 70769-25

Öffnungszeiten: Montag-Donnerstag 08.00-16.00, Freitag 08.00-15.00

Bereich Aus- u. Fortbildung: u.a. in Erster Hilfe, SM für den Führerschein, Betriebshelfer, u.v.m.

Bereich Ambulante Dienste:

Mobiler Mittagstisch, Hausnotruf, Fahrdienste ..... Tel. 07274-2460 oder 07275-918122

### Stromversorgung

Für alle Orte der Verbandsgemeinde

Pfalzwerke NetzAG ..... 06323/941 310

Bei Störungen im Stromnetz ..... 0800/7977777

Telefax (06323) 941320

**Gasentstörung** ..... 0800/0837111

**Frauenhaus Landau** ..... Tel. 06341/89626

**Frauenhaus Speyer** ..... Tel. 06232/28835

**Kinder- und Jugendtelefon** ..... 0800/111 0333

**Seelsorglicher Notdienst des kath. Pfarrverbandes Germersheim** ..... 0176/66024810

**Störungsdienst Kabel RP Zeiskam** ..... 07272/9080970

**Beratungsstelle pro familia Landau** (Xyländerstraße 21, Landau)

**Notruf- und Beratungsstelle für von sexualisierter Gewalt betroffene Frauen und Mädchen**

FrauenZentrum Aradia e. V., Telefonzeiten: Mo, Do 10 - 12 Uhr und Di 16 - 18 Uhr ..... Tel.: 06341 - 83437

**Schwangerenberatung, Schwangerenkonfliktberatung, Paar- und Sexualberatung**

Terminvereinbarung bitte telefonisch ..... Tel.: 06341/82424

Telefonzeiten: täglich von 10 bis 12 Uhr, donnerstags zusätzlich von 16 bis 18 Uhr.

## Wichtige Telefonnummern

### Bereitschaftsdienst

#### Notfalldienst der Ärzte

##### Ärztlicher Bereitschaftsdienst:

Telefon **116 117** (gebührenfrei; ohne Vorwahl)

Wenn ohne unmittelbare Behandlung Lebensgefahr besteht oder bleibende gesundheitliche Schäden zu befürchten sind, alarmieren Sie bitte den Rettungsdienst unter **112**.

#### Augenärztlicher Notdienst

Die kassenärztliche Vereinigung in Mainz hat beschlossen den Bereitschaftsdienst der Augenärzte Südpfalz an die Augenklinik Westpfalz Klinikum, Kaiserslautern, zu übertragen. Diese ist ab sofort für augenärztliche Notfälle zuständig.

##### Augenklinik Westpfalz Klinikum

**Hellmut-Hartert-Str. 1, 67655 Kaiserslautern**

**Zentrale: ..... Tel.: 0631-2030**

Täglich 19.00-07.00 Uhr, mittwochs 14.00 Uhr bis donnerstags 07.00 Uhr, freitags 16.00 Uhr bis montags 07.00 Uhr sowie Brückentage, der 24.12. und 31.12., alle Feiertage (an diesen ab 18.00 Uhr des Vortages).

Daneben steht jedem Patienten frei eine allgemeine Bereitschaftspraxis aufzusuchen oder eine Augenklinik in einem anderen Bundesland. Für die Südpfalz ist das die Augenklinik Karlsruhe:

##### Augenklinik - Haus L

**Moltkestraße 90, 76133 Karlsruhe**

**..... Tel.: 0721 / 974 - 2010**

Außerdem wird auf den Anrufbeantworter der Augenarztpraxen verwiesen.

#### Zahnärztlicher Notfalldienst

Samstag von 9.00 Uhr - 12.00 Uhr, Sonntag von 11.00 Uhr - 12.00 Uhr dienstbereit. Nachmittags nach Absprache.

Die diensthabende Praxis finden Sie unter: <http://www.zahnnotfall-pfalz.de/>

Zahnarzt Patiententelefon

Rheinland-Pfalz ..... Tel: 06131-8927-29040

Homepage: <http://www.zahnarzt-patiententelefon.rlp.info/>

#### Apotheken-Notdienst

Der Apothekennotdienst ist bis 8.30 Uhr des Folgetages erreichbar.

##### Sonntag, 29.10.2023

Neue Löwen-Apotheke, Hauptstr. 118,  
76756 Bellheim, Telefon: 07272/8283

##### Montag, 30.10.2023

Linden-Apotheke, Hauptstr. 175,  
76879 Hochstadt, Telefon: 06347/2443

Rats-Apotheke, Hauptstr. 28,  
76764 Rheinzabern, Telefon: 07272/930915

##### Dienstag, 31.10.2023

Apotheke Walch, August-Keiler-Straße 42,  
76726 Germersheim, Telefon: 07274/1081

Mozart-Apotheke, Raiffeisenstr. 7,  
76877 Offenbach, Telefon: 06348/98220

##### Mittwoch, 01.11.2023

Apotheke Lingenfeld, Germersheimer Str. 110,  
67360 Lingenfeld, Telefon: 06344/94560

#### Donnerstag, 02.11.2023

Apotheke am Technologie Park, Luitpoldstr. 59,  
76863 Herxheim, Telefon: 07276/5030060

#### Freitag, 03.11.2023

Rhein-Apotheke, August-Keiler-Str. 10,  
76726 Germersheim, Telefon: 07274/8001

#### Samstag, 04.11.2023

Sonnen-Apotheke, Im Gahnerb 2,  
76756 Bellheim, Telefon: 07272/74488

Der aktuelle Stand kann sowohl aus dem Festnetz als auch aus dem Mobilfunknetz über folgende Rufnummer erfragt werden: 01805/258825 plus die Postleitzahl des Standortes (Festnetz 0,14 €/Min., Mobilfunknetz max. 0,42 €/Min.).

Oder über das Internet: [www.lak-rlp.de](http://www.lak-rlp.de)

### Sozialstation Rülzheim-Bellheim-Jockgrim e.V.

Kuhardter Straße 37,

76761 Rülzheim ..... Tel.: 07272/919177

Fax: 07272/919178, [www.sozialstation-ruelzheim.de](http://www.sozialstation-ruelzheim.de),  
E-Mail: [info@sozialstation-ruelzheim.de](mailto:info@sozialstation-ruelzheim.de)

Bürozeiten: Montag bis Freitag 08.00-16.00 Uhr und nach Vereinbarung.

Wir bieten: Pflege zu Hause, Medizinische Versorgung, Wundversorgung, Hauswirtschaftliche Leistungen, Betreuungen zu Hause und in der Tagespflege „St. Elisabeth“, Angehörigenberatung, Pflegekurse und vieles mehr ...

### Ökum. Sozialstation/AHZ Germersheim-Lingenfeld e. V.

Haus Pamina, Bismarckstr. 12, Germersheim

Sprechzeiten: Montag bis Freitag 9.00 – 15.00 Uhr und nach Vereinbarung..... Tel: 07274-7045-0

### Senioren-Zentrum Haus Edelberg Bellheim

Adenauerring 11

Betreutes Wohnen, Pflege .....Tel. 07272/937-0

### Terra Mater Umwelt- und Tierhilfe

Herrenlose Tiere nimmt die Terra Mater Umwelt- und Tierhilfe, Am Klärwerk 2, 67363 Lustadt, Tel.: 06347/608672, an. Ansprechpartner ist Herr Zimmermann, Telefon 0170/3157 618 oder 07255/8037.

### Pflegestützpunkt Rülzheim

Kuhardter Straße 37, 76761 Rülzheim, 07272 / 750342 und 07272 / 972968

# Amtsblatt

der Verbandsgemeinde Bellheim  
Herausgeber: die Verbandsgemeindeverwaltung

## Amtliche Nachrichten



Verbandsgemeinde  
Bellheim



Bei der Verbandsgemeinde Bellheim ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt folgende Stelle in Voll- oder Teilzeit zu besetzen:

### Aufgabenschwerpunkte:

### Bauingenieur (m/w/d) in der Bauabteilung

- Vorbereitung und Mitarbeit bei Vergabeverfahren von Bau- und Planungsleistungen
- Planung und Durchführung von Hoch- und Tiefbauprojekten
- Sicherstellung der Einhaltung von Baustandards und Vorschriften
- Budgetierung und Ressourcenmanagement für Bauvorhaben
- Steuerung und Überwachung von Planungsbüros sowie von Firmen

### Wir bieten:

- Eine unbefristete Stelle in Voll- oder Teilzeit
- eine spannende berufliche Herausforderung in einer wachsenden Gemeinde
- die Möglichkeit, maßgeblich an der Gestaltung unserer Gemeinde mitzuwirken
- leistungsgerechte Bezahlung nach TVöD
- Fortbildungs- und berufliche Weiterentwicklungsmöglichkeiten
- ein engagiertes Team von Fachleuten
- sehr gute Vereinbarkeit von Beruf und Familie

### Wir erwarten:

- abgeschlossenes Studium im Bereich Bauingenieurwesen oder eine vergleichbare Qualifikation
- Nachweisbare Erfahrung im Hoch- und Tiefbau
- Kenntnisse der relevanten Bauvorschriften und –standards
- Fähigkeit zur effektiven Kommunikation und Zusammenarbeit im Team, Eigeninitiative und Verantwortungsbewusstsein
- Führerschein der Klasse B



### Ihr Ansprechpartner:

**Markus Seither**  
Personalabteilung

☎ 07272/7008-331

✉ m.seither@vg-bellheim.de

### Bewerbungen bis spätestens 16.11.2023 an:

Verbandsgemeindeverwaltung, Personalabteilung,  
Schubertstraße 18

76756 Bellheim

oder

✉ personalabteilung@vg-bellheim.de

Ihre Bewerbungsunterlagen werden vernichtet. Ihre Daten werden gelöscht, sobald sie für Erreichung des Zweckes ihrer Erhebung nicht mehr erforderlich sind; spätestens jedoch 6 Monate nach Abschluss des Verfahrens.



Verbandsgemeinde  
Bellheim

*Im  
der Pfalz*

Bei der Verbandsgemeinde Bellheim ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt folgende Stelle in Voll- oder Teilzeit zu besetzen:

## Sachbearbeitung in der Bauabteilung im technischen Gebäudemanagement (m/w/d)

### Aufgabenschwerpunkte:

- Bauliche Unterhaltung, Sanierung und Modernisierung einzelner Gebäuden und öffentlicher Einrichtungen
- Mitwirkung bei Ausschreibungen/Einholen von Angeboten/Preisabfragen und technischer Prüfung der Angebote
- Mitwirkung bei der Planung und Durchführung sowie Koordination von Hochbaumaßnahmen

### Wir bieten:

- eine unbefristete Stelle in Voll- oder Teilzeit
- leistungsgerechte Bezahlung bis zur EG 9 b TVöD
- eine verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit
- flexible Arbeitszeiten
- gute Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- ein gutes Betriebsklima
- Jobrad sowie eine gute Anbindung an den ÖPNV



### Wir erwarten:

- eine abgeschlossene Ausbildung als staatlich geprüfte/r Techniker/in (vorzugsweise mit dem Schwerpunkt Bautechnik – Hochbau oder Versorgungstechnik) oder vergleichbar mit mehrjähriger Berufserfahrung im technischen Gebäudemanagement
- Teamfähigkeit
- Kommunikations- und Organisationsfähigkeit
- höfliches, freundliches, sicheres und kompetentes Auftreten
- Durchsetzungsvermögen und ausgeprägtes Verantwortungsbewusstsein
- Selbstständiges, flexibles Arbeiten
- hohes Maß an Eigenverantwortung



### Ihr Ansprechpartner:

**Markus Seither**  
Personalabteilung

☎ 07272/7008-331

✉ [m.seither@vg-bellheim.de](mailto:m.seither@vg-bellheim.de)

### **Bewerbungen bis spätestens 02.11.2023 an:**

Verbandsgemeindeverwaltung  
Personalabteilung  
Schubertstraße 18  
76756 Bellheim  
oder

✉ [personalabteilung@vg-bellheim.de](mailto:personalabteilung@vg-bellheim.de)

Ihre Bewerbungsunterlagen werden vernichtet. Ihre Daten werden gelöscht, sobald sie für die Erreichung des Zweckes ihrer Erhebung nicht mehr erforderlich sind; spätestens jedoch 6 Monate nach Abschluss des Verfahrens.

## Stellenausschreibung



Die **Ortsgemeinde Bellheim** sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt für den Schülerhort IGLUS eine

### Reinigungskraft (m/w/d)

**(4,81 Wochenstunden  
sowie zusätzliche Urlaubs- und Krankheitsvertretung)**



#### Ihr Profil:

- Engagement, Zuverlässigkeit, Motivation
- Eine verantwortungsbewusste und freundliche Persönlichkeit,
- Teamfähigkeit und Leistungsbereitschaft,
- Flexibilität bei der Einteilung der Arbeitszeit,

#### Wir bieten:

- **Wertschätzende Arbeitsatmosphäre** in einem engagierten Team
- Kollegiale **Zusammenarbeit** im Team und mit dem Träger,
- **Leistungsgerechte Bezahlung** nach dem TVöD,
- die im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen.

Als Ansprechpartner für weitere Informationen stehen Ihnen Frau Bähner, Personalabteilung (07272/7008-533) oder stellv. Hortleiterin Frau Grochla (07272/7008-606) gerne zur Verfügung.

Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte **bis spätestens 05.11.2023** an die Verbandsgemeindeverwaltung, Personalabteilung, Schubertstraße 18, 76756 Bellheim oder per E-Mail an [personalabteilung@vg-bellheim.de](mailto:personalabteilung@vg-bellheim.de). Bitte reichen Sie keine Originale ein, da die Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesendet werden können. Die Unterlagen werden vernichtet und die Daten gelöscht, sobald sie für die Erreichung des Zweckes ihrer Erhebung nicht mehr erforderlich sind; spätestens jedoch 6 Monate nach Abschluss des Verfahrens. Bei Bewerbungen per E-Mail bitten wir um Übersendung einer PDF-Datei.

## Stellenausschreibung



Die **Ortsgemeinde Bellheim** sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt für die Kindertagesstätte Spatzennest eine

### Reinigungskraft (m/w/d)

**(12,5 Wochenstunden, nachmittags ab 16:00 Uhr  
sowie zusätzliche Urlaubs- und Krankheitsvertretung)**



#### Ihr Profil:

- Engagement, Zuverlässigkeit, Motivation
- Eine verantwortungsbewusste und freundliche Persönlichkeit,
- Teamfähigkeit und Leistungsbereitschaft,
- Flexibilität bei der Einteilung der Arbeitszeit,

#### Wir bieten:

- **Wertschätzende Arbeitsatmosphäre** in einem engagierten Team
- Kollegiale **Zusammenarbeit** im Team und mit dem Träger,
- **Leistungsgerechte Bezahlung** nach dem TVöD,
- die im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen.

Als Ansprechpartner für weitere Informationen stehen Ihnen Frau Bähner, Personalabteilung (07272/7008-533) oder Kita-Leiterin Frau Reichling (07272/774162) gerne zur Verfügung.

Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte **bis spätestens 05.11.2023** an die Verbandsgemeindeverwaltung, Personalabteilung, Schubertstraße 18, 76756 Bellheim oder per E-Mail an [personalabteilung@vg-bellheim.de](mailto:personalabteilung@vg-bellheim.de). Bitte reichen Sie keine Originale ein, da die Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesendet werden können. Die Unterlagen werden vernichtet und die Daten gelöscht, sobald sie für die Erreichung des Zweckes ihrer Erhebung nicht mehr erforderlich sind; spätestens jedoch 6 Monate nach Abschluss des Verfahrens. Bei Bewerbungen per E-Mail bitten wir um Übersendung einer PDF-Datei.

## Stellenausschreibung



Die **Ortsgemeinde Bellheim** sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt für die Kindertagesstätte Hasenspiel eine

### Reinigungskraft (m/w/d)

**(10 Wochenstunden, nachmittags ab 16:00 Uhr  
sowie zusätzliche Urlaubs- und Krankheitsvertretung)**



#### Ihr Profil:

- Engagement, Zuverlässigkeit, Motivation
- Eine verantwortungsbewusste und freundliche Persönlichkeit,
- Teamfähigkeit und Leistungsbereitschaft,
- Flexibilität bei der Einteilung der Arbeitszeit,

#### Wir bieten:

- **Wertschätzende Arbeitsatmosphäre** in einem engagierten Team
- Kollegiale **Zusammenarbeit** im Team und mit dem Träger,
- **Leistungsgerechte Bezahlung** nach dem TVöD,
- die im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen.

Als Ansprechpartner für weitere Informationen stehen Ihnen Frau Bähner, Personalabteilung (07272/7008-533) oder Kita-Leiterin Frau Eis (07272/7704979) gerne zur Verfügung.

Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte **bis spätestens 05.11.2023** an die Verbandsgemeindeverwaltung, Personalabteilung, Schubertstraße 18, 76756 Bellheim oder per E-Mail an [personalabteilung@vg-bellheim.de](mailto:personalabteilung@vg-bellheim.de). Bitte reichen Sie keine Originale ein, da die Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesendet werden können. Die Unterlagen werden vernichtet und die Daten gelöscht, sobald sie für die Erreichung des Zweckes ihrer Erhebung nicht mehr erforderlich sind; spätestens jedoch 6 Monate nach Abschluss des Verfahrens. Bei Bewerbungen per E-Mail bitten wir um Übersendung einer PDF-Datei.

Stellenausschreibung Reinigungskraft Kita Spatzennest.doc

## Öffentliche Bekanntmachung

### Aufstellung des Bebauungsplans „Gewerbegebiet Nordost I, 7. Änderung“ der Ortsgemeinde Bellheim; erneute Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 i.V.m. § 4a Abs. 3 Baugesetzbuch (BauGB)

Der Gemeinderat Bellheim hat am 23.02.2023 die Aufstellung des Bebauungsplans „Gewerbegebiet Nordost I, 7. Änderung“ beschlossen.

Innerhalb des Geltungsbereichs befinden sich zwei Möbelmärkte. Zur Anpassung an eine veränderte Marktlage ist vorgesehen, die Verkaufsflächen vor Ort zu reduzieren. Dabei soll eine Umnutzung bisheriger Verkaufsflächen in andere, von den Möbelmärkten unabhängige gewerbliche Nutzungen erfolgen. Dies ist gemäß den Festsetzungen des rechtskräftigen Bebauungsplans nicht zulässig. Zur Schaffung der planungsrechtlichen Voraussetzungen wird daher die Änderung des Bebauungsplans erforderlich.

Im März/April 2023 erfolgte die Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 2 BauGB sowie die Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gemäß § 4 Abs. 2 BauGB.

Dabei wurden von mehreren Stellen Bedenken zum Bebauungsplanentwurf im Hinblick auf einen Widerspruch zu den Zielen der Raumordnung aufgrund der möglichen Bildung einer unzulässigen Agglomeration mehrerer, nicht großflächiger Einzelhandelsbetriebe geäußert.

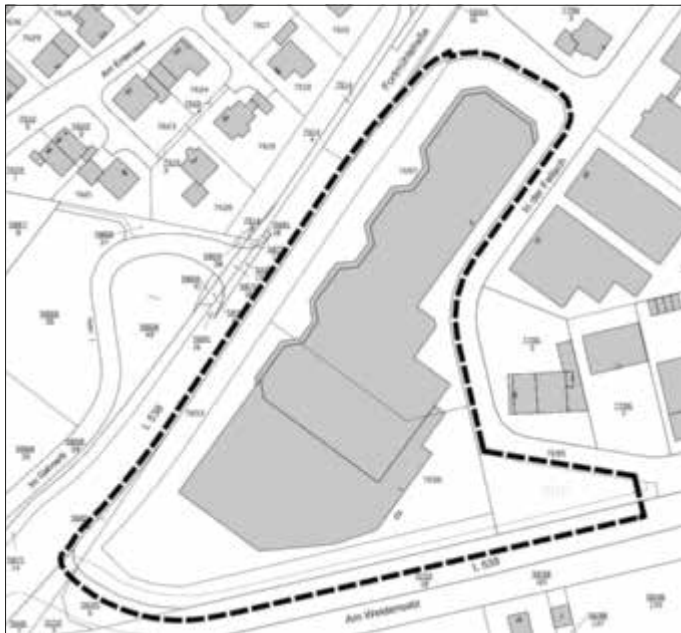
Aufgrund der geäußerten Bedenken wurde der Bebauungsplanentwurf geändert, um die Entstehung einer unzulässigen Agglomeration zu vermeiden und den Zielen der Raumordnung zu entsprechen. Dies soll durch eine Gliederung des Gewerbegebiets in drei Nutzungszonen erreicht werden, in denen jeweils nur nahversorgungsrelevanter, zentrenrelevanter und nicht-zentrenrelevanter Einzelhandel unterhalb der Schwelle zur Großflächigkeit angesiedelt werden darf.

Außerdem wurden eine Klarstellung bei der Festsetzung der maximal zulässigen Gebäudehöhe vorgenommen, eine Festsetzung zur Dachbegrünung ergänzt sowie eine Anpassung der überbaubaren Grundstücksfläche außerhalb des Bestandsgebäudes an die Bauverbotszone der Landesstraßen durchgeführt.

Der Gemeinderat Bellheim hat am 12.10.2023 über die eingegangenen Stellungnahmen beraten und die Veröffentlichung des geänderten Planentwurfs beschlossen.

Es wird hiermit öffentlich bekannt gemacht, dass der geänderte Entwurf des Bebauungsplans (Planzeichnung, textliche Festsetzungen, Begründung), sowie eine Stellungnahme der GMA - Gesellschaft für Markt- und Absatzforschung mbH, Ludwigsburg, zur Raumverträglichkeit des Bebauungsplans, in der Zeit **vom 27.10. bis 13.11.2023** auf der Internetseite der Verbandsgemeinde Bellheim unter Wirtschaft -> Bauleitplanung -> Aktuelle Bauleitplanverfahren ([https://www.bellheim.de/vg\\_bellheim/Wirtschaft/Bauleitplanung/Aktuelle%20Bauleitplanverfahren/](https://www.bellheim.de/vg_bellheim/Wirtschaft/Bauleitplanung/Aktuelle%20Bauleitplanverfahren/)) veröffentlicht werden. Ebenso besteht eine Verlinkung vom Geoportal des Landes Rheinland-Pfalz: [www.geoportal.rlp.de](http://www.geoportal.rlp.de). Als andere Zugangsmöglichkeit zusätzlich zur Veröffentlichung im Internet werden die Unterlagen in der Bauabteilung der Verbandsgemeindeverwaltung, Schubertstraße 18, 76756 Bellheim ausgelegt und können während der Dienstzeiten eingesehen werden. Die Aufstellung des Bebauungsplans erfolgt im beschleunigten Verfahren (§ 13a i.V.m. § 13 Abs. 2 und 3 Satz 1 BauGB) ohne Durchführung einer Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB.

Während der Dauer der Veröffentlichungsfrist können Stellungnahmen bei der Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim abgegeben werden. Diese sollen elektronisch übermittelt werden an Herrn Guz: [m.guz@vg-bellheim.de](mailto:m.guz@vg-bellheim.de). Bei Bedarf können Stellungnahmen auch auf anderem Weg, z.B. schriftlich oder zur Niederschrift, abgegeben werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben. Über die Behandlung der Stellungnahmen wird der Gemeinderat entscheiden.



Geltungsbereich des Bebauungsplans (ohne Maßstab)



Lage des Plangebiets

Geobasisinformationen der Vermessungs- und Katasterverwaltung Rheinland-Pfalz © 2023

## Öffentliche Bekanntmachung

### SATZUNG

#### der Ortsgemeinde Ottersheim bei Landau vom 23.10.2023 über ein besonderes Vorkaufsrecht im Bereich Waldstraße gemäß § 25 Abs. 1 Satz 1 Nr. 2 BauGB

Der Gemeinderat Ottersheim bei Landau hat gemäß § 25 Abs. 1 Satz 1 Nr. 2 BauGB Baugesetzbuch (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom 3. November 2017 (BGBl. I S. 3634), zuletzt geändert durch Artikel 1 des Gesetzes vom 28. Juli 2023 (BGBl. 2023 I Nr. 221), am 09.10.2023 folgende Satzung beschlossen:

#### § 1

##### Besonderes Vorkaufsrecht

Für das Grundstück mit der Flurstücksnummer 1772/3 im Bereich Waldstraße/Kerweplatz steht der Ortsgemeinde ein Vorkaufsrecht zu. Das Grundstück ist in dem der Satzung als Anlage beigefügten Lageplan gekennzeichnet. Der Lageplan ist Bestandteil dieser Satzung.

#### § 2

##### Inkrafttreten

Diese Satzung tritt mit dem Tag ihrer Bekanntmachung in Kraft.

##### Begründung:

Die Gemeinde beabsichtigt im Bereich des Kerweplatzes die Errichtung einer altersgerechten Wohnbebauung. Im September 2022 wurden durch einen Investor drei städtebauliche Konzepte vorgestellt. Im Mai 2023 hat der Gemeinderat den Aufstellungsbeschluss für den Bebauungsplan „Kerweplatz“ gefasst. Aktuell bereiten zwei weitere Investoren städtebauliche Konzepte vor. In den Vorgesprächen wurde deutlich, dass es wichtig wäre, von Anfang an die Potenzialfläche östlich vom Kerweplatz, Flurstück Nr. 1772/3, mit zu überplanen. Dieses befindet sich noch nicht im Eigentum der Gemeinde und könnte ebenfalls mit Wohnhäusern bebaut werden oder zur Herstellung von Stellplätzen verwendet werden.

Zur Sicherung der Flächenverfügbarkeit für diese städtebaulichen Maßnahmen ist die Aufstellung einer Satzung über ein besonderes Vorkaufsrecht gemäß § 25 Abs. 1 Satz 1 Nr. 2 Baugesetzbuch (BauGB) erforderlich.

##### Hinweis:

Die Satzung gilt gemäß § 24 Absatz 6 Satz 1 GemO als von Anfang an gültig zustande gekommen, wenn die Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften nicht vor Ablauf eines Jahres nach der Bekanntmachung unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich gegenüber der Verbandsgemeinde Bellheim geltend gemacht wird.

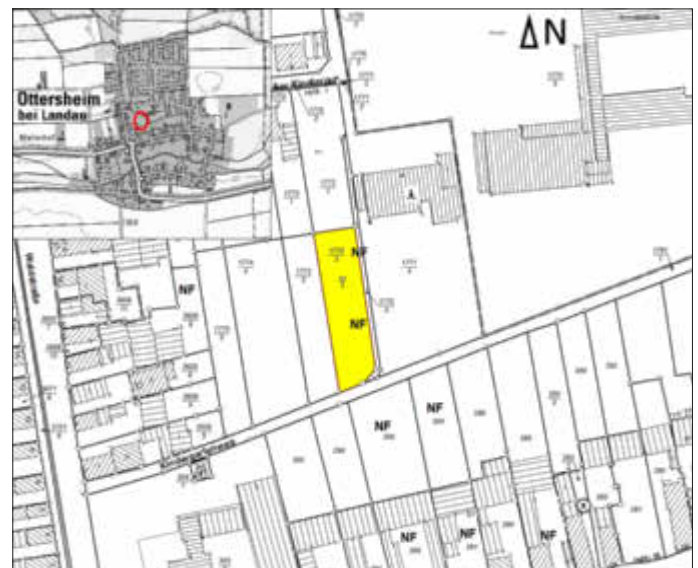
Hat jemand eine Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften geltend gemacht, kann auch nach Ablauf dieser Frist jedermann die Verletzung geltend machen.

Ottersheim bei Landau, 23.10.2023

Gerald Job  
Ortsbürgermeister

#### Satzung der Ortsgemeinde Ottersheim bei Landau vom 23.10.2023 über ein besonderes Vorkaufsrecht im Bereich Waldstraße gemäß § 25 Abs. 1 Satz 1 Nr. 2 BauGB

##### Anlage 1 - Räumlicher Geltungsbereich der Satzung



Geobasisinformationen der Vermessungs- und Katasterverwaltung Rheinland-Pfalz © 2023

## Öffentliche Bekanntmachung

### Satzung der Ortsgemeinde Ottersheim bei Landau vom 23.10.2023 über ein besonderes Vorkaufsrecht im Bereich Mühlweg gemäß § 25 Abs. 1 Satz 1 Nr. 2 BauGB

Der Gemeinderat Ottersheim bei Landau hat gemäß § 25 Abs. 1 Satz 1 Nr. 2 BauGB Baugesetzbuch (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom 3. November 2017 (BGBl. I S. 3634), zuletzt geändert durch Artikel 1 des Gesetzes vom 28. Juli 2023 (BGBl. 2023 I Nr. 221), am 09.10.2023 folgende Satzung beschlossen:

#### § 1

##### Besonderes Vorkaufsrecht

Für die Grundstücke mit den Flurstücksnummern 3088/4, 3088/5 und 3089 im Bereich Mühlweg steht der Ortsgemeinde ein Vorkaufsrecht zu. Die Grundstücke sind in dem der Satzung als Anlage beigefügten Lageplan gekennzeichnet. Der Lageplan ist Bestandteil dieser Satzung.

#### § 2

##### Inkrafttreten

Diese Satzung tritt mit dem Tag ihrer Bekanntmachung in Kraft.

##### Begründung:

Für eine spätere Erweiterung des Neubaugebiets „Westlich der Waldstraße“ kommt die Fläche zwischen dem südlich des Baugebiets verlaufenden Wirtschaftsweg und dem bestehenden Ortsrand nördlich der Langen Straße in Frage. Bei einer Bebauung dieser Fläche wäre eine zusätzliche Verkehrsanbindung an die L 509 sinnvoll. Diese erfordert die Herstellung einer Linksabbiegespur auf der L 509. Außerdem sollte der Mühlweg verbreitert werden, um die Errichtung eines Gehwegs zu ermöglichen. Die nicht als Verkehrsflächen benötigten Teilflächen der Grundstücke im Geltungsbereich der Vorkaufsrechtssatzung können in städtebaulich sinnvoller Weise neu geordnet werden, um eine bauliche Nachverdichtung zu ermöglichen.

Zur Sicherung der Flächenverfügbarkeit für diese städtebaulichen Maßnahmen ist die Aufstellung einer Satzung über ein besonderes Vorkaufsrecht gemäß § 25 Abs. 1 Satz 1 Nr. 2 Baugesetzbuch (BauGB) erforderlich.

##### Hinweis:

Die Satzung gilt gemäß § 24 Absatz 6 Satz 1 GemO als von Anfang an gültig zustande gekommen, wenn die Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften nicht vor Ablauf eines Jahres nach der Bekanntmachung unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich gegenüber der Verbandsgemeinde Bellheim geltend gemacht wird.

Hat jemand eine Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften geltend gemacht, kann auch nach Ablauf dieser Frist jedermann die Verletzung geltend machen.

Ottersheim bei Landau, 23.10.2023



Gerald Job  
Ortsbürgermeister

### Satzung der Ortsgemeinde Ottersheim bei Landau vom 23.10.2023 über ein besonderes Vorkaufsrecht im Bereich Mühlweg gemäß § 25 Abs. 1 Satz 1 Nr. 2 BauGB

#### Anlage 1 - Räumlicher Geltungsbereich der Satzung



Geobasisinformationen der Vermessungs- und Katasterverwaltung  
Rheinland-Pfalz © 2023

## Sitzungen

### Gemeinderat Knittelsheim

Die im Veranstaltungskalender der Gemeinde Knittelsheim, welche zum Jahresbeginn im Amtsblatt veröffentlicht wurde, angedachte Gemeinderatsitzung am **31.10.2023**, wird auf den **08.11.2023** verschoben.

### Gemeinderat Zeiskam

Die Sitzung des Gemeinderats Zeiskam am 06.11.2023 wird auf den **20.11.2023** verschoben.

## Veranstaltungskalender

Ort	Tag	Datum	Veranstalter	Veranstaltung	Veranstaltungsort	Uhrzeit
Bellheim	So.	29.10.23	Kath. Kirche St. Nikolaus	Firmung	Kath. Kirche	10.00 Uhr
Zeiskam	So.	29.10.23	GV Frohsinn	70 Jahre GV Frohsinn – Ehrungsmatinee	Fuchsbachhalle	10.30 Uhr
Bellheim	Di.	31.10.23	Pfälzerwald-Verein Bellheim	Gesundheitswandern ca 1,5 Std.	Schützenhaus	9.30 Uhr
Ottersheim	Di.	31.10.23	Förderverein Damen SG	Halloweenparty	Oldtimer-scheune	20.30 Uhr
Bellheim	Sa.	04.11.23	Kath. Kirche/FV zum Erhalt kircheneig. Gebäude Kath. Kirche e. V.	Kesselfleischessen	Kath. Jugendheim/ Kirchplatz	11.00 Uhr
Ottersheim	So.	05.11.23	Kinder- u. Jugendchor Ottersheimer Queichtalbären	Musical	Schul- und Kulturhalle	15:00 Uhr
Ottersheim	So.	05.11.23	Oldtimerfreunde	Hubertusmesse	Oldtimer-scheune	11.00 Uhr



## Aktuelles aus dem Rathaus

### Öffnungszeiten Rathaus – Terminvereinbarung weiterhin empfohlen



Liebe Besucherinnen und Besucher,

wir empfehlen Ihnen weiterhin, für Ihren Besuch im Rathaus einen Termin zu vereinbaren!

Was spricht dafür?

- kürzere Wartezeiten
- eine bessere Vorbereitung und damit verbundene Qualitätssteigerungen

Achtung: Bei Spontan-Besuchen können wir Ihnen nicht garantieren, dass Sie den Ansprechpartner erreichen.

#### Unsere Öffnungszeiten sind:

Montag- bis Freitagvormittag von 8:00 bis 12:30 Uhr

#### Das Sozialamt ist dienstags geschlossen.

Montag- und Donnerstagnachmittag von 14:00 bis 16:00 Uhr sowie Mittwochnachmittag von 14:00 bis 18:00 Uhr

**Terminanfragen** können unter Angabe Ihres Anliegens vorzugsweise per E-Mail unter [info@vg-bellheim.de](mailto:info@vg-bellheim.de) oder telefonisch unter 07272/7008-0 an uns gerichtet werden.

Wir antworten Ihnen zeitnah und freuen uns auf Ihren Besuch.

Ihre Verbandsgemeindeverwaltung

### Auf ein Wort mit Bürgermeister Gerald Job Sprechstunden in den Gemeinden Knittelsheim, Ottersheim und Zeiskam



Interesse?

Bitte melden sie sich unter 07272-7008-328 an:

#### Knittelsheim

Di. 07. November 19.00 Uhr

#### Ottersheim

Mi. 08. November 17.15 bis 18.00 Uhr

#### Zeiskam

Mi. 15. November 17.15 Uhr bis 18.00 Uhr

Im **Rathaus Bellheim** täglich nach Vereinbarung.

## Fundbüro

### Hund gefunden!

Bei unserem Fundbüro wurde ein Hundefund angezeigt. Bei dem Tier handelt es sich um ein Männchen, Rasse: Mischling, Farbe: Blue-rindle-White. Der Hund wurde am 18.10.2023 an der Hauptstraße in Bellheim gefunden. Bei Rückfragen melden Sie sich bei:

TERRA MATER  
Am Klärwerk 2  
67363 Lustadt

Ende des amtlichen Teils

## Gut informiert durch Ihr Amts- oder Mitteilungsblatt!





# Nichtamtlicher Teil



## Nachrichten aus der Verbandsgemeinde

### Bürgermeister Gerald Job

Sprechstunde nach Vereinbarung  
E-Mail: g.job@vg-bellheim.de

Tel. 07272 7008-328

### 1. Beigeordneter Paul Gärtner

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel: 07272-7008-328

### Beigeordneter Ulrich Christmann

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel. 07272 7008-328

### Beigeordneter Udo Fremgen

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel. 07272 7008-328

### Schiedsman Norbert Gschwind:

Sprechst. nach Vereinbarung

E-Mail: norbert.gschwind@schiedsman.de, Tel: 07272 7008-535

### Behinderten-Beauftragter Franz Horder

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel. 06348 7159

### Sicherheitsberater für Senioren Albert Conrad

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel: 07272 7008-218

### Amtsblatt online lesen

Lesen Sie die aktuelle Amtsblattausgabe als ePaper für Handy oder Tablet bequem über den folgenden Link: <https://epaper.wittich.de/104>

### Meldung über Verunreinigungen, Schäden oder Mängel

Sie haben Verunreinigungen, Schäden oder Mängel im öffentlichen Bereich innerhalb der Verbandsgemeinde Bellheim festgestellt, dann bitten wir Sie, dies umgehend an die Ordnungsbehörde zu melden.

Sie erreichen die Ordnungsbehörde telefonisch unter 07272/7008-215 oder 218 sowie per E-Mail an [ordnungsamt@vg-bellheim.de](mailto:ordnungsamt@vg-bellheim.de)

### Forstamt Pfälzer Rheinauen

#### Brennholz

#### Forstrevier Rülzheim-Friedrichsbühl

Ortsansässige Bürgerinnen und Bürger aus den Gemeinden der Verbandsgemeinde Bellheim können über das zuständige Forstrevier Brennholz zum privaten Eigenbedarf erwerben. Es gibt von den Forstbetrieben **nur waldfrisches Holz zur Selbstaufarbeitung, das vor der Verbrennung noch mindestens 2 Jahre trocken gelagert werden muss**. Ofenfertiges Holz ist nicht erhältlich!

Alle wichtigen Informationen und Anfrageformulare der betreffenden Forstreviere finden Sie **auf der Homepage des Forstamtes Pfälzer Rheinauen unter:**

<https://www.wald.rlp.de/de/forstamt-pfaelzer-rheinauen/angebote/brennholz/>

**Bitte beachten Sie nachfolgende Hinweise:**

**Sie können ab sofort bis spätestens 30. November Ihre Brennholz-Anfrage direkt online über die Homepage des Forstamts Pfälzer Rheinauen aufgeben (Link siehe oben).** Sie erhalten dann eine automatisierte Eingangsbestätigung zu Ihrer Online-Anfrage. Alle Informationen zu dem aktuellen Verfahren finden Sie dort ebenfalls. Bitte lesen Sie diese aufmerksam durch - auch als Stammkunde!

**Wichtigste Änderungen im Forstrevier Rülzheim-Friedrichsbühl** (zuständig für die Gemeindewälder der Ortsgemeinden Bellheim, Zeiskam, Knittelsheim, Ottersheim und Rülzheim):

1. Wenn Sie diesen Winter Brennholz aufarbeiten möchten, füllen Sie bitte unbedingt das Online-Formular aus. Brennholzfragen sind **generell nur noch online über die Homepage** möglich!
2. Es können **keinerlei telefonische Brennholzfragen oder individuelle Brennholzfragen über Email mehr gestellt und beantwortet** werden – Mit der Bitte um Verständnis aufgrund der gegenwärtigen Nachfragesituation!
3. **Das Basis-Sortiment in der Anfrage ist Polterholz.** Schlagabraum (=Kronenholz) kann optional angefragt werden. Bitte hierzu im Online-Formular das Feld „Ihre Nachricht an uns“ nutzen.
4. Falls Sie besondere Wünsche bezüglich der **Holzart** haben, vermerken Sie das bitte ebenfalls im Feld „Ihre Nachricht an uns“.
5. **Preise** (freibleibend): 17 €/Rm Nadelholz-Schlagabraum, 24 €/Rm Laubholz-Schlagabraum, 45,50 €/Fm Nadelholz-Polter, 59 €/Fm Laubholz-Polter

#### Für alle Brennholz-Kunden gilt:

Brennholz wird aufgrund der hohen Nachfrage und der durch den natürlichen Zuwachs begrenzten Holz-Menge zuerst nur an Ortsansässige der jeweiligen Ortsgemeinden verkauft. Erst wenn der Eigenbedarf gedeckt ist, wird ggfls. Holz an Bürger andere Gemeinden innerhalb der VG zugeteilt. Die Menge ist pro Haushalt auf maximal 7 Rm bzw. 5 Fm begrenzt, eine weitere Herabsetzung der Maximalmenge ist nicht ausgeschlossen.

Umrechnung: 1 Fm (Festmeter) = 1,4 Rm (Raummeter od. Ster).

Es wird versucht dem jeweiligen Holzarten- und Mengenwunsch zu entsprechen, es besteht jedoch **keine Garantie auf Zuteilung**.

Sofern die nachgefragte Brennholz-Menge innerhalb einer Gemeinde die Angebotsmenge übersteigt, wird mit dem jeweiligen Ortsbürgermeister ein Verteilungssystem abgestimmt.

Der Erwerb ist nur gegen Nachweis eines gültigen Motorsägenscheins möglich.

Es sind bei der Brennholzaufarbeitung insbesondere einzuhalten:

- Der/die Motorsägenführer/in hat die **komplette Schutzkleidung** zu tragen (Helm, Schnittschutzhose und Schnittschutzstiefel)!
- Es dürfen **nur markierte Rückegassen** befahren werden, nicht die Flächen im Bestand!
- **Keine Alleinarbeit** mit der Motorsäge!

Die detaillierten Regelungen sind dem Anfrageformular zu entnehmen, sie sind Bestandteil des Kaufvertrages und werden vor Ort kontrolliert. Bei Verstößen kann der Revierleiter die Aufarbeitung einschränken oder untersagen. Bei der Befahrung der Waldbestände außerhalb von markierten Rückegassen wird der Kunde künftig vom Erwerb von Schlagabraum in der Fläche gesperrt, dann ist nur noch der Erwerb von Polterholz am Wegrand möglich!



Jugendpflege VG Bellheim



### Culinaria a la JUZ Das Waffelevent

Vom 8. - 10.11.23 wird in den Jugendtreffs der VG Bellheim, ab 16 Uhr, das Waffeleisen angeworfen und belgische Waffeln gebacken.

- 08.11. Juz H99, Hauptstr. 99 Bellheim
- 09.11. Juz Zeiskam, Hauptstr. 16
- 10.11. Jugendheisel, Lange Str. 78 Ottersheim

Was wir fürs Waffelevent brauchen, sind ein paar Hilfsköche die bei der Teigzubereitung und beim ausbacken der Waffeln helfen. Beim Garnieren der Waffeln mit Puderzucker, Vanillepudding und/oder Kirschen, darf jeder selbst entscheiden was auf die Waffel soll.

Das Waffelevent ist kostenfrei.



### Offener Jugendtreff - Freiraum und mehr für Kids und Teens

#### Bellheim

Hauptstraße 99

Öffnungszeiten:

- Di. 16 - 19/20 Uhr
- Mi. 16 - 19 Uhr
- Do. 16 - 19/20 Uhr

#### Zeiskam

Hauptstraße 16

Öffnungszeiten:

- Mi. 16 - 19 Uhr
- Do. 16 - 19 Uhr

#### Knittelsheim

Ludwigstraße 27

Öffnungszeiten:

- Mo. 16 - 19/20 Uhr

#### Ottersheim

Altes Feuerwehrhaus

Öffnungszeiten:

- Fr. 16 - 19 Uhr



Das Haus der Familie VG Bellheim lädt herzlich mit Frau Volkert (Wickelküken) ein zum:

## Stoffwindelworkshop

Ort: **Haus der Familie**, Schulstraße 47, Bellheim  
 Datum: **17.11.2023**  
 Uhrzeit: **9:30 Uhr bis 12:30 Uhr**

Sie denken Stoffwindeln sind altmodisch und kompliziert in der Verwendung? Solche Vorurteile gibt es viele. Dabei sind moderne Stoffwindeln bunt, sehen toll aus und sind praktisch. Zudem sind sie gut für die Umwelt, den Geldbeutel und die Gesundheit Ihres Babys.

In Ihrem Workshop gibt Frau Volkert nicht nur einen praxisorientierten Einblick in das Thema Stoffwindeln, sondern wird auch auf das Thema Abhalten und Ausscheidungskommunikation eingehen. Die verschiedenen Stoffwindelsysteme und Materialien können an Dummies selbst ausprobiert und gewickelt werden.

Das Angebot ist **kostenlos**.  
 Eine Anmeldung ist erforderlich. Es wird um Anmeldung bis 13.11.23 bei Kerstin Hess gebeten.

**Ansprechpartnerin:**  
**Kerstin Hess**  
 0152 56 444 356  
 bellabelheim@agfj-pfalz.de



Wickelküken- Elternbegleitung  
 Sandra Volkert  
 info@wickelkueken.de  
 www.wickelkueken.de



## Herzliche Einladung zum Familiencafé im November



In gemütlicher Atmosphäre bei einer Tasse Kaffee können Sie mit anderen Familien ins Gespräch kommen, Erfahrungen austauschen und neue Kontakte knüpfen. Willkommen sind alle Eltern, Großeltern und ihre Kinder. Die Fachkräfte des Familienbüros sind vor Ort und stehen für Ihre Fragen und Anliegen zur Verfügung.

**Wann: Donnerstag 02.11.2023  
 ab 9:30 bis 11:30 Uhr**  
**Wo: Schulstraße 47  
 76756 Bellheim**

Das Angebot ist kostenlos. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

**Ansprechpartnerinnen:**  
 Jasmin Ulu: 0152 56 444 366  
 Kerstin Hess: 0152 56 444 356  
 Monja Biedenbach: 0151 56 319 455  
 bellabelheim@agfj-pfalz.de



## Regionaler Fachtag „Verein und Ehrenamt“



## Regionaler Fachtag „Verein und Ehrenamt“

**Samstag, 25. November 2023  
 in Mainz  
 9.30 -15.30 Uhr**  
 Otto-Schott-Gymnasium  
 An Schneiders Mühle 1  
 55122 Mainz

**EINLADUNG**

Nähere Informationen und Anmeldung  
 bis zum 19. 11. 2023 unter  
[www.wir-tun-was.rlp.de](http://www.wir-tun-was.rlp.de)



**DIGITAL  
 IN DIE  
 ZUKUNFT**



**Wir tun 'was.**  
 Die Initiative des  
 Landes Rheinland-Pfalz  
 für Ehrenamt und  
 Bürgerbeteiligung  
[www.wir-tun-was.rlp.de](http://www.wir-tun-was.rlp.de)

## Helferkreis Integration Bellheim e.V.



**Kleiderstube / Fahrradausgabe – Bellheim,  
 Hauptstraße 121  
 Öffnungszeiten**

Freitag, 27. Okt. > 11 - 14h  
 Freitag, 03. Nov. > 15 - 17h  
 Freitag, 10. Nov > 11 - 14h  
 Freitag, 17. Nov. > 15 - 17h

**Aufruf:  
 Ehrenamtlich Fahrräder reparieren – wer hat Lust und möchte helfen?**

Im Laufe der letzten Monate hat sich eine stattliche Anzahl von gespendeten Fahrrädern angesammelt. Es versteht sich von selbst, dass ein Teil der Räder (oft schon länger nicht mehr benutzt) überholt und in unserer provisorisch eingerichteten Containerwerkstatt in Fahrbereitschaft gebracht werden muss. Zu den häufigsten Reparaturen zählen das Überholen der Beleuchtung, der Bremsen, der Gangschaltung und das Flickten des Fahrradschlauches. Wir benötigen sicher keine ausgebildeten Zweiradmechaniker, aber Leute mit etwas handwerklichem Geschick. Die zur Zeit ehrenamtlich tätigen Helfer schaffen es in der ihnen zur Verfügung stehenden Zeit nicht, alle angelieferten Räder zu sanieren. Tag, Uhrzeit und Dauer des Reparierens können vom Akteur selbst bestimmt werden. Bei Interesse bitte melden unter 07272-5307. Vielen Dank!

**Antwort auf Fragen rund um die Kleiderstube** und unsere Fahrradausgabe gibt es unter den Nummern 07272-5307 oder 07272-96751. Für Spendenabgaben steht auch der „Warenkorb“ in Germersheim, Waldstr. 5a zur Verfügung. Tel. 07274-49738440.



## Gewerbeverband VG - Bellheim e. V.

Einladung zur Generalversammlung am **Mittwoch 08.11.2023 um 19:00 Uhr** Bellheimer Waldstube

### Tagesordnungspunkte

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
2. Bericht des 1. Vorsitzenden
3. Bericht vom Kassenwart
4. Bericht der Kassenprüfer/Entlastung
5. Rückblick
6. letzter Verk. Sonntag 12.11.2023
7. Bellheimer Nikolausmarkt 2023
8. Verkaufsoffene Sonntage 2024

- 9. Bellheimer Gartentage 2024
- 10. 1250 Jahrfeier (23-25.08.2024)
- 11. Impuls-Vortrag zum Thema „KI und Mittelstand“
- 12. Sonstiges

Anträge zur Generalversammlung bis spätestens 31.10.2023 schriftlich an die Vorstandschaft einreichen. Der Gewerbeverband bittet um zahlreiches Erscheinen und um Rückmeldung, um besser planen zu können, bis zum 30.10.2023. Durch Ihre Anwesenheit zeigen Sie Ihre Verbundenheit und Ihr Interesse am Fortbestehen und der weiteren Zukunft unseres Vereins.



### Südpfalz Tiger

**Herrn 1: mHSG Friesenheim/Hochdorf 3 - Südpfalz Tiger 23:23 (11:11)**  
**Die Südpfalz Tiger Männer hamstern einen Punkt für den Winter**

Mühsam ernährt sich das Eichhörnchen, die Tiger auch. Nach 4 Spielen Nulldiät gab es beim Auswärtsspiel in Friesenheim bei der mHSG Friesenheim/Hochdorf 3

noch nicht das ganz große Festmahl, aber mit einem Punkt ging man diesmal auch nicht leer aus.

Wie gewohnt erreichten Christian Job vor dem Match diverse Abkündigungen von verletzten Spielern, Elias Horn ging sehr angeschlagen in das Spiel und schleppte sich über 60 Minuten.

Zunächst dominierten die Abwehrreihen und das zweite Tor des Spiels fiel in der 6. Minute (2:0 für HLZ). Beide Teams wussten um die Bedeutung im Ringen um die Punkte gegen den Abstieg und gingen mit vollem Einsatz in die Zweikämpfe. Das Schiriduo Towae/Eckert ließen die lange Leine im Einsatz und ordneten die Partie souverän.

Das Rennen entwickelte sich bis zur Pause sehr eng und jede Mannschaft hatte mal kurz die Nase vorne. Spielmacher Arne Schäfer war wie immer mit vollem Einsatz bei der Spielgestaltung und konnte wie Josh Albert auch sehr torgefährlich sein. Beide verbuchten 5 wichtige Feldtore.

In Angriff und Abwehr stets auf der Höhe war Flo Bauchhenß, der viermal netzen konnte. Auch nach dem Seitenwechsel schlug das Pendel mal auf die, mal auf jene Seite aus. Jakob Chrust im Dress der Hausherren brachte uns ein paar empfindliche Nadelstiche bei. Obwohl er zuvor 60 Minuten A-Jugendbundesliga gespielt hatte, war der junge Kerl Antreiber des Oberliga-Teams und traf zum 14:12, 18:16, 19:18 und 20:19, stark!

Ebenso stark Arne Schäfer per Siebenmeter zum 22:22 und in der letzten Angriffsaktion Elias Horn, der sich trotz Behinderung von Rechtsaußen hochschraubte und zum 23:23 einwerfen konnte. 31 Sekunden vor Schluß nochmals Ballbesitz und Auszeit durch HLZ-Trainer Nik Dreyer.

Das Zittern um den einen Punkt ging weiter. Aber unsere Abwehr vor einem gut aufgelegten Max Geiger hielt dem Anrennen stand und brachte kurz vor Schluss den Angriff mit einem Foul zum Stillstand. Der direkte Freiwurf ging etwas glücklich am Tiger-Gehäuse vorbei. Ein Unentschieden hat keinen Sieger verdient und daher waren's die Tiger zufrieden, reisten aus einer der schönsten Orte Deutschlands ab und brachten bei ausgewogener Sportlernahrung ihren Wasser-Elektrolyt-Haushalt wieder ins Gleichgewicht.

Torschützen: Schäfer 6/1, Albert 5, Bauchhenß 4, Hilsendegen 3/3, Horn, Latzko je 2, Gärtner 1;

**Damen 1: HSG Lingenfeld-Schwegenheim – Südpfalz Tiger 12:29 (7:12)**

#### Auswärtiges Heimspiel

Am Sonntag den 15.10. fand die Begegnung zwischen den Südpfalz Tiger Ladies und der HSG Lingenfeld-Schwegenheim in der Queichtalhalle Offenbach statt, die als Ausweichort für die immer noch nicht zugängliche Goldberghalle in Lingenfeld gefunden wurde.

Das Lokalderby gegen den Aufsteiger fand vor gut gefüllten Rängen statt und schon früh wurde klar, dass die Fans der HSG alles geben wollen, um ihre Mannschaft zum Sieg zu brüllen.

Über 1:4, 4:7, 5:10 zogen die Tiger Ladies Stückchen für Stückchen los. Die Abwehr konnte sich mit der Klasse aufgelegten Meira Scheurer im Tor, gut auf die zwei Hauptakteurinnen einstellen und spielte im Angriff immer wieder konsequent Chancen heraus die häufig gut genutzt werden konnten. Beim Stand 7:12 wurden die Seiten gewechselt. Im Zuge der zweiten Halbzeit wurde die Überlegenheit unser Tiger Damen immer deutlicher, der Glaube an eine Überraschung schien bei den Gegnerinnen früh in der zweiten Halbzeit gebrochen. Tor um Tor zogen die Tiger Ladies davon und ließen sich auch von mehreren als mindestens „überraschend“ einzuordnende Zeitstrafen gegen sich nicht beirren; Laura Winter verwandelte alle 7m und auch die junge Johanna Benz spielte erneut stark auf. Über 8:13, 9:19 und 10:25 endete das Spiel mit einem souveränen 12:29 und auch die brüllenden HSG-Fans hatten immer weniger zur Hallenakustik beizutragen. Wundervoll: Nach Verletzung mit anschließender Pause, in der sich um den Jugendl Nachwuchs gekümmert wurde, durften die Südpfalz Tiger am vergangenen Sonntag das erste Mal wieder Julia Sefrin auf

dem Spielfeld begrüßen, die zeigen konnte, dass sie keinen Deut weniger clever geworden ist.

Für die Südpfalz Tiger Ladies spielten und trafen/hielten: Julia Sefrin (1), Luisa Jenne (2), Laura Klein (2), Lynn Marie Bleh (1), Laura Winter (6/5), Catherine Borger, Johanna Benz (4), Meike Silaghi (2), Larissa Freund (4), Theresa Prinz, Mona Reichling (1), Lisa Motz (2), Annalena Seibel (4), Meira Scheurer

#### Spiele am Wochenende:

**Sonntag, 29.10.:**

- 15.00 Uhr: SV Bornheim – wA
- 17.30 Uhr: TSG Haßloch – Damen 1
- 18.00 Uhr: Herren 1 – SG Saulheim



**Halloween steht vor der Tür, Du hast noch nichts vor und suchst noch nach dem richtigen Event?**  
 Dann bist Du bei den Südpfalztigerladies genau richtig:

Am **31.10.2023** ist es endlich wieder soweit!

Die Damen der Südpfalztiger veranstalten mit dem „Förderverein des Damenhandballsports in OBZ e.V.“ ihre altbekannte Halloweenparty in der **Oldtimerscheune in Ottersheim**.

Los geht's um **20:30 Uhr (Einlass 20:00 Uhr)** in der **Oldtimerscheune in Ottersheim**.

Auch in diesem Jahr erwarten Euch musikalische Highlights mit den „**Insaneshells**“, einer Kooperation der Bands **Insanity** und den **Bombshells!** Im Anschluss wird die Scheune noch mit **DJ-Musik** zum Beben gebracht.

Also trommelt eure Freunde zusammen, schmeißt Euch in gruselige Outfits und kommt vorbei. Dieser Abend wird ein ganz besonderer werden! Lasst euch die Party nicht entgehen!

Zum Abschluss noch ein Geheimtipp: Pünktlich zu Partybeginn da sein lohnt sich, denn der frühe Vogel fängt den Wurm. Von **20:30 bis 21:30 Uhr** ist **Happy Hour** angesagt!

Hier bekommt ihr eure Eintrittskarte | **VVK 10 € / AK 12 €** | Bellheim - **WeinRot** | Ottersheim - **Tankstelle Zwissler**

Gut informiert durch Ihr  
 Amts- oder Mitteilungsblatt!  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

# Kirchen



**PFARREI**  
HL. HILDEGARD VON BINGEN

## Pfarrei Hl. Hildegard von Bingen, Bellheim

### Freitag, 27.10.

- Bellheim 18:00 Rosenkranzgebet
- Ottersheim 18:00 Rosenkranzgebet
- Bellheim 18:30 Eucharistiefeier für Dr. Gerhard Hage; für Hilde, Walter und Achim Schlindwein und verst. Angehörige
- Bellheim 18:30 Eucharistiefeier
- Samstag, 28.10. - HL. SIMON UND HL. JUDAS, APOSTEL**
- Hs. Edelberg 15:30 Wortgottesfeier
- Lustadt/O. 18:00 Rosenkranzgebet
- Lustadt/O. 18:30 Eucharistiefeier
- Ottersheim 18:30 Eucharistiefeier, 1. Sterbeamt für Klaus Kreiner; für Thekla und Kurt Renner und verst. Angehörige; für Maria Hilsendegen u. verst. Angeh.

### Heute Nacht endet die Sommerzeit!

### Sonntag, 29.10. - 30. Sonntag im Jahreskreis

- Bellheim 10:00 Firmgottesdienst mit Bischof Dr. Karl-Heinz Wiesemann
- Zeiskam 10:30 Eucharistiefeier
- Knittelsheim 14:00 Firmgottesdienst mit Bischof Dr. Karl-Heinz Wiesemann
- Bellheim 18:30 Eucharistiefeier

### Montag, 30.10.

- Ottersheim 17:00 Rosenkranzgebet

### Dienstag, 31.10. - Vorabend zu Allerheiligen

- Lustadt/U. 18:00 Rosenkranzgebet
- Ottersheim 17:00 Rosenkranzgebet
- Knittelsheim 18:30 Eucharistiefeier
- Lustadt/U. 18:30 Eucharistiefeier, anschl. Gräbersegnung

### Mittwoch, 01.11. - ALLERHEILIGEN

- Bellheim 09:00 Eucharistiefeier
- Ottersheim 09:30 Eucharistiefeier, anschl. Gräbersegnung
- Zeiskam 10:30 Eucharistiefeier, gegen 11:30 Gräbersegnung
- Knittelsheim 14:00 Andacht und Gräbersegnung (Friedhofskapelle)
- Weingarten 14:00 Andacht und Gräbersegnung (Friedhofskapelle)
- Bellheim 15:00 Andacht und Gräbersegnung (Friedhofskapelle)
- Lustadt/O. 15:00 Andacht und Gräbersegnung (Kirche)
- Ottersheim 17:30 Rosenkranzgebet auf dem Friedhof

### Donnerstag, 02.11. - Allerseelen

- Kollekte für die Priesterausbildung in Diasporagebieten Mittel- und Osteuropas
- Ottersheim 17:00 Anbetung
- Knittelsheim 18:30 Eucharistiefeier für Priester- und Ordensberufungen und für alle Verstorbenen
- Zeiskam 18:30 Eucharistiefeier

### Freitag, 03.11.

- Bellheim 18:00 Eucharistische Anbetung
- Ottersheim 18:00 Rosenkranzgebet
- Bellheim 18:30 Eucharistiefeier, Erinnerungsmesse für die verstorbenen Mitglieder des KDFB: Karola Gadinger, Adelheid Kopf, Anni Krieger, Luzia Müller, Bärbel Grossnick und Hiltrud Wunsch

### Samstag, 04.11. - Hl. Karl Borromäus

- Weingarten 18:00 Rosenkranzgebet
- Zeiskam 18:00 Rosenkranzgebet
- Weingarten 18:30 Eucharistiefeier
- Zeiskam 18:30 Eucharistiefeier

### Sonntag, 05.11. - 31. Sonntag im Jahreskreis

- Bellheim 09:00 Eucharistiefeier 3. Sterbeamt für Luzia Müller

- Ottersheim 10:00 Eucharistiefeier - Hubertusmesse für Hubert Gadinger und verst. Angehörige; für Anna Dörzapf (geb. Detzel) und verst. Angehörige
- Lustadt/O. 10:30 Eucharistiefeier
- Bellheim 11:30 Taufe der Kinder Lieselotte Miriam, Tochter von Andreas und Anna-Lena Sauer, Karla, Tochter von Armin und Carolin Sauer, und Mathis Raphael, Sohn von Antonius und Jennifer Latz

### Firmung:

Probe aller Firmlinge für die Firmgottesdienste: Freitag, 27.10.23, 19.15 Uhr in der Kath. Kirche in Bellheim.

### Hinweis für den nächsten Pfarrbrief:

Aus organisatorischen Gründen wird der nächste Pfarrbrief die Monate Dezember 2023 und Januar 2024 umfassen. Bitte beachten Sie, dass sie daher Messbestellungen, Informationen und Termine, die den Zeitraum 1.12.2023-26.01.2024 umfassen, bis spätestens 17. November im Pfarrbüro melden müssen, wenn sie veröffentlicht werden sollen!

**PFARREI**  
HL. HILDEGARD  
VON BINGEN  
BELLHEIM

150 Jahre Pfarrkirche St. Nikolaus

**DUMS & THE BAND**

**CHURCH IN COLORS**

**SAMSTAG**  
**18.11.2023**

**BELLHEIM**  
KATHOLISCHE KIRCHE

Einlass: 19:30 Uhr, Beginn: 20:00 Uhr  
Ticketpreis inkl. Vorverkaufsg Gebühr, Erwachsener: 23,90 Euro  
Kinder bis einsch. 14 Jahren: 11,90 Euro  
Tickets online unter [www.pfatzshow.de](http://www.pfatzshow.de)  
oder im Pfarrbüro Bellheim



### Fest-Schoppen-Glas anlässlich des Weihejubiläums der Pfarr- kirche St. Nikolaus

Aus Anlass des 150jährigen Weihejubiläums der Pfarrkirche St. Nikolaus wurde ein Fest-Schoppen-Glas mit dem Aufdruck der Kirche zum Kauf angefertigt. Der Erlös dient der Erhaltung unserer Kirche. Das Glas mit einer limitierten Auflage ist am kommenden Sonntag nach dem Firmgottesdienst und weiterhin nach den Sonntagsgottesdiensten und im Pfarrbüro erhältlich.

### So erreichen Sie uns:

Kath. Pfarramt Hl. Hildegard v. Bingen, Hintere Straße 1, 76756 Bellheim, Tel. 07272/973050, Fax 07272/9730519, E-Mail: [pfarramt.bellheim@bistum-speyer.de](mailto:pfarramt.bellheim@bistum-speyer.de); <https://kath-pfarrei-bellheim.de>

**Öffnungszeiten Pfarrbüro:**

**Mo., Di., Do., und Fr. von 9-12 Uhr, und nach telefonischer Vereinbarung.**

**Mittwochs ist das Pfarrbüro geschlossen.**

**Ihr Anliegen können Sie auch jederzeit auf den Anrufbeantworter sprechen, wir rufen baldmöglichst zurück.**

**Kontaktadressen:**

Pfr. Thomas Buchert: thomas.buchert@bistum-speyer.de

Diakon Hanspeter Imhoff: hanspeter.imhoff@bistum-speyer.de

Kaplan Jimmi George: jimmi.george@bistum-speyer.de

Seelsorglicher Notdienst der Pfarreien Bellheim, Germersheim, Rülzheim: 0176/66024810

Telefon Seelsorge Pfalz: Tel-Nr. 0800 111 0111 & 0200 111 0 222, Telefonberatung: www.telefonseelsorge-pfalz.de – Chat- und Mailberatung

**Informationen zu Gottesdienstübertragungen finden Sie im Internet unter [www.bistum-speyer.de](http://www.bistum-speyer.de) sowie bei [www.katholisch.de](http://www.katholisch.de)**

## **Katholische Kirchengemeinden**

### **Kath. Kirchengemeinde St. Nikolaus Bellheim**

Alle Gottesdienste und Veranstaltungen siehe unter Kirchennachrichten, Pfarrei Hl. Hildegard v. Bingen

**Fahrdienst**

**Sonntag, 29.10.2023, 18.30 Uhr!**

Axel Drumm, Tel. 96696

Senioren, die angemeldet sind und den Fahrdienst nutzen, werden automatisch jeden Sonntag abgeholt. Sie müssen sich nur beim Fahrer abmelden, wenn Sie **nicht** mitfahren möchten!

**Charismatische Gemeindeerneuerung**

Gebetskreis Bellheim, immer donnerstags, 18.00 Uhr, in der Beichtkapelle (Ansprechpartner: Wolfgang Back, Tel. 0178 4884280)

**Einladung zur Cafeteria an Allerheiligen**

Wir laden Sie herzlich zu unserem Kaffeenachmittag ins Pfarr- und Jugendheim St. Michael Bellheim ein.

**Die Cafeteria ist ab 15.30 Uhr geöffnet.**

Wir freuen uns, Sie bei uns begrüßen zu können und wünschen Ihnen schöne Begegnungen und angenehme Gespräche.

Für das Team der Cafeteria

Karin Neulinger



**St. Nikolaus  
Bellheim**

**PFARREI HL. HILDEGARD VON BINGEN**

**Café zu Allerheiligen**  
Selbstgebackenes-Begegnung-Austausch  
Mittwoch, 1.11., 15.30-18 Uhr,  
Pfarrheim Bellheim

**Kesselfleischessen am 04. November 2023**

Wir laden für Samstag, 04. November, ab 11 Uhr, die Bevölkerung zum Kesselfleischessen ins Pfarr- und Jugendheim St. Michael ein. Neben Kesselfleisch gibt es auch Bratwurst mit Sauerkraut. Daneben wird schlachtfrische Hausmacher Wurst zum Kauf angeboten. Auch für Selbstabholer wird Kesselfleisch ausgegeben.

### **Kath. Kirchengemeinde St. Martin Ottersheim**

Alle Gottesdienste und Veranstaltungen siehe unter Kirchennachrichten, Pfarrei Hl. Hildegard v. Bingen

**Messdiener-Dienst siehe Doodle Plan:**

**Sa., 28.10.**

**Allerheiligen:**

Der Gebetskreis Emmaus lädt ein zum Rosenkranzgebet an Allerheiligen, 1.11., um 17.30 Uhr auf dem Friedhof.

### **Kath. Kirchengemeinde St. Bartholomäus Zeiskam**

Alle Gottesdienste und Veranstaltungen siehe unter Kirchennachrichten, Pfarrei Hl. Hildegard v. Bingen

**Rückblick Erntedank**

Herzlichen Dank für Ihre reichlichen Gaben zum Erntedankfest in diesem Jahr.

Wir konnten nach unserem Gottesdienst mehrere große Kisten mit Lebensmitteln an das Kloster Karmel in Speyer übergeben.

Ebenso möchten wir uns bei allen fleißigen Helfern bedanken, die den Altarraum sehr schön geschmückt haben.

## **Protestantische Kirchengemeinden**



### **Prot. Kirchengemeinde Bellheim-Knittelsheim**

**Gottesdienste**

**Samstag 28.10.2023**

um 14:00 Uhr Taufgottesdienst in der Kirche in Bellheim mit Pfarrer Hans Hutzler

**Sonntag 29.10.2023**

um 10:00 Uhr Gottesdienst mit Taufe in der Kirche in Bellheim mit Pfarrerin Melanie Dietrich

**Dienstag 31.10.2023 – Reformationstag**

– Abendgottesdienst mit Abendmahl – im Anschluss Kirchen-Kino in der Kirche in Bellheim mit Pfarrerin Melanie Dietrich und dem Flötenchor Rülzheim

Um 18:00 Uhr laden wir ein zu einem kurzweiligen Abendgottesdienst – die musikalische Gestaltung übernimmt der **Flötenchor Rülzheim**.

Im **Anschluss** bieten wir Snacks und Getränke zur Stärkung in unserem Bistro an bevor **um ca. 19:00 Uhr** die **Kirche zum Kinosaal**.

Wir zeigen den **Film "Zwingli"** aus dem Jahr 2019. Er schildert das Wirken des Reformators Huldrych Zwingli in der Stadt Zürich von 1519 bis zu seinem gewaltsamen Tod im Zweiten Kappelerkrieg im Jahr 1531.

**Eintritt frei** – Spenden erfreuen uns immer.

**Sonntag 05.11.2023**

um 11:00 Uhr Familiengottesdienst – Gottesdienst für kleine Leute im Katholischen Pfarrheim St. Michael mit Pfarrerin Melanie Dietrich und Team

**Sonntag 05.11.2023**

um 18:00 Uhr Abendgottesdienst – in der Kirche in Bellheim Vorstellung unserer Konfirmand\*innen mit Pfarrerin Melanie Dietrich und unsere Konfirmand\*innen 2024

In diesem Gottesdienst wirken unsere Konfirmand\*innen mit und stellen sich der Gemeinde vor. Als musikalisches Highlight gestaltet ein Frauenchor unter der Leitung unseres Organisten C. Liedy den Gottesdienst mit. Auf Initiative der Jugendlichen gibt es im Anschluss im Kirchenbistro Brownies und Getränke.

**Das nächste Ökumenische Friedensgebet findet am Mittwoch, den 15.11.2023 um 18:30 Uhr in der Prot. Kirche statt.**

Nach dem regulären Rhythmus wäre das nächste Friedensgebet am 01.11.2023 in der Kath. Kirche – da dieser Termin mit **Allerheiligen** zusammenfällt und es in der Kath. Gemeinde an diesem Tag viele gottesdienstliche Angebote gibt, entfällt das Friedensgebet an diesem Tag.

### Konfitreffen 2024

Das **nächste Treffen** der Konfirmand\*innen 2024 findet, am **Freitag, den 03.11.23 statt, von 16:00 – 18:00 Uhr im Gemeindehaus.**

### Bethel-Kleider-Sammlung

Auch in diesem Herbst beteiligen wir uns wieder an der Kleidersammlung für die von Bodelschwingsche Stiftung Bethel.

Von **Donnerstag, den 02. November bis Samstag, den 04. November 2023**

können die Kleidersäcke in der Prot. Kirche Bellheim, Hauptstraße 112 abgegeben werden.

Abgabezeiten: **Do-Sa 09.00 bis 11.00 Uhr** und von **Do+Fr 14.00 bis 16.00 Uhr**. Leere Säcke erhalten Sie ab jetzt im Pfarrbüro zu den gewohnten Öffnungszeiten und sonntags in der Kirche vor oder nach dem Gottesdienst.

#### Kontakt:

**Pfarrbüro – Frau Biehler:** dienstags und freitags von 09.00-12.00 Uhr telefonisch erreichbar (Tel: **07272-2110**) oder per Mail: pfarramt.bellheim@evkirchepfalz.de

**Pfarrerin Melanie Dietrich:** melanie.dietrich@evkirchepfalz.de

Festnetz: **06344 – 5074897**

Mobil: **0157 3154 9395**

### Prot. Kirchengemeinde Ottersheim

**Bürozeiten im Prot. Pfarramt:** Das Büro im Pfarramt Offenbach (Pfarramtsekretärin Sabine Burkhart) ist **dienstags von 10.00 - 12.00 Uhr** geöffnet.

**Wochenspruch 21. Sonntag nach Trinitatis:** „Lass dich nicht vom Bösen überwinden, sondern überwinde das Böse mit Guten.“ (Römer 12,21)

**Sonntag, 29.10.2023**

10.00 Uhr Gottesdienst, Prot. Kirche Offenbach, Pfarrerin S. Adelhelfeld

**Dienstag, 31.10.2023**

19.00 Uhr Reformationsfeier, Stiftskirche Landau, Festvortrag: Prof. Dr. Markolf Niemz: „Raum, Zeit und Ewigkeit- aus der Sicht eines Physikers“

### Prot. Kirchengemeinde Zeiskam

Prot. Pfarramt Schwegenheim, Neustadter Str. 2, 67365 Schwegenheim

Tel. 0 63 44/ 56 49, mail: pfarramt.schwegenheim@evkirchepfalz.de;

Homepage: [www.prot-kirche-zeiskam.de](http://www.prot-kirche-zeiskam.de)

**Wochenspruch:** Lass dich nicht vom Bösen überwinden, sondern überwinde das Böse mit Gutem. (Römer 12,21)

Zum Nachlesen in der Bibel zum 21. Sonntag nach Trinitatis: Jer 29, 1. 4-7. 10-14, Eph 6, 10-17 und Mt 5, 38-48. Hierzu passendes Lied im Gesangbuch Nr. 273 sowie Psalm 19 (EG 709).

### Unsere Gottesdienste/Veranstaltungen

**Sonntag, 29.10.**

9:00 Uhr Gottesdienst

**Dienstag, Reformation, 31.10.**

16:15 Uhr Konfirmandenunterricht

19:00 Uhr Zentraler Gottesdienst zur Reformation in der Prot. Kirche Zeiskam

**Donnerstag, 02.11.**

16:30 Uhr Präparandenunterricht

**Sonntag, 05.11.**

10:15 Uhr Gottesdienst

### Kleidersammlung für Bethel vom 30.10. – 04.11.2023

Auch dieses Jahr führen wir wieder eine Kleidersammlung für die Bodelschwingschen Anstalten in Bethel durch. Die Kleidersäcke können von 09.00 Uhr bis 18.00 Uhr bei Familie Mees Artur abgegeben werden. Bitte die Säcke in die Halle in der Kramerstraße (gegen-

über dem ehemaligen Raiffeisenlager) hinstellen! Bitte Kleidersäcke erst in der Sammelwoche abgeben!

Bethel sammelt auch weiterhin Briefmarken. Diese können Sie in einem Kuvert in den Briefkasten von Fam. Mees einwerfen.

Für ihre Unterstützung danken Ihnen die Bodelschwingschen Anstalten in Bethel sowie die Prot. Kirchengemeinde Zeiskam.

Das **Büro des Pfarramts** ist montags und donnerstags von 9.00 h – 12.00 h besetzt.

In **seelsorgerlichen Fällen** oder bei Fragen und sonstigen Anliegen erreichen Sie Pfarrer Gutting telefonisch unter 06344 56 49

### Trauer-Abschied-Liebesmüh

Vom Umgang mit Tod und Sterben. Immer am ersten Donnerstag im Monat findet von 15.00 Uhr bis 17.30 Uhr im Protestantischen Gemeindehaus in Germersheim (Hauptstraße 1) ein Trauercafé statt. Weitere Infos: [www.dekanat-germersheim.de/trauer](http://www.dekanat-germersheim.de/trauer)

### Evangelische Jugendzentrale Germersheim

Freizeiten, Ferientagesbetreuung, Mitarbeiter\*innenausbildung u.ä. Details unter <https://www.jugendzentrale-ger.de> Auf der Homepage findet sich auch der Youthletter, mit dem über vergangene und kommende Aktionen informiert wird. Telefon: 07274 - 9 49 99 25

### Bankverbindung für Spenden an die Kirchengemeinde

Wenn Sie die Arbeit unserer Kirchengemeinde unterstützen wollen, würden wir uns sehr darüber freuen! Aufgrund der geänderten Anforderungen der Finanzbehörden für die Vorlage von Belegen bei der Steuererklärung, stellen wir eine Spendenbescheinigung nur noch ab 300 € unaufgefordert aus. Wenn Sie dennoch eine Bescheinigung auch für Spenden unter 300 € haben möchten, melden Sie sich bitte im Pfarramt.

Verwaltungszweckverband Speyer/Germersheim

VR-Bank Südpfalz: IBAN: DE02 5486 2500 0001 0237 30

Bitte im Verwendungszweck immer Prot. Kirchengemeinde Zeiskam angeben und den Grund der Überweisung

## Sonstige Kirchennachrichten



Protestantische Kirchengemeinde  
Bellheim – Knittelsheim

## Einladung zum Kirchencafé

**Mittwoch, 08.11.2023,  
14 Uhr**

**Ein Nachmittag zum Erzählen,  
Geschichten hören und zum  
gemeinsamen Singen.  
Natürlich bei Kaffee und selbst  
gebackenem Kuchen.**



**Um Anmeldung wird gebeten.**

**Anmeldungen bei Vera Geisler  
unter Tel.-Nr.: 07272-5913 oder  
Sonja Bentz unter Tel.-Nr.: 015758835780**





# Ortsgemeinde Bellheim

**Ortsbürgermeister Paul Gärtner**

Sprechstunde: nur nach tel. Vereinbarung  
 Montag u. Freitag, 09.30 - 12.00 Uhr u. Mittwoch, 14.00 - 18.00 Uhr  
 E-Mail: p.gaertner@vg-bellheim.de  
 Tel.: 07272 7008-902

**1. Beigeordneter Hermann-Josef Schwab**

Sprechstunde: Mittwoch von 15.00 - 18.00 Uhr  
 nur nach tel. Vereinbarung unter Tel. 07272 7008-901  
 E-Mail: hermann-josef.schwab@vg-bellheim.de

**Beigeordneter Harald Walter**

Sprechstunde: Mittwoch von 15.00 - 18.00 Uhr  
 nur nach tel. Vereinbarung unter Tel. 07272 7008-901

**Beigeordneter Rüdiger John**

Sprechzeiten nur nach tel. Vereinbarung Tel.: 07272 7008-904  
 E-Mail: ruediger.john@vg-bellheim.de

**Seniorenbeauftragter Kurt Gensheimer**

Sprechstunde nur nach tel Vereinbarung Tel: 07272 7008-903  
 Mittwoch von 15.00 - 16.30 Uhr

## Glückwünsche

### Unsere Glückwünsche

27.10.	Walter Kessel	85 Jahre
29.10.	Anna Lebeda	75 Jahre
30.10.	Charlotte Stankov	95 Jahre

## Aus der Gemeinde



Verbandsgemeinde  
Bellheim



**BJ**  
BJÖRNSEN BERATENDE INGENIEURE

# Bürgerworkshop „Hochwasserschutzkonzept“

Liebe Bellheimerinnen und Bellheimer,

im Januar haben wir Ihre Erfahrungen zum Thema  
**Hochwasser und Starkregen** kennengelernt.

Zwischenzeitlich wurden diese vom Planungsbüro ins Konzept  
aufgenommen.

Sie erhalten am

**Mittwoch, 15. November 2023**  
**in der Festhalle Bellheim**  
**um 19.00 Uhr**

wertvolle Tipps,

**wie Sie sich und Ihr „Hab und Gut“ besser schützen.**

HD1

Bis dann

  
Gerald Job

Bürgermeister

  
Paul Gärtner

Ortsbürgermeister

## Rückblick Kerwe 2023

Start der Kerwe war traditionell das „Bockbierfest“ am Freitagabend. Das Geheimnis des neuen Bellheimer Lords wurde gelüftet:

### 21. Bellheimer Lord wurde Kurt Gensheimer



Der 21. Bellheimer Lord Kurt Gensheimer tritt auf die Bühne

### Der Ehrenamtspreis „Der große Bellheim“ wurde in diesem Jahr an Herrn Hans Gilb verliehen.



Bei herrlich sonnigem Wetter und warmen Abendtemperaturen konnten die Kerwebesucher von Samstag bis Dienstag unsere Kerwe besuchen.

Am Samstag gegen 15:30 Uhr startete der bewährte Kerwe-Festumzug mit vielen Kindern aus allen Belleimer Kindergärten, der Jugendabteilung des FC Phönix Bellheim e. V., der Jugendfeuerwehr und von Fußgruppen unserer örtlichen Vereine und vielen Hoheiten aus der Verbandsgemeinde.

Nach der feierlichen Eröffnung luden attraktive und abwechslungsreiche Fahrgeschäfte zu einem kurzweiligen Verweilen ein und einige Bellheimer Vereine boten so manches kulinarisches Schmankerl an.



21. Bellheimer Lord Kurt Gensheimer



Weinstraße 99



Viele Besucher bei der Kerweeröffnung



Für dieses erfolgreiche Event danken wir allen Besuchern und helfenden Händen, wie zum Beispiel den Mitarbeitern des Bauhofes, dem Elektrofachbetrieb Settelmeier, den Schaustellern, für die Getränkeversorgung: dem Kleingartenverein Auchtweide e.V. und dem FC Phönix e.V., für die Essensversorgung:

dem Verein zur Erhaltung und Restaurierung kircheneigener Gebäude der Kirchenstiftung St. Nikolaus Bellheim, dem Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr St. Florian und dem Freundschaftskreis Bellheim-Kozmin e.V., der Bellheimer Brauerei, die das Freibier und die Getränke für die Kinder spendete und dem Dampfnudelhof Herxheim, der ganz kurzfristig für eine Absage eingesprungen ist und allen die wir hier nicht separat aufgezählt haben.

An jedem Kerweabend wurden die Besucher mit Live-Musik von „Flash ,K‘ Swag“, „Weinstraße99“, „Jo’s Mum“ und „Dropout Music“ verwöhnt. Ein Großes Lob an die Musiker und auch vielen Dank für diese tolle musikalische Unterhaltung.

Es war ein rundum gelungenes Kerweochenende, Danke dafür.



### Nachbesprechung der Kerwe im Rathaus

Wir bedanken uns hiermit bei allen, die in diesem Jahr zum Gelingen der Kerwe beigetragen haben.

Wer uns im kommenden Jahr unterstützen will, kommt gerne zur Nachbesprechung der Kerwe ins Rathaus der Verbandsgemeindeverwaltung.

Der Termin hierfür ist am  
**Donnerstag, dem 02.11.2023 um 18:30 Uhr**  
**im großen Sitzungssaal der VG Bellheim.**

Wir freuen uns über jede neue Idee und Hilfe für die Kerwe 2024 in unserem Jubiläumsjahr „1250 Jahre Bellheim“.



in der Kreisvolkshochschule Germersheim

**Geschäftsstelle:** Gemeindebücherei, Schulstr. 2c, 76756 Bellheim  
Telefon: 07272 7008-605  
E-Mail: vhs@vg-bellheim.de

#### Öffnungszeiten der Geschäftsstelle:

Montag: 14.30 - 18.00 Uhr  
Dienstag: 09.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 19.00 Uhr  
Donnerstag: 14.30 - 18.00 Uhr  
Freitag: 09.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 18.00 Uhr

Für alle VHS-Veranstaltungen ist eine vorherige Anmeldung erforderlich

Eine Einrichtung der Gemeinde Bellheim

### Fahrten mit dem Bürgerbus Bellheim

Jeden Donnerstag zwischen 09:00 Uhr und 18:00 Uhr finden Fahrten des Bürgerbus-Teams für Bellheimer Senioren\*innen und Menschen mit Mobilitätseinschränkungen statt. Jeweils am Dienstag zuvor können zwischen 14:30 Uhr und 17:30 Uhr unter der Handynummer 0172 / 2601622 Fahrten angemeldet werden. Außerhalb dieser Zeiten ist diese Handynummer nicht erreichbar. Bitte beachten Sie auch evtl. Feiertage.

Wer Interesse hat im Bürgerbus-Team ehrenamtlich mitzuarbeiten kann sich gerne bei Rainer Strunk unter der Handynummer 0152/08505596 unverbindlich informieren. Er ist am besten erreichbar ab 17:30 Uhr.

### Wegweiser durch die Digitale Welt - für Seniorinnen und Senioren

Ob Kochrezepte, Fahrkartenkauf, Online-Banking oder Kontakte zur Familie und zum Freundeskreis - oft nutzen wir in unserem Alltag inzwischen einfach und bequem Internet und Smartphones. Die Welt verändert sich und wir uns mit ihr!

Um diese neuen digitalen Wege offen und neugierig zu gehen ermutigen wir Sie.

Unser Treffen soll Ihnen dabei helfen, wie Sie ihr Smartphone am effizientesten nutzen können.

Hierzu laden wir Sie herzlich zu unserem nächsten Treffen ein

**am Freitag, 03. November 2023**  
**von 10.00 - 12.00 Uhr,**

**ins Bürgerhaus, Hauptstraße 140, Bellheim.**

Neue Teilnehmer sind herzlich willkommen!

Wir bitten Sie um vorherige **Anmeldung** bei unserem Seniorenbeauftragten Herrn Kurt Gensheimer, Tel: 07272-6542 oder per E-Mail: Kurt-Gensheimer@t-online.de.

### VHS Bellheim - Aktuelles

#### Pilates & Mehr

Der Kurs vermittelt verschiedene Übungsformen aus den Bereichen Pilates und Ganzkörper-Fitness. Bei dem vielseitigen Bewegungstraining lernen die Teilnehmenden verschiedene Übungen kennen, die unter Einbeziehung der richtigen Atemtechnik, Fitness und Beweglichkeit verbessern, die Muskulatur kräftigen und Verspannungen lösen können. Die Trainingseinheiten enden jeweils mit einer Entspannung. Vorgestellt werden Elemente aus verschiedenen Entspannungstechniken, wie z.B. QiGong, Muskelentspannung nach Jacobsen oder Traumreisen.

Der Kurs kann auch in der Kleingruppe mit 6 - 7 Teilnehmenden mit entsprechend höherer Kursgebühr stattfinden.

Leitung: Astrid Forster  
**Beginn: Montag, 06. November 2023, 16:15 - 17:45 Uhr**  
Ort: Bellheim, Grundschulturnhalle  
Gebühr: 33,60 Euro, 6 Termine, 12 Ustd.,  
8 - 12 Teilnehmende  
43,80 Euro, 6 Termine, 12 Ustd.,  
Kleingruppe 6 - 7 Teilnehmende  
Mitzubringen: Matte, bequeme Sportkleidung, rutschfeste warme Socken und Hallenturnschuhe

Die vorherige Anmeldung zu allen Kursen ist unbedingt erforderlich.



[www.wittich.de](http://www.wittich.de)



## Gemeindebücherei Bellheim

Schulstr. 2 c, Tel. 07272/ 7008-605

Unser Bestand im Internet unter:

www.bibliotheken-rlp.de

E-Mail:

r.best@vg-bellheim.de

### Öffnungszeiten:

Montag:		14.30 - 18.00 Uhr
Dienstag:	09.00 - 12.30 Uhr und	14.30 - 19.00 Uhr
Mittwoch:		geschlossen
Donnerstag:		14.30 - 18.00 Uhr
Freitag:	09.00 - 12.30 Uhr und	14.30 - 18.00 Uhr

## Neue Tonies in der Gemeindebücherei - Der Hör-Spaß zum Ausleihen



### Neue Tonies in der Gemeindebücherei – Der Hör-Spaß zum Ausleihen

Tonies werden immer beliebter. Die kleinen Figuren mit Audio-Dateien zu beliebten Kinderbüchern werden einfach auf die Tonie-Box gestellt und schon kann das Hör-Abenteuer beginnen. Sie begleiten die Kinder vom Kindergarten bis zum Grundschulalter. Aufgrund der großen Nachfrage hat die Bücherei viele neue Tonies angeschafft. Über 80 Tonies stehen jetzt zur Ausleihe bereit.

Die Tonies können für 4 Wochen ausgeliehen werden. Gleichzeitig können höchstens zwei Figuren ausgeliehen werden.

#### Neue Tonies - eine Auswahl:

Furzipups – Bibi Blocksberg – Gregs Tagebuch – Die drei??? – Die drei!!! – Fünf Freunde – Paw Patrol – Pippi Langstrumpf – Peppa Pig – Die Schlümpfe – Feuerwehrmann Sam – Findus & Petersson – Asterix & Obelix – Elmar – Die fünf Freunde – Paddington – Hanni & Nanni – Das magische Baumhaus – Das kleine böse Buch – Der kleine Wassermann – Mama Muh – Das Neinhorn – Michel aus Lönneberga – Petronella Apfelmus – Prinzessin Lillifee – PJMasks – Mein Lotta-Leben – Miraculous – Vampirina – Rotkäppchen

#### Sachgeschichten zum Anhören

Der Bauernhof – Die Feuerwehr – Luft & Elektrizität – Pinguine – Die Polizei – Wale & Delfine

## Kindergärten



## Gemeindekindertagesstätte FlohZirkus Bellheim

### Elternversammlung 11.10.2023

In der Elternversammlung am 11.10.2023 wurde, nach dem Dank an den Elternausschuss 2022/2023 der Elternausschuss für das laufende KiTa-Jahr 2023/2024 gewählt.

#### In den Elternausschuss kamen:

Herr Robin Prinz  
Herr Robert Bannack  
Frau Liliane Azebaze  
Frau Nicole Grehl  
Frau Bianca Burkart  
Frau Fabienne Kürner.

In der anschließenden konstituierenden Sitzung wurde Herr Robin Prinz zum Vorsitzenden und Herr Robert Bannack zum Stellvertreter gewählt. Als Delegierte für den Kreiselternausschuss stellen Frau Liliane Azebaze und Frau Nicole Grehl zur Verfügung.

Herzlichen Glückwunsch und auf eine gute Zusammenarbeit.

Jürgen Braun, KiTa-Leiter

## Förderverein Gemeindegita Spatzennest



### Verkauf von Waffeln, Kuchen und Kaffee

Am verkaufsoffenen Sonntag startete unser Förderverein einen Verkauf mit Waffeln, Kuchen und Kaffee am Marktplatz 130 in Bellheim.

Bei Sonnenschein konnten wir einige Besucher an unserem Stand begrüßen und bedienen.

Die Vorstandschaft bedankt sich bei allen Helfern und ein herzliches Dankeschön auch an Katja Job vom Marktplatz 130 für die Unterstützung und Bereitstellung des Platzes.

An alle Besucher, vielen Dank für ihr Lob unserer Köstlichkeiten und ihre Unterstützung für unseren Verein in jeglicher Form an diesem Tag und bis zum nächsten Mal.

Barbara Krämer-Haupt und Irina Kaiser, Vorstandschaft

### Neuwahlen

Am Dienstag, den 26. September haben sich die Mitglieder des „Fördervereins Spatzennest“ zusammengefunden und die Vorstandschaft wurde wie folgt, neu gewählt.

1. Vorstand	Barbara Krämer-Haupt
2. Vorstand	Irina Kaiser
Schriftführer	Ronny Krämer
Kassenwart	Roland Taubert
Beisitzende sind	Frau Sandra Müller, Frau Njie, Herr Krämer.

Auf noch viele weitere Mitglieder, welche sich mit ihrem Beitrag im Verein oder in der Vorstandschaft engagieren zum Wohle der Kinder, freuen wir uns.

Auf eine gute Zusammenarbeit

Die Vorstandschaft

## Termine der Parteien

### CDU

#### Einladung zur Vorstandssitzung des CDU Ortsverbands Bellheim

Vorstandssitzung des CDU Ortsverbands Bellheim am 09.11.2023, um 19:30 Uhr im Pfarr- und Jugendheim in Bellheim. Alle Mitglieder sind herzlich eingeladen.

## Vereine und Gruppen

### Stammtisch Einschulungsjahr 1964

#### Einladung zum Stammtisch

Pizzeria Ischia Bellheim, Freitag, 10. November 2023, um 18 Uhr.  
Anmeldung: 0176-61842773 oder elisabeth-hatzenbuehler@web.de

### Achtung! Zeitumstellung bei den Walking-Treff's

Und jetzt heißt es: Stöcke in die Hand und auf geht's zu unseren wöchentlich stattfindenden Walking-Treff's!

Wir freuen uns über viele Mitgliedsfrauen aber genauso freuen wir uns, auch Nichtmitglieder begrüßen zu dürfen und hoffen, dass sich viele Frauen von unserem Angebot animieren lassen.

Probiert aus, wie wohltuend es sein kann, in angenehmer Gesellschaft und freier Natur etwas für sich und seine Gesundheit zu tun!

**Achtung: Ab Zeitumstellung am 29.10. treffen wir uns Montags bereits um 15:30 Uhr!**

**Montag: 15:30 Uhr**

**Donnerstag: Es bleibt bei 08:30 Uhr.**

**Treffpunkt immer am Schützenhaus.**

**Kath. Deutscher Frauenbund  
Zweigverein Bellheim e.V.**

[www.kdfb-zweigverein-bellheim.de](http://www.kdfb-zweigverein-bellheim.de)



**Ehrungen für langjährige Mitgliedschaft**



Der Frauenbund hatte die Freude, etliche Frauen für langjährige Mitgliedschaft zu ehren.

Für 40-jährige Mitgliedschaft wurden geehrt:

Elisabeth Becht, Andrea Wünstel und Ellen Zimpelmann.

Für 20-jährige Mitgliedschaft wurden geehrt:

Rita Becht und Silvia Wehbring

**Rückblick „Mädelsabend“ im Bürgerhaus**

Genauso hatte sich das Orga-Team des Frauenbundes das vorgestellt: Volles Haus bei unserem 1. Mädelsabend vergangenen Freitag im Bürgerhaus! 30 Verkäuferinnen hatten ihre Kleiderschränke ausgeräumt um ihre Schätze den Kundinnen feil zu bieten.



Und Kundinnen gab es reichlich an diesem Abend. Das Bürgerhaus schwirrte vom Erdgeschoß bis unters Dach vor lauter fröhlichen Frauen, die begeistert Kleidung und Schuhe anprobieren, Hüte auf-

setzen, Halsketten umlegten, sich mit ihren Freundinnen berieten, über den Preis feilschten und sich am Ende über manches Schnäppchen freuen.

Dazwischen gab es stündlich wechselnde Vorführungen und Tipps fürs Haar von unserer Friseurin Claudia, die von den Frauen interessiert verfolgt wurden.

Natürlich darf bei einem solch abendfüllenden Programm auch die Stärkung nicht vergessen werden. Die Helferinnen in unserem Bistro waren hierfür bestens gerüstet und hatten alle Hände voll zu tun, um die gutgelaunten Frauen mit selbstgemachter Kürbissuppe, mit Rieslingsekt, Aperol und Käsewürfel zu versorgen.

Der Frauenbund ist nach diesem Mädelsabend rundum zufrieden, ist es uns doch gelungen, uns mit diesem Abend ins Bewußtsein von vielen „Mädels“ zu bringen, die bisher noch keinen Kontakt zu uns hatten und zu zeigen, wie vielfältig der Frauenbund unterwegs ist.

Dank an alle Helferinnen, alle Verkäuferinnen und an alle „Mädels“!

**Verein zur Erhaltung und Restaurierung  
kircheneigener Gebäude der Kirchenstiftung  
St. Nikolaus Bellheim e.V.**

**Kesselfleischessen am 04. November 2023  
im Pfarrheim St. Michael**

Der Verein zur Förderung und Erhaltung kircheneigener Gebäude der Kirchenstiftung St. Nikolaus e.V. lädt zusammen mit der Pfarrgemeinde St. Nikolaus, die Bevölkerung zu ihrem traditionellen Schlachtfest mit Kesselfleischessen, für Samstag, 04. November 2023, ab 11 Uhr, ins Pfarr- und Jugendheim St. Michael ein.

Neben Kesselfleisch gibt es auch Bratwurst mit Sauerkraut. Kaffee und Kranzkuchen runden das Angebot ab.

Auch für Selbstabholer wird Kesselfleisch ausgegeben. Daneben wird schlachtfrische Hausmacher Wurst zum Kauf angeboten.

Der Erlös dient ausschließlich der Erhaltung kircheneigener Gebäude. Wir sind bestens gerüstet und freuen uns über zahlreichen Besuch in gemütlicher Atmosphäre.



Verein zur Förderung und Erhaltung  
kircheneigener Gebäude der Kirchenstiftung  
und Kath. Kirchengemeinde  
**St. Nikolaus Bellheim e.V.**



**Schlachtfest mit  
Kesselfleisch**

Bratwurst/Hausmacher, auch zum Selbstabholen

**Samstag, 4. November**

ab 11 Uhr, Pfarr- und Jugendheim St. Michael

Gut informiert durch Ihr  
Amts- oder Mitteilungsblatt!

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)



**Freundschaftskreis**  
Bellheim – Koźmin Wlkp/Polen e.V.



**„Polnische Paartherapie“  
Das Comedy-Programm von Steffen Möller  
Samstag 15. Juni 2024 19:00 Uhr  
Festhalle Bellheim**

Trotz Sprachbarriere und böser gegenseitiger Witze ziehen jedes Jahr Tausende deutsch-polnischer Paare vor den Traualtar. Schon bei der Hochzeitsfeier gehen die Probleme los. Wie soll man das zweite Wodkaglas ablehnen, ohne die polnische Seite zu brüskieren? Wann ist die Party eigentlich zu Ende? Und warum sagt einem niemand, dass man als Bonusmaterial die Mama der Braut mitgeheiratet hat? Trotz allem ist die Prognose gut. Deutsch-polnische Ehen sind statistisch sogar haltbarer als deutsch-deutsche. Sollten die kulturellen Unterschiede am Ende gar kleiner sein als befürchtet?



All diese Fragen beantwortet Wahlpole und Paartherapeut Steffen Möller in seinem neuen Programm, das sich auch an Single-Zuschauer wendet, die bislang noch nie jenseits der Oder waren. Step-by-step wird in die alte Kunst des Flirtens eingeführt, die in der Heimat Chopins noch in rosiger Blüte steht. Lass den Romantiker in dir frei, sag einfach „kocham ciel!“ Und das heißt nicht „koch für mich!“

**Kartenvorverkauf ab sofort bei:  
Lotto-Press-Tabak, Schubertstr. 21 76756 Bellheim**

**Eintrittspreis: 25,00 Euro  
20,00 Euro Schüler, Studenten, Rentner**

Unsere Gymnastik ist nicht nur für rheumatische Erkrankungen, sondern auch für Arthrose und sonstige körperliche Einschränkungen geeignet, etwas für alle, denen Bewegung gut tut. Wer Interesse hat, kann gerne zum Schnuppern vorbeikommen. Wir haben noch Plätze frei. Ansprechpartner ist Nadja Schaile-Müller Tel. 07274 3605.

**Freie Wählergruppe VG Bellheim**

Die Freie Wählergruppe lädt ein zum Spielzeugbasar und Dampfnu- delessen.

**FREIE WÄHLER GRUPPE**  
Verbandsgemeinde Bellheim e.V.

**SPIELZEUGBASAR**  
mit  
**hausgemachten DAMPFNUDELN**

am **Sonntag, 29.10.2023**  
von **14.00 - 16.30 Uhr**

In der **Festhalle Bellheim**

**Tischgebühr: 5,- €**

**Voranmeldungen und Info:**

<b>Conny Schmitteckert</b>	<b>0727275331</b>
<b>Sonja Bentz</b>	<b>0157/58835780</b>
<b>Dieter Godyniak</b>	<b>07272/ 7777483</b>



**Pfälzerwald-Verein  
OG Bellheim**



Wir möchten hiermit auf eine Aktion aufmerksam machen, die der Deutsche Wanderverband gemeinsam mit der Heinz-Sielmann-Stiftung initiiert hat: Alle Wanderverbände wurden aufgerufen, ihre besonderen Highlights bzw. „Naturwunder“ zu präsentieren und sich damit für die Wahl „Naturwunder 2023“ zu qualifizieren.

Die Hauptgeschäftsstelle des Pfälzerwald-Vereins in Neustadt hat den **Teufelstisch bei Hinterweidenthal** gemeldet, der es tatsächlich in die finale Auswahl geschafft hat und nun zur Abstimmung steht.

Wir laden herzlich dazu ein, **bis 12. November** unter <https://www.sielmann-stiftung.de/naturwunder> mit abzustimmen. Auch Teilnehmer können gewinnen!

**Rheumaliga öAG Bellheim**

Die Trockengymnastik für Mitglieder mit ärztlicher Verordnung erfolgt zu folgenden Therapiezeiten:

**Mittwoch**

- Gruppe I 15.45 bis 16.15 Uhr
- Gruppe II 16.30 bis 17.00 Uhr
- Gruppe III 17.15 bis 17.45 Uhr
- Gruppe IV 18.00 bis 18.30 Uhr

**Am 18.10. und 25.10.2023 findet kein Funktionstraining statt. Wir bitten um Beachtung. Das nächste Funktionstraining ist am 08.11.2023**

Die **Wassergymnastik** im Lehrschwimmbecken der Stadthalle Gernersheim fällt weiter aus.



**GV Frohsinn Bellheim**

**Einladung zur Chorprobe  
am 31. Oktober 2023**

Hast Du Lust zum Singen? Dann komm doch einfach zum Gesangverein Frohsinn Bellheim. Hier kannst Du neben dem Gesang auch Geselligkeit und Kameradschaft erleben. Sowohl Vorsitzender Günter Rund und die gesamte Vorstandschaft als auch Chorleiter Bernd Greiner, freuen sich über neue Sängerinnen und Sänger.



Die nächsten Chorprobe, findet am Dienstag, 31. Oktober, 19 Uhr, im Pfarr- und Jugendheim St. Michael statt. Dabei werden der Frauen- und der Männerchor gemeinsam proben. Chorleiter Bernd Greiner hat unlängst eine Umfrage bei den Sängerinnen und Sänger gestartet,

welches Lied sie aus dem großen Repertoire des GV Frohsinn gerne mal wieder singen möchten. Ziel ist es dabei, nach und nach bereits erlerntes gefälliges Liedgut wieder aufzubereiten und gemeinsam zu singen.



### Kath. Kirchenchor Bellheim Cäcilienabend des Kirchenchors

Zu seinem traditionellen Cäcilienabend am Freitag, 17.11.23 lädt die Vorstandschaft des Chors herzlich alle aktiven und passiven Mitglie-

der ein. Wir beginnen um 18.30 Uhr mit einem feierlichen Gottesdienst, bei dem langjährige aktive Sängerinnen und Sänger geehrt werden. Gleichzeitig möchten wir der im vergangenen Halbjahr verstorbenen Mitglieder gedenken. Abschließen werden wir den Abend in gemütlicher Runde mit Essen, Trinken und geselligen Beiträgen im Pfarrheim. Ganz herzlich möchten wir noch zum Gottesdienst am Donnerstag, 9.11.23 um 18.30 in der Kirche in Zeiskam einladen, den der Singkreis des Chors musikalisch gestaltet.



## FC Phönix Bellheim e.V.



# 60 JAHRE FUSSBALL BUNDESLIGA

DER PHÖNIX UND  
SEINE BUNDESLIGA-AKTEURE



## Sportvereine



Der Schützenverein Bellheim 1930 e.V. lädt seine Mitglieder ein zur

**Jahreshauptversammlung am 17. November 2023 um 19.00 Uhr**  
auf dem Vereinsgelände.

**Tagesordnung**

1. Begrüßung/Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Totenehrung
3. Berichte
  - Oberschützenmeister
  - Schießleiter
  - Schatzmeister
  - Kassenprüfer
4. Entlastung der Vorstandschaft
5. Neuwahlen
6. 1250 Jahrfeier Bellheim 2024
7. Sonstiges

Anträge auf Ergänzung der Tagesordnung müssen bis eine Woche vor der Versammlung schriftlich beim Vorstand eingereicht werden.

Schützenverein Bellheim 1930 e.V. • Am Stockweg 1 • 76756 Bellheim • info@sv-bellheim.de



### Schachclub Bellheim Spiel- und Trainingsbetrieb

**1. Mannschaft: 2. Rheinland-Pfalz-Liga**  
Am zweiten Spieltag konnte die erste Mannschaft knapp mit 4,5:3,5 in Neustadt gewinnen. Gegen die starke Neustadter Mannschaft waren es zuletzt immer sehr enge Spiele und so kam auch diesmal. Lorenz Busch und Rainer Kopf konnten ihre Partien gewinnen. 5 Partien endeten remis und zwar die von Svetlin Stojanov, Christian Fromm, Jannick Steinkönig, Jan Wilk und Thomas Kopf. Am Spitzenbrett verlor Markus Klausner seine Partie.

#### Schüler- und Jugendtraining

Das Schüler- und Jugendtraining des Schachclubs findet freitags ab 18.00 Uhr im Vereinsraum im alten Rathaus, Hauptstraße 125, statt. Das Training ist kostenlos. Neueinsteiger und Anfänger aller Altersklassen sind jederzeit herzlich willkommen.

#### Schachclub im Internet

Informationen über den Schachclub Bellheim sowie die aktuellen Spielberichte und Sonstiges sind regelmäßig auf der Homepage des Schachclubs unter [www.schachclub-bellheim.de](http://www.schachclub-bellheim.de) nachzulesen.

### ++ 60 Jahre Fußball-Bundesliga ++

In seiner mehr als 102-jährigen Tradition waren beim FC Phönix Bellheim 13 Personen als Trainer, Spielertrainer, Spieler tätig, die auch in den letzten 60 Jahren Fußball-Bundesliga-Luft schnuppern konnten.

**Heute stellen wir folgende Spieler vor:**

**1.) Rainer Edelmann, 2.) Thomas Gronbach**

#### 1.) Rainer Edelmann – Stürmer

**Spielerlaufbahn**  
Edelmann spielte in der Jugend des FC Phönix Bellheim, bevor er als AJugendspieler zum SV Waldhof Mannheim wechselte. Der Sprung von der Jugend ins Profilager bei Waldhof gelang Edelmann nicht, er bestritt in zweieinhalb Jahren lediglich zwei Spiele in der Bundesliga. Im Januar 1986 wechselte er zum SV 98 Schwetzingen in die Verbandsliga, stieg direkt in die Oberliga auf, wo er ein Jahr spielte und dann erneut den Sprung in die Bundesliga wagte. Er heuerte beim FC Schalke 04 an. Bei den Knappen, die zu diesem Zeitpunkt von Rolf Schafstall trainiert wurden, war er direkt Stammspieler. Das änderte sich auch beim Trainerwechsel zu Horst Franz nicht. Die Saison 1987/88 endete für Edelmann und seine Mitspieler wie Olaf Thon, Michael Klinkert und Toni Schumacher enttäuschend, sie wurden Letzter und stiegen in die 2. Bundesliga ab. Dort spielte der Angreifer die beiden folgenden Jahre, in denen der erhoffte Wiederaufstieg jedoch misslang. Danach wechselte er zum Ligarivalen Preußen Münster. Münster war gerade in die zweite Liga aufgestiegen, Edelmann war mit acht Treffern vor Ulrich Gähler erfolgreichster Torschütze seines Teams. Der SC Preußen landete zu Saisonabschluss im Mittelfeld der Liga. Die Wege von Edelmann und Münster trennten sich nach der einen Saison und er spielte ein Jahr in Belgien, in der Ersten Division bei KV Kortrijk. Edelmann kehrte nach Deutschland zurück und spielte fortan im Amateurbereich beim VfR Mannheim, Eintracht Trier, TuS Koblenz, und ab 1998 bis 2000 wieder bei seinem Heimatverein FC Phönix Bellheim als Spielertrainer. Danach spielte er noch für den SV Weingarten/Pfalz und dem ASV Landau.



#### Rainer Edelmann

**2.) Thomas Gronbach – Mittelfeldspieler**

**Spielerlaufbahn**  
Thomas Gronbach spielte als Jugendspieler für den T SV Lingenfeld, VfL Neustadt/Weinstraße und dem FC Phönix Bellheim, bevor er dann als aktiver Spieler für den Oberligisten SV Edenkoben aufstieg. 1989 wechselte er in die Fußball-Bundesliga zum SV Waldhof Mannheim. In der Saison 1989/90 kam er zu zwei Einsätzen. Sein Debüt gab er unter Trainer Günter Sebert. Zum Saisonabschluss wurde der vorletzte Platz belegt, Mannheim stieg ab und Gronbach verließ Waldhof.

**Quellen:** 1. FC Kaiserslautern, Karlsruher SC, Wikipedia, Private Datenbanken, Chronik FC Phönix Bellheim, Google, Deutscher Fußball-Bund, Bundesliga, Transfermarkt.de, DFL Datenbank.

**Abteilung – Aktive**

**Spielbericht: 11.Spieltag – C-Klasse Südpfalz - Ost**  
**2.M: SV Erlenbach II – FC Phönix Bellheim II – 3:3 (2:2)**  
**++ Punkt im Topspiel ++**

Zum C-Klasse Topspiel gastierten wir beim Verfolger SV Erlenbach. Aufgrund der Abwesenheit von Coach Faust, übernahmen am Spieltag Max Balzar und Michael Lutscher die Coaching-Funktion. Den besseren Start in die Partie fanden die Hausherren, die durch Toma nach 13 gespielten Minuten in Führung gingen. Jedoch wenig beeindruckt glich PhönixGoalgetter Kevin Pilarski acht Minuten später zum 1:1 Ausgleich aus.

Seinen Doppelpack schnürte er nach 43 Minuten, als er Bellheim kurz vor der Pause zur Führung schoss und die über 50 Bellheimer Zuschauer glücklich machte.

Wenige Sekunden vor dem Halbzeitpfeiff vom Schiedsrichter konnte der SVE noch den Ausgleich erzielen.

In Halbzeit 2 waren die Phönixbuben nun am Drücker und konnten zunächst nach 60 Minuten durch eine 1 gegen 1 Situation von Felix Sitter wieder die Führung zurückholen, 2:3.

Man ließ etliche gute Möglichkeiten aus, um den Spielstand nach oben zu schrauben und musste in der 76. Minute noch den 3:3 Ausgleich hinnehmen.

Unterm Strich ein Punkt, womit der FC Phönix durchaus zufrieden sein kann und die Tabellenführung vorerst verteidigt!

Erfreulicherweise feierten die Jugendspieler Schwarzenholz und Habbouchi ihr Debüt in der Aktivität und meisterten ihre Aufgabe mit Bravour!

**Für den FC Phönix spielten:** Schwab - Schmitt - Kuntz - Michels - Marcel Kupper (45. Lukas Sitter) - Gauweiler - Rentschler - Schwarzenholz (70. Habbouchi) - Felix Sitter - Pilarski (75. Reichling) - El-Dor.

**Spielbericht: 11.Spieltag – A-Klasse Südpfalz**

**1.M: SV Erlenbach I – FC Phönix Bellheim I – 5:0 (3:0)**

**++ Phönix verliert auch gegen Erlenbach ++**

Einen erneut rabenschwarzen Sonntag erlebte unsere 1. Mannschaft im gestrigen Topspiel der A-Klasse Südpfalz gegen den Tabellenführer aus Erlenbach.

Mit 0:5 mussten sich die Phönixbuben am Ende geschlagen geben. Die Hausherren legten direkt los wie Feuerwehr und führten bereits nach 20 Minuten mit 3:0. Die Bellheimer, die wie schon gegen Herxheim II viele eklatante Fehler aufzeigten, waren aufgrund einiger Umstellungen in Halbzeit zwei etwas stabiler und hätten sich dann aber auch selbst mit einem Tor belohnen können.

Neuzugang Jannik Schindwein konnte nach langer Verletzungspause sein Pflichtspiel Debüt im Phönix Trikot feiern.

**Für den FC Phönix spielten:** Mihaylov - Born (32. Amann) - Yüksel - Schmitt - Haag - Güner - Bougrine - Kaiser (60. Drozynski) - Gaschott - Scharfenberger - Hafner (69. Schindwein).

**++ Vorschau: Verbandsspiele ++**

**2.Mannschaft - 12. Spieltag: C-Klasse-Südpfalz-Staffel Ost**

**Hinweis:** Unsere zweite Mannschaft des FC Phönix Bellheim ist Spielfrei!

**1.Mannschaft - 12. Spieltag: A-Klasse-Südpfalz**

**Sonntag, dem 29.10.2023 – 15:30 Uhr**

**FC Phönix Bellheim I – TSV Landau I**

**Hinweis:** Unsere erste Aktive Mannschaft würde sich über eine zahlreiche Unterstützung von Seiten der Freunde, Fans und Vereinsmitglieder, zu dem Meisterschaft-Heimspiel des 12.Spieltages am kommenden SO, dem 29.10.2023 gegen den TSV Landau, im Franz Hage Stadion, sehr freuen.

## Förderverein Jugendfußball FC Phönix Bellheim

**++ Vorschau: Verbandsspiele ++**

**Freitag, dem 27.10.2023**

D-Jugend: 18:00 Uhr, SV Klingenmünster – FC Phönix Bellheim

**A2-Jugend: 19:30 Uhr,** Offenbach/Bellheim SG II – VfR Friesenheim

**Hinweis:** Das Spiel der A2-Jugend findet in Bellheim statt!

**Samstag, dem 28.10.2023**

G-Jugend: 10:00 Uhr, FC Phönix Bellheim – FSV Offenbach

F2-Jugend: 10:00 Uhr, TuS Hördt – FC Phönix Bellheim II

B-Jugend: 11:00 Uhr, FC Phönix Bellheim – SV Klingenmünster

E2-Jugend: 14:00 Uhr, FC Phönix Bellheim II – FV Queichheim

A1-Jugend: 17:00 Uhr, Mainz-Bretzenheim – Offenbach/Bellheim SG I

**Sonntag, dem 29.10.2023**

F1-Jugend: 10:00 Uhr, SV Rülzheim – FC Phönix Bellheim I

E1-Jugend: 11:00 Uhr, FC Phönix Bellheim I – FSV Offenbach

C3-Jugend: 11:00 Uhr, TuS Knittelsheim – Offenbach/Bellheim SG III

**C1-Jugend: 11:00 Uhr,** Offenbach/Bellheim SG I – 1.FC Kaiserslautern II **Hinweis:** Das Spiel der C1-Jugend findet in Offenbach statt!

**Hinweis: Die C2-Jugend ist Spielfrei!**

# JOBS

IN IHRER REGION

jobs-regional.de  
by LINUS WITTICH

## Küchenhilfe für kalte Küche

auf Minijob-Basis für Freitagabend und Sonntagmittag  
oder abends nach Absprache gesucht!

Gasthaus zum Schwanen · Tel. 06344 8578 · Weingarten



## Dir ist wichtig, die Mobilität der Zukunft mitzugestalten?

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir dich in der Energieversorgung bei der Deutschen Bahn in Baden-Württemberg.



Du hast den Antrieb, die Verkehrswende voranzutreiben? Bewirb dich jetzt.  
[db.jobs/energie-bw](https://db.jobs/energie-bw)

Was ist dir wichtig?

## Mit AUSSICHT auf HEIMAT: Ihr nächster JOB.

jobs-regional.de  
by LINUS WITTICH

Weitere Stellenangebote finden Sie auf Seite 40 und unter:  
[wittich.de/jobboerse](https://wittich.de/jobboerse)





# Ortsgemeinde Knittelsheim

Ortsbürgermeister Ulrich Christmann  
Sprechstunde nur nach tel. Vereinbarung

Tel. 06348 251  
privat Tel. 0162 2549420  
Dienstag, im Gemeindehaus, 19.00 bis 20.00 Uhr

## Glückwünsche

### Unsere Glückwünsche

In der Woche vom 27. Oktober bis 02. November 2023 haben wir kein Jubilare in der Gemeinde Knittelsheim.

## Aus der Gemeinde



Verbandsgemeinde  
Bellheim

*In der Pfalz*

**BCI**  
BJÖRNSEN BERATENDE INGENIEURE

## Bürgerworkshop „Hochwasserschutzkonzept“

Liebe Knittelsheimerinnen und Knittelsheimer,

im Januar haben wir Ihre Erfahrungen zum Thema  
**Hochwasser und Starkregen** kennengelernt.

Zwischenzeitlich wurden diese vom Planungsbüro ins Konzept  
aufgenommen.

Sie erhalten am

**Montag, 20. November 2023**  
**im Gemeindehaus Knittelsheim**  
**um 19.00 Uhr**

wertvolle Tipps,

wie Sie sich und Ihr „Hab und Gut“ besser schützen.

HD1

Bis dann

  
Gerald Job

Bürgermeister



Ulrich Christmann

Ortsbürgermeister

## Vereine und Gruppen

### Stammtisch Einschulungsjahr 1964

#### Einladung zum Stammtisch

Pizzeria Ischia Bellheim, Freitag, 10. November 2023, um 18 Uhr.  
Anmeldung: 0176-61842773 oder elisabeth-hatzenbuehler@web.de

## Sportvereine



### TuS Knittelsheim

#### Spielberichte Herren

**TB Jahn Zeiskam II – TuS Knittelsheim II 2:1 (0:0)**  
Neue Woche, gleiches Spiel...

Nach zuletzt zwei Niederlagen hatte sich die Mannschaft einiges vorgenommen. Doch Zeiskam kam deutlich besser in die Partie und wir fanden so gar nicht ins Spiel. Spielaufbau und Kombinationsfußball waren Mangelware bei Schwarz-Gelb. Bei Zeiskam klappte dafür das Umschaltspiel ziemlich gut. Ohne Keeper Marco Stubenrauch hätten wir zur Halbzeit wahrscheinlich schon die Segel streichen können. Doch Marco hielt uns mit unglaublichen Paraden im Spiel. Auf der Gegenseite hatten wir im ersten Durchgang keine nennenswerten Torchance zu verzeichnen. Nach der Pause aber dann endlich das eigentliche Gesicht unseres Teams. Wir waren griffig im Zweikampf, zeigten guten und schnellen Fußball. Die Chancen kamen dann gefühlt fast von selbst. Es rollte jetzt eine Welle nach der anderen auf das Tor der Gastgeber und wir hatten ein ordentliches Übergewicht beim Ballbesitz. Leider zieht sich unsere Serie aktuell durch: beste Chancen werden vergeben und auf der Gegenseite rutscht dann, wie so oft im Fußball, irgendwann mal einer rein. 2 Standards, bei denen wir einfach nicht gut verteidigten, brachten die Gegentreffer. Auch für den dritten Treffer waren die Zeiskamer verantwortlich, als eine Flanke von Erblin Smakiqi ins eigene Tor abgefälscht wurde.

Auch wenn es wirklich schmerzt, wir müssen nach vorne blicken. In der 2. Halbzeit hat man wieder gesehen, was in dieser Mannschaft steckt. Es muss nur mal wieder der Knoten platzen!

**TuS Knittelsheim I – VfR Wormatia Worms II 6:1 (3:1)**

++Gebrauchter Sonntag in Worms++

Unsere Erste Mannschaft durchläuft weiterhin eine Ergebniskrise und verliert mit 6-1 bei Wormatia Worms. Auch die zahlreichen TuS-Fans, welche die Mehrzahl der Zuschauer in Worms stellten, konnten daran nichts ändern.

Die ersten beiden Chancen gehörten dem TuS, doch mit dem ersten Angriff gingen die Gastgeber in Führung. Leider wie so oft in den letzten Spielen... Kurz danach schlugen wir durch eine tolle Kombination zurück und glichen durch Luca Covello aus. Danach war es ein offenes Spiel, obwohl der TuS die gefährlichere Mannschaft war. Ein individueller Fehler und ein Gegentreffer in der Nachspielzeit nach Eckball stellten auf 3-1 aus Sicht der Wormser. Wir versuchten in der zweiten Hälfte nochmal ranzukommen, doch die Gastgeber waren in Durchgang zwei zu stark.

Unter dem Strich steht erneut eine gute erste Halbzeit mit zwei individuellen Fehlern zu viel und eine zu harmlose zweite Halbzeit.

Für uns ändert sich nichts, wir bleiben uns treu, bewahren Ruhe und stehen hinter dieser tollen, jungen Mannschaft.

Am Samstag geht's gegen Grünstadt zuhause um den nächsten Dreier.

#### Spieltagsvorschau Frauen

**Sa. 28.10.**

14:00 Uhr FSV Schifferstadt – TuS Frauen

#### Spieltagsvorschau Jugend

**Fr. 27.10.**

17:00 Uhr F2-Jugend – VfL Essingen

19:00 Uhr FV Neuburg – B-Jugend

**Sa. 28.10.**

10:30 Uhr F1-Jugend – VfR Sondernheim

14:30 Uhr VfR Sondernheim – D-Jugend

18:30 Uhr A-Jugend – SpVgg. Ingelheim

**So. 29.10.**

10:00 Uhr G-Jugend – VfR Sondernheim

11:00 Uhr C-Jugend – FSV Offenbach

12:00 Uhr VfR Sondernheim II – D2-Jugend

17:00 Uhr E2-Jugend – FC Insheim

## Spieltagsvorschau Herren

**SPIELVORSCHAU** 

LANDESLIGA

SAMSTAG / 28.10.23 / 16:00 UHR  
IN KNITTELSHEIM

**TUS KNITTELSHEIM I – VfR GRÜNSTADT**

D-KLASSE

SONNTAG / 29.10.23 / 13:00 UHR  
IN KNITTELSHEIM

**TUS KNITTELSHEIM III – FC BERG II**

B-KLASSE

SONNTAG / 29.10.23 / 15:00 UHR  
IN KNITTELSHEIM

**TUS KNITTELSHEIM II – FC BERG I**

#wirsinddertus

 Pfalzwerke Netz  
Pfalzwerke Gruppe

**Änderung der Technischen Anschlussbedingungen (TAB) für den Anschluss an das Niederspannungsnetz der Pfalzwerke Netz AG**

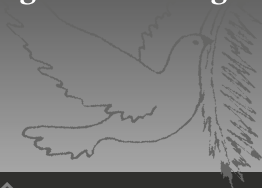
Unsere Technischen Anschlussbedingungen für den Anschluss und den Betrieb von Anlagen, die an das Niederspannungsnetz der Pfalzwerke Netz AG neu angeschlossen, erweitert oder verändert werden, haben wir zum 02.10.2023 angepasst.

Der vollständige Wortlaut unserer Technischen Anschlussbedingungen liegt in unseren Geschäftsräumen aus. Zudem stehen Ihnen die Technischen Anschlussbedingungen im Internet unter [www.pfalzwerke-netz.de/tab](http://www.pfalzwerke-netz.de/tab) als PDF-Dokument zur Verfügung.

**Pfalzwerke Netz AG**  
Wredestraße 35  
67059 Ludwigshafen

## Abschied nehmen

### Dem Leben einen würdigen Abschluß geben ...



BESTATTUNGEN

PFALZER

LUTZ

Bestattungen Pfalzer - Lutz | Riethstraße 4b | 76879 Ottersheim  
Telefon 06348/6 15 08 45 | 0174 9538186 | 06348/91 91 36



# Ortsgemeinde Ottersheim

Ortsbürgermeister **Gerald Job**  
Sprechstunde nur nach tel. Vereinbarung  
Seniorenbeauftragte **Esther Stadel**

Tel. 07272 7008-328

Tel. 06348 919486

## Glückwünsche

### Unsere Glückwünsche

In der Woche vom 27. Oktober bis 02. November 2023 haben wir kein Jubilare in der Gemeinde Ottersheim.

## Aus der Gemeinde



Verbandsgemeinde  
Bellheim

*In der Pfalz*

**BCI**  
BJÖRNSEN BERATENDE INGENIEURE

# Bürgerworkshop „Hochwasserschutzkonzept“

Liebe Ottersheimerinnen und Ottersheimer,

im Februar haben wir Ihre Erfahrungen zum Thema  
**Hochwasser und Starkregen** kennengelernt.

Zwischenzeitlich wurden diese vom Planungsbüro ins Konzept  
aufgenommen.

Sie erhalten am

**Montag, 27. November 2023**  
**im Bürgerhaus Ottersheim**  
**um 19.00 Uhr**

wertvolle Tipps,

wie Sie sich und Ihr „Hab und Gut“ besser schützen.

HD1

Bis dann

  
Gerald Job

Bürgermeister

## Heranwachsende Bären in der Kinderbetreuungseinrichtung „Babyglück“ in Ottersheim



In der Ludwigstraße 23 in Ottersheim hat die Kinderbetreuungseinrichtung „Babyglück“ von Angelika Kern ihre Pforten geöffnet.

In den neuen Räumlichkeiten können im „Club der heranwachsenden Bären“ bis zu fünf Kinder ab der Geburt betreut werden.

Die kindergerecht und liebevoll eingerichteten Räume bieten sowohl Platz für gemeinsames Spielen wie auch Rückzugsmöglichkeiten und Schlafplätze. Eine kleine Küche für die Verpflegung der Kinder gehört ebenso zum Angebot wie auch Ausflüge in den Wald oder auf den Spielplatz.

Frau Kern ist vom Bundesverband für Kindertagespflege zertifiziert, eine Zuzahlung zu den Betreuungskosten kann ggf. bei der Kreisverwaltung/Jugendamt beantragt werden.

Bürgermeister Gerald Job überbrachte die Glückwünsche der Gemeinde Ottersheim und gratulierte auch im Namen der Verbandsgemeinde Bellheim.

Er wünscht Frau Kern für die Zukunft alles Gute und viel Erfolg.

## Bücherei Ottersheim



### Entdecke die Welten!

Wir haben für Dich jede Menge Bücher und viele andere Medien wie zum Beispiel CDs und Spiele.

Bei uns kannst du viele Freunde treffen: Pippi Langstrumpf und Harry Potter, Petterson und Findus, den kleinen Vampir, Pünktchen und Anton, die drei???, Peter Lustig und die Maus ...

Lass dich von uns entführen in die Zukunft und in die Vergangenheit, in die Welt der Technik und in das Land der Phantasie, in ferne Länder und in die nächste Nachbarschaft! Wenn du etwas für die Schule wissen möchtest oder wenn dir langweilig ist, schau bei uns vorbei!

Wir freuen uns auf Deinen Besuch.

### Öffnungszeiten

Sonntag 09.30 Uhr - 11.30 Uhr

## Deutsche Rentenversicherung

### Antragsaufnahme im Rathaus

- Altersrente, Witwenrente, medizinische Reha, Prävention RVfit
- Kontenklärung (Schul- und Hochschulbesuch, Berufsausbildung, Kindererziehung)

Terminvereinbarung beim Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Maximilian Kaufmann unter der Rufnummer 0162 2095627

## Vereine und Gruppen

### Stammtisch Einschulungsjahr 1964

#### Einladung zum Stammtisch

Pizzeria Ischia Bellheim, Freitag, 10. November 2023, um 18 Uhr.

Anmeldung: 0176-61842773 oder elisabeth-hatzenbuehler@web.de



### Förderverein der Oldtimerfreunde

Am Sonntag, den 5. November 2023, findet um 10:30 Uhr, in der von den Oldtimerfreunden Ottersheim e.V. zur Verfügung gestellten Oldtimerscheune Ottersheim erneut eine Hubertusmesse statt. Auch in diesem Jahr wird die Hubertusmesse wieder von Jagdhornbläsern stilvoll musikalisch begleitet. Die Veranstalter hoffen, dass diese besondere Art des Ereignis-Gottesdienstes auch in diesem Jahr viele Freunde finden wird. Die Jäger werden unter kundiger Leitung von ihrem Mitglied Hans Glang ein schmackhaftes Wildgericht zubereiten und dazu auch die passenden Getränke servieren. Veranstalter ist der Förderverein der Oldtimerfreunde Ottersheim e.V. zusammen mit der Jägerschaft Ottersheim. Der Reinerlös der Hubertusmesse wird wieder für einen gemeinnützigen Zweck gespendet. Um für den nachmittäglichen Kaffee leckere Kuchen servieren zu können, freut sich die Jägerschaft und natürlich die anwesenden Besucher über zahlreiche Kuchen Spenden.



### Kinder- und Jugendchor Ottersheimer Queichtalbüren

# Musical

## Sonntag, 05.11.23

Queichtalbüren

Beginn 15:00 Uhr

Einlass 14:00 Uhr

Schul- und Kulturhalle Ottersheim

# Eintritt frei

Spenden erwünscht

Für Speisen (auch Kaffee u. Kuchen) und Getränke ist gesorgt

## Sportvereine



### Angelsportverein Ottersheim

#### Verkauf geräucherte Forellen

Die vorbestellten Forellen können am kommenden **Samstag, den 28. Oktober ab 11 Uhr**, an der Vereinshalle abgeholt werden.

Die Forellen können auf Wunsch auch einvakuumiert werden.



Ortsgemeinde  
**Zeiskam**

**Ortsbürgermeisterin Susanne Lechner**

vertreten durch 1. Beigeordneter Thomas Mendel  
Sprechstunde im Rathaus mittwochs von 16.45 Uhr – 18.00 Uhr  
Tel. Rathaus 06347-8171 oder 0173-8826493

**Seniorenbeauftragter Traugott Günther**

Tel: 06347 - 918100 E-Mail: seniorenbeauftragter@zeiskam.de

## Glückwünsche

### Unsere Glückwünsche

30.10. Hans-Jürgen Wiegandt 70 Jahre

02.11. Gerd Müller 70 Jahre

## Aus der Gemeinde



Verbandsgemeinde  
Bellheim

*In  
der  
Pforte*



# Bürgerworkshop „Hochwasserschutzkonzept“

Liebe Zeiskamerinnen und Zeiskamer,

im Februar haben wir Ihre Erfahrungen zum Thema  
**Hochwasser und Starkregen** kennengelernt.

Zwischenzeitlich wurden diese vom Planungsbüro ins Konzept  
aufgenommen.

Sie erhalten am

**Mittwoch, 8. November 2023**  
**im Fuchsbachsaal Zeiskam**  
**um 19.00 Uhr**

wertvolle Tipps,

**wie Sie sich und Ihr „Hab und Gut“ besser schützen.**

HD1

Bis dann

  
Gerald Job

Bürgermeister



Susanne Lechner

Ortsbürgermeisterin

## T-Shirt Verkauf für 1250 Jahre Zeiskam Jubiläum

Du willst auch ein T-Shirt mit dem neuen Logo zum Jubiläumsjahr 1250 Jahre Zeiskam?



Dann schau einfach bei Melanie Renner in ihrem Ladengeschäft „Vame - Liebe zur Dekoration“ in der Bahnhofstr. 24 (geöffnet immer dienstags von 18-20 Uhr und samstags von 10-12 Uhr) oder im Rathaus zur Sprechstunde vorbei (mittwochs von 16:45-18 Uhr) vorbei!

Wir haben für Damen das T-Shirt in weiß von XS-XXXL und für Herren in grau von XS-5XL vorrätig, der Preis ist immer gleich: 20,-€

## Strickschlotte



Unter dem Motto: **Ob Jung, Ob Alt, Gemeinsam macht es mehr Spass!**,

laden die Strickschloten von Zeiskam ein.

**Jeden Mittwoch, im Rathaus, von 15.00 – 17.00 Uhr,**

zum Stricken; Häkeln; Sticken und Unterhaltung. Jeder ist Herzlich

Willkommen ohne Anmeldung und Verpflichtung.

Wer Lust und Freude an Handarbeiten hat, macht sich auf den Weg. Wir freuen uns auf jeden.

**Ulrike und Silvia**

## Kindergärten

### Impressionen unserer Waldtage

In den letzten Wochen machten wir uns in zwei Gruppen auf den Weg in den Wald. Wir liefen ein Stück durch das Dorf und das Feld. An unserem Waldplatz angekommen, haben wir uns auf unserem Waldsofa gestärkt und ein Picknick gemacht. Anschließend sammelten wir noch einige Äste und Stöcke um unser Waldsofa noch etwas weiter zu bauen. Gegen Ende unserer Waldausflüge begegnete uns noch das „Moosmännlein“ vom Wald. Es sprach mit uns Kindern und wünschte sich, dass wir ihm Tannenzapfen, Haselnüsse und ganz viele Blätter sammeln. Zwei schöne erlebnisreiche Waldtage gingen zu Ende und alle freuen sich schon aufs nächste Mal.



## Termine der Parteien

### Wählergruppe Bürger für Zeiskam e.V.



#### Treffen der Bürger für Zeiskam

Wie schon im Bericht über unser erstes „Come together“ veröffentlicht, treffen wir uns am **Freitag, den 27.10.2023 um 19 Uhr im Rathaus**. Bei diesem Treffen, wollen wir die Ideen und Vorschläge weiterentwickeln. Jeder, der sich für unsere Arbeit interessiert, ist herzlich dazu eingeladen.

## Vereine und Gruppen



### Landfrauenverein

#### LEB - Ländliche

#### Erwachsenenbildung

#### Gesundheitsvortrag Tinnitus – die verlorene Stille Ursachen, Entstehung & neueste Therapieformen

Tinnitus ist eine der häufigsten Beschwerden, die in der Hals-Nasen-Ohrenärztlichen Praxis angegeben werden. Etwa ein Viertel der Deutschen haben Tinnitus im Verlauf ihres Lebens. Von den jährlich 19 Millionen unvermittelt auftretenden Fällen von Ohrgeräuschen bleiben etwa eine Viertelmillion dauerhaft bestehen. Das ein- oder beidseitige Pfeifen, Rauschen im Ohr oder Kopf bleibt über viele Jahre ununterbrochen hörbar – trotz früher Behandlungen der möglichen Auslöser (z.B. nach Disko- oder Rockkonzertbesuch, Knallschock an Silvester, nach Hörsturz). Judith Bierle, selbstständige Hörakustikmeisterin und Hörtherapeutin befasst sich seit fast 30 Jahren mit dem Thema Hörgesundheit und den Folgen einer unversorgten Schwerhörigkeit. In ihrem Vortrag geht sie auf die Ursachen, die Entstehung und die neuesten Therapieformen von Tinnitus ein.

Di., 21.11.2023, 76863 Hayna, Hauptstraße 84, Bürgerhaus

Beginn: 19 Uhr, Referent\*in: Judith Bierle

TN-Beitrag: 6 €, Mitglieder: 5 €

Anmeldung bei Eva Riemer (06347 2087) bis 05.11.2023

#### „Wer war Thomas Nast?“ – Ein Spaziergang rund um den Thomas-Nast-Nikolausmarkt in Landau

Thomas Nast, einer der bekanntesten Söhne Landaus, ist 1846 nach Amerika ausgewandert. Mit spitzem Zeichenstift wurde er der berühmteste Karikaturist des 19. Jahrhunderts! Nicht nur die Darstellung von Santa Claus ist bis heute lebendig geblieben. Der Namensgeber des Landauer Nikolausmarktes hat viele weitere Symbole geschaffen, mit seinen Bildern Menschen berührt und die Politik maßgeblich beeinflusst. Erfahren Sie mehr über seine Geschichte, die heute noch so aktuell ist wie damals. Begleiten Sie uns auf einem spannenden Spaziergang rund um den weihnachtlichen Rathausplatz, und erfahren Wissenswertes über seine Heimat, sein Leben, Wirken und Arbeiten.

Mi. 13.12.2023 und Do. 14.12.2023

76829 Landau, Nordring, Alter Messplatz

Beginn: 15 Uhr, Dauer: 2 Stunden

Referent\*in: Gudrun Stübinger – Kohls

TN-Beitrag: 10 €, Mitglieder: 8 €

Anmeldung bei Eva Riemer (06347 2087) bis 05.11.2023

#### Infos der LandFrauen Zeiskam

##### Vorstellung Winterprogramm

Liebe LandFrauen und LandMänner, der Sommer ist vorüber, wir haben die Kirwe gefeiert und nun ist es Oktober und unser Winterprogramm steht vor der Tür.

Am 30.10. um 19:30Uhr möchten wir Euch im Haus Bethanien unsere Aktivitäten bis März 2024 vorstellen. Wie immer freuen wir uns auf die kommende Zeit mit Euch und hoffen viele LandFrauen und LandMänner begrüßen zu dürfen.



gemeinsam singen im chor  
frohsinn zeiskam

### 70 Jahre Gesangverein Frohsinn Zeiskam - Einladung zur Ehrungsmatinee am kommenden Sonntag

In diesem Jahr feiert der Gesangverein Frohsinn Zeiskam sein 70jähriges Vereinsjubiläum. Deshalb laden wir alle Bürger und alle Freunde des Corgesangs und des Vereins zu einer **Ehrungsmatinee** ein, die **am kommenden Sonntag, den 29. Oktober um 10.30 Uhr in der Zeiskamer Fuchsbachhalle** stattfinden wird.

Unser Männerchor, der zu diesem Anlass durch einen Projektchor verstärkt wird, und unser moderner Chor „Happy Voices“ werden für

ein unterhaltsames und mitreißendes Rahmenprogramm sorgen. Zwischen den Liedvorträgen werden einige Ehrungen durch den Chorverband und vereinsinterne Ehrungen stattfinden. Im Anschluss an das Programm servieren wir ein deftiges Mittagessen mit Fläschknepp, Rindfleisch und Meerrettichsoße. Bitte melden Sie sich gegebenenfalls auf unserer Homepage [www.frohsinn-zeiskam.de](http://www.frohsinn-zeiskam.de) an oder teilen Sie uns telefonisch über Frau **Corina Hartwig-Blesinger, Tel. 0163 3789711** oder per Mail an [vorstand@frohsinn-zeiskam.de](mailto:vorstand@frohsinn-zeiskam.de) mit, mit wie vielen Personen Sie kommen und ob Sie am Mittagessen teilnehmen werden, so dass wir Sitzplätze und Essen entsprechend disponieren können. Wir würden uns sehr freuen, Sie bei unserer Veranstaltung begrüßen zu dürfen!



**„Oazapft is!“**

Im Jubiläumsjahr der Liederkranzchöre darf natürlich eines nicht fehlen: **Das Oktoberfest**, das sich in Zeiskam und Umgebung inzwischen als Institution etabliert hat. Da ist es kein Wunder, dass die Eintrittskarten ruckzuck ausverkauft waren.

Pünktlich zum Auftakt strömten junge und jung gebliebene Gäste, dem Anlass entsprechend, schön gewandet, in Dirndl und Lederhosen in den einladend blau-weiß geschmückten Alten Bauernhof. In bewährter Manier waren Küche und Ausschank bestens auf die Besucher und Besucherinnen vorbereitet. Gemäß dem Startruf „Oazapft is!“ genossen die ausgelassenen Feiernenden die kulinarischen Köstlichkeiten.

Von Weißwürschdl mit Brezen, über Oktoberfest-Burger und Oabatzter-Brot, Steakbrötchen und Flammkuchen bot die Küche Oktoberfest-typische Schmankerl. Da war für jeden Geschmack etwas dabei. Auch der Ausschank ergänzte sein Angebot durch die Oktoberfest-Bar, die allerlei Hochprozentiges bereithielt, von dem nicht in Stamperln bestellt wurde, sondern in halben Metern! Was das bedeutet, wissen die Hartgesottener unter den Festbesuchern.

Schon wenige Takte der „Roten Husaren“ aus Rülzheim brachte die Stimmung zum kochen. Es dauerte nicht lange, da tanzten die ersten auf Bänken und Tischen. Sogar der Bar-Tresen diente als Tanzfläche. Wenn man/frau gelenkig ist, geht das schon mal! Die Kapelle heizte den begeistert Feiernenden ordentlich ein. Viele bekannt Lieder wurden gespielt; es wurde geschunkelt, getanzt und lauthals mitgesungen. Wenn sich da nicht Potential für die Liederkranzchöre schöpfen lässt? Als gegen Mitternacht die Musik das Ende eines superschönen Abends einläutete, gab es heftigen Widerstand durch langanhaltende Beifall und Zugabe-Rufe. Die „Roten Husaren“ ließen sich nicht lumpen und verabschiedeten sich mit mehreren Zugaben von ihrem total begeisterten Publikum. Wieder einmal ging ein superschöner Abend viel zu schnell vorbei. Tröstlich zu wissen, dass das Oktoberfest im Veranstaltungskalender der Liederkranzchöre seinen festen Platz hat. Sowohl für die Veranstalter als auch für das tolle Publikum war dieser Abend ein voller Erfolg. (JR)



**Sportvereine**



**Reit- und Fahrverein  
Zeiskam**

**Zeiskamer Reit- und Fahrverein  
in Kooperation mit Lebenshilfe**

Inklusion als gelebte Einstellung!  
Dazu ist es wichtig das sich Menschen auf den Weg machen die Umsetzung in den Alltag und die Freizeit zu integrieren.

Das ist dem Zeiskamer Reitverein seit diesem Jahr mit Hilfe von Elke Damian geglückt.

Elke Damian die schon mit sieben Jahren ihre ersten Kontakte zum Verein hatte.

„Ich kenne heute noch die Namen der Schulpferde auf denen ich damals Reitunterricht hatte“, erzählt sie mit leuchtenden Augen.

Heute nun, fünfzig Jahre später sind Pferde und Menschen mit Einschränkungen zu ihrem Lebensinhalt geworden. Die Reitlehrerin hat ihren Trainerschein C Leistungssport und eine zusätzliche Ausbildung als Reitpädagogin und Reiththerapeutin bei Equimotion in Luxemburg absolviert.

Das Elke mit Paco, Piamonte und Sunday ihren Therapiepferden in diesem Frühjahr beim Reitverein einziehen konnte war eine Win-win-Situation für alle Seiten. Zum einen die Lebenshilfe Germersheim mit ihrer hochqualifizierten Angestellten, die wie sie sagt, einen gut organisierten und strukturierten Reitverein gefunden hat für ihren Wirkungskreis mit ihren Schützlingen und der Verein der an Ausbildungsqualität im Schulbetrieb profitiert hat und gerne die Möglichkeiten geschaffen hat zu unterstützen.

Über die ganze Woche werden Menschen mit Behinderung von den Fahrdiensten der Lebenshilfe nach Zeiskam zum Reiten gebracht. „Je nach Behinderung führe ich die Reiter auf dem Pferd, gebe Einzelunterricht, oder wie gerade einen integrativen Gruppenunterricht“, erklärt Elke. Mit einer unglaublichen Ruhe und Übersicht führt sie den Unterricht der fünf Teilnehmer, ohne jemand aus den Augen zu verlieren.

Dabei geht sie immer wieder beruhigend auf Reiter und Pferd ein. Das besondere an ihren Therapiepferden ist die sehr enge Bindung an sie. „Die Pferde müssen im Extremfall auf mich hören und nicht auf die Hilfe der Reiter.“

Da die Menschen mit ganz unterschiedlichen Einschränkungen kommen, muss ich immer individuell planen und handeln. Ich kenne jedes einzelne Krankheitsbild“.

Schon früher, in ihren unzähligen Reitstunden, hatte sie ein besonderes Gespür für den Menschen und den Umgang mit ihm entwickelt. Es ist ihre Leidenschaft behinderten Menschen zu helfen und diese sind unendlich dankbar und glücklich darüber.

Sie lernen das Pferd als Partner kennen. Müssen mit ihm respektvoll, diszipliniert und verantwortungsvoll umgehen. Das sie das gerne tun zeigt sich daran, dass sie immer wieder mit einem Lächeln den Schulstall betreten. Hier wohnen im Moment zwölf Schulpferde des Vereins, drei Voltigierpferde der Voltigiergemeinschaft Schwegenheim/Zeiskam und drei Therapiepferde von Frau Damian.

Diese Pferde sind der Mittelpunkt der Tätigkeit. Gemeinsam mit ihnen kann viel gelingen!



Elke Damian im Unterricht und mit einer integrativen Feriengruppe





## 1. Budo-Club 1978 Zeiskam e.V.

### Trainingsbeginn nach den Herbstferien beim Budoclub

Die Judoka trainieren wieder ab Montag, den 30. Oktober zu den gewohnten Zeiten.

Das Anfängertraining in der Fuchsbachhalle für die Judokids ab 6 Jahren findet immer mittwochs ab 18:00 Uhr statt. Erwachsene Anfänger und Wiedereinsteiger mittwochs ab 19:30 Uhr im Dojo. Wir bitten alle Interessenten sich bis spätestens dienstags unter Tel. 0176 57649302 anzumelden.

Bei uns kann ihr Kind durch Judo das notwendige Selbstbewusstsein für das tägliche Leben auf der Straße und in der Schule erlangen. Es wird das Selbstwertgefühl gesteigert und durch die Judowerte die Persönlichkeit ihres Kindes gestärkt. Förderlich ist Judo nicht nur für diese drei Punkte, sondern auch für die Entwicklung der eigenen Körperwahrnehmung und den Umgang mit den Mitmenschen.

Jetzt ist der richtige Zeitpunkt in unser Anfängertraining in der Fuchsbachhalle für Judokids ab 6 Jahren einzusteigen.

Wer noch nicht den Weg zu unserem Sport gefunden hat, der sollte jetzt einsteigen. Kommt doch einfach zum kostenlosen Schnuppertraining vorbei. Weitere Infos auf unserer Homepage [www.1-budo-club-zeiskam.de](http://www.1-budo-club-zeiskam.de).

**WERDE TEIL  
UNSERER  
JUDO-  
FAMILIE!**

**3x  
kostenloses  
Probe-  
Training!**

- Lizenzierte Trainer
- Trainingszeiten mittwochs  
Kids: 18 - 19:15 Uhr, Jugendl./Erw.: 19:30 - 21 Uhr
- ab 6 Jahren
- im klimatisierten Dojo des Vereins  
(an der Fuchsbachhalle in Zeiskam)

**I. BUDO-CLUB 1978 E. V. ZEISKAM**  
Gerhard Frey | Hauptstraße 73 | 67378 Zeiskam  
Tel.: 06347 / 6685  
(Strecker täglich ab 10:00 Uhr oder an den telefonischen Trainingszeiten)  
E-Mail: [info@1-budo-club-zeiskam.de](mailto:info@1-budo-club-zeiskam.de)

[WWW.I-BUDO-CLUB-ZEISKAM.DE](http://WWW.I-BUDO-CLUB-ZEISKAM.DE)

### Adventsbasteln

Dieses Jahr bietet der Verein seinen Kids wieder die Möglichkeit gemeinsam kleine Geschenke für Weihnachten zu basteln. Der Bastelnachmittag findet am 25.11.2023 von 14:00 – 16:00 Uhr im Rathaus statt. Anmeldung im Training per Whatsapp.

### Lust auf Eis?

Am Mittwoch, den 1.11.2023 möchten wir zum gemeinsamen Schlittschuhlaufen nach Wiesloch fahren.

**Abfahrt mit Privat-PKW's an der Fuchsbachhalle am 1.11.2023 um 14:00 Uhr.**

Rückfahrt um ca. 17:00 Uhr, Ankunft in Zeiskam ca. 17:45 Uhr.

Um die Anzahl der Fahrer und Fahrzeuge möglichst gering zu halten, werden wir

Fahrgemeinschaften bilden. Bitte über Whatsapp oder telefonisch unter 0176 57649302 anmelden!

**01.11.2023**

## SCHLITTSCHUHLAUFEN

IN Wiesloch

MIT DEM 1. BUDO-CLUB ZEISKAM

**Lust auf Eis?**  
Am Mittwoch, den 1.11.2023 möchten wir zum gemeinsamen Schlittschuhlaufen nach Wiesloch fahren.

Abfahrt mit Privat-PKW's an der Fuchsbachhalle am 1.11.2023 um 14:00 Uhr.  
Rückfahrt um ca. 17:00 Uhr, Ankunft in Zeiskam ca. 17:45 Uhr.  
Um die Anzahl der Fahrer und Fahrzeuge möglichst gering zu halten, werden wir Fahrgemeinschaften bilden.

<b>Eintrittspreise:</b>	
Gruppe ab 10 Personen	5,00 €
Kinder/Jugendliche	6,00 €
Erwachsene	8,00 €
Schlittschuhverleih	4,00 €

Bei mehr als 10 Teilnehmern gibt es einen Gruppenpreis, also bitte mitmachen und über **Whatsapp oder telefonisch unter 0176 57649302 anmelden!**

Weitere Informationen unter [www.eishalle-wiesloch.de](http://www.eishalle-wiesloch.de) Fragen an Roger Frank unter Tel. 0173 9662860. Kinder und Jugendliche unter 18 Jahren nur in Begleitung von Erwachsenen, Kinder unter 14 Jahren nur in Begleitung eines Erziehungsberechtigten.

**1. BUDO-CLUB 1978 E. V. ZEISKAM**



## TC '86 Zeiskam e.V.

# Schlachtfest zum Saisonabschluss

SAMSTAG, 04.11.2023 AB 11:00 UHR  
AUF DER ANLAGE DES TC ZEISKAM

### ALL YOU CAN EAT BUFFET

- KESSELFLEISCH
- BRATWURST
- HAUSMACHER
- SAUERKRAUT

*Schokolade Baby!*





## TB Jahn Zeiskam e.V.

### Fußball

#### Aktive Mannschaften

#### FC Basara Mainz - TB Jahn Zeiskam 2 : 0 (1:0)

Mit dem Schlusspfeiff war es ein gebrauchter Tag. Basara Mainz war an diesem Tag eine Nummer zu groß. In nur wenigen Szenen konnte der TB Jahn die japanisch geführte Mannschaft beeindrucken.

Das erste Ausrufezeichen hatte in der 3. Minute der TB Jahn gesetzt. Leon Ohlinger war aus der eigenen Hälfte zu einem Sololaut gestartet. In Höhe des gegnerischen Strafraums passte er quer zu Simon Stubenrauch, dessen Schuss knapp neben dem linken Pfosten ins Aus ging. Danach spielte sich das Geschehen überwiegend in der Zeiskamer Hälfte ab. Nach sieben Minuten entschied der Schiri nach einem Rückpass auf einen indirekten Freistoß acht Meter halbrechts vor dem Zeiskamer Tor. Der Schuss wurde von der Mauer geblockt. Nach 13 Minuten fiel das 1:0 über die rechte Basara-Angriffsseite. Der körperlich unterlegene Angreifer hatte sich geschickt durchgesetzt und danach nur die Möglichkeit von halblinks im Strafraum abzuschließen. Sein Schuss überraschte Nazmi Seyman und landete neben ihm im Netz. Nur wenig später lief ein Basara-Stürmer nach einem missglückten Rückpass frei auf den Zeiskamer Keeper zu, schloss aber überhastet aus 20 m ab. Nazmi Seyman, der weit aus dem Tor gekommen war, stand goldrichtig. Nach 22 Minuten hatte der TB Jahn nach einer Ecke eine Chance durch Lukas Bauer. Sein Kopfball landete neben dem Tor. Das Spiel lief danach wieder in Richtung Zeiskamer Strafraum. Drei Abseitstore des FC Basara innerhalb von wenigen Minuten belegen das. Erst in den letzten Minuten vor der Pause fanden die Zeiskamer in die Partie ohne torgefährlich zu werden.

In der zweiten Hälfte hatte Trainer Jannick Immel umgestellt. Perplies war für Lehr gekommen. Ohlinger verstärkte die Abwehrreihe. Die erste Marke nach Wiederanpfeiff setzte die linke Angriffsseite der Mainzer. Ein Stürmer tauchte frei vor Seyman auf, sein Schuss ging am langen Pfosten vorbei ins Aus. In der Folge kam der TB Jahn nach Standards gefährlicher als in der ersten 45 Minuten vor das Basara-Tor. Dann schwächte sich der TB Jahn. Leon Ohlinger, einer der Aktivposten im Jahnspiel, sah nach einer Tätlichkeit an der Außenlinie die Rote Karte. Typisch für das Zeiskamer Angriffsspiel war die 62. Minute. Der Ball wurde vor dem 16er quer gespielt aber selbst in aussichtsreicher Position fand sich kein Spieler, der einen Torschuss wagte. Fünf Minuten später war die Entscheidung gefallen. Nach einem Angriff über rechts landete der Ball im Strafraum beim Torjäger des FC. Der konnte ungehindert zu einem Schrägschuss ansetzen. Sein Schuss landete für Nazmi Seyman unerreichbar im langen Toreck. Damit war die Partie entschieden. Die Gastgeber konnten zurückstecken. Kurz vor Spielende musste Philipp Mees noch einmal für den geschlagenen Seyman auf der Linie klären.

Für den TB Jahn war in diesem Spiel nichts zu holen. Die Elf kam zu keinem Zeitpunkt in die Gänge. Einige Spieler konnten nicht an ihre vorher gezeigten Leistungen anknüpfen.

**Es spielten:** Seyman -Bauer (75. Öztürk), Langer (84. Streib), Mees – Ohlinger, Musulin, Stubenrauch, Lehr (46. Perplies), Lodato – Nagel, Laboard

#### Vorschau

**Sonntag, 29.10.2023, 15:00 Uhr**

#### TB Jahn Zeiskam - SV Steinwenden

Am Sonntag kommt ein Gegner, gegen den der TB Jahn auf eigenem Gelände noch kein Spiel gewinnen konnte. Der SV Steinwenden gehört seit der Saison 2018/19 der VL Südwest an. Seit 2021 ist Daniel Meisenheimer Spielertrainer.

Die Mannschaft ist in Tritt gekommen. Nach sieben Spielen standen vier Punkte auf der Habenseite. Dann begann eine Erfolgsserie. Drei Siege aus den letzten vier Begegnungen stehen zu Buche. Am vergangenen Sonntag gelang gegen Bienwald Kandel der erste Heimsieg. Auswärts war das Team bisher erfolgreicher.

Der SV Steinwenden setzt seit Jahren auf junge Talente. Die Neuverpflichtungen kommen verstärkt aus dem Jugendbereich. Der SVS ist zudem Kooperationspartner des FK Pirmasens. Von dort kommen mit Robin Petry, Dennis Musolf und Moritz Schmitt drei 19jährige Nachwuchskräfte. Neu sind auch Maximilian Lorenz, vorher Morlautern und FCK II, und Nils Knosala. Aus dem Nachwuchs des FC Homburg kam Mex Hofstadt, zurzeit bester Torschütze des Teams.

In den bisherigen sechs Aufeinandertreffen zwischen dem TB Jahn und dem SVS gab es drei Unentschieden. Zweimal siegte der SVS einmal der TB Jahn. Im Vorjahr trennte man sich in Zeiskam 0:0, in Steinwenden verlor der TB Jahn mit 1:0.

#### TB Jahn Zeiskam II – TuS Knittelsheim 2:1

Unsere zweite Mannschaft erkämpft sich einen Derbysieg gegen den TuS Knittelsheim. Die Truppe von Thorsten Stein und Felix Meyer zeigte von Minute 1 bis 90 eine sehr gute kämpferische und taktische Leistung und konnte gegen den Favoriten aus Knittelsheim mehr als Paroli bieten. In Hälfte eins scheiterte unser Spielführer Fabian Weiß zweimal knapp am stark parierende Gästekeeper. In Hälfte zwei gelang unserem Stürmer dann die wichtige Führung. Im Vorgang kam eine Ecke von Felix Meyer auf Beqir Hajzeri, welcher per Flanke noch-

mals Fabian Weiß bediente, welcher zur 1:0 Führung einköpfte. Die Führung hielt nur wenige Minuten an. Lucas Mühe bugsierte den Ball ins eigene Tor. Danach hatte Knittelsheim mehr Anteile und hätte auch in Führung gehen können, jedoch parierte unser Keeper Sandro Faulhaber bärenstark. In den letzten Minuten hatten wir nach einem Standard und der Verlängerung von Noel Litzenburger die Chance auf die Führung von Patrick Schuhmacher, welcher cool blieb und zur umjubelnden Führung einschob. Großes Kompliment an die Mannschaft, welche mit viel Leidenschaft den nächsten Sieg einfahren konnte und sich langsam aus dem Tabellenkeller kämpft. Weiter so Jungs! Folgende Spieler waren im Einsatz: Faulhaber, Mühe – Schmuck – Keller – Zipp, Hauck, Litzenburger (88. Neumann) – Schuhmacher – Meyer (86. Kobzar) - Hajzeri, Weiß

#### Vorschau:

Sonntag, 29.10.2023 15:00 Uhr, SG Steinweiler-Rohrbach – TB Jahn Zeiskam II

#### Start der Trainings Kinderturnen nach den Herbstferien

Nach den Herbstferien gehen unsere Turngruppen ab dem 30.10.2023 wieder los. Interessenten können sich gern unter der jeweiligen Nummer der Übungsleiterin oder unter [turnen@tb-jahn-zeiskam.de](mailto:turnen@tb-jahn-zeiskam.de) zum schnuppern anmelden.

#### Trainingszeiten Abteilung Turnen November / Dezember 2023

Uhrzeit	Gruppe	Voraussetzung	Trainerin	Kontakt
<b>MONTAGS</b>				
15.15 - 16.30	Eltern-Kind Turnen	- Kids 0-3 Jahre	M. Haddick	0176/62184422
16.45 - 17.45	Turn Minis	- Kids 4 Jahre	A. Kröger	0172/9375062
19.30 - 20.30	Drums Alive / Anfänger	- Männer und Frauen	M. Kröger	01573/4281425
<b>DIENSTAGS</b>				
16.00 - 17.00	Turnen Jungs	- Jungs ab 6 Jahre	K. Tannenhauer	0179/7473334
17.00 - 18.30	Leistungsturnen	- reine Wettkampfgruppe - nach Rücksprache	K. Tannenhauer	0179/7473334
19.30 - 21.00	Bodyweight Training	- Männer und Frauen	N. Humbert	06347/2043
<b>MITTWOCHS</b>				
19.30 - 21.00	Drums Alive / Power	- Männer und Frauen	M. Kröger	01573/4281425
<b>DONNERSTAGS</b>				
16.00 - 17.30	Geräte-turnen Mädchen	- Mädels ab 6 Jahre	S. Bohlander	0176/23141602
17.30 - 19.00	Leistungsturnen	- reine Wettkampfgruppe - nach Rücksprache	K. Tannenhauer	0179/7473334
18.30 - 20.00	Geräte-turnen Jugend	- Mädchen und Jungs ab 12 Jahre	K. Tannenhauer	0179/7473334
19.00 - 20.00	Fitnessstraining	- Gymnastik für Männer und Frauen	K. Frey	06347/8843
<b>FREITAGS</b>				
16.30 - 17.30	Turn Kids	- Kids 5 Jahre	J. Hellmann	0176/45987930
<b>SONNTAGS</b>				
10.00 - 11.00	Drums Alive / Fortgeschrittene	- Männer und Frauen	M. Kröger	01573/4281425
<b>ANMELDUNG ÜBER TRAINERIN ODER: <a href="mailto:turnen@tb-jahn-zeiskam.de">turnen@tb-jahn-zeiskam.de</a></b>				

## Mitteilungen anderer Behörden

### Kreisverwaltung Germersheim informiert

#### Abfallwirtschaft plant

#### Gebührensenkung bei Biomüll-Abfuhr

#### Konzept der Abfallwirtschaft beschlossen: Mehr Klimaschutz durch mehr Bioabfälle und neue Photovoltaikanlagen

Im Bereich der Abfallwirtschaft stehen in naher Zukunft einige größere Ereignisse, beispielsweise der Verkauf des Müllheizkraftwerks

(MHKW) Pirmasens oder umfangreiche bauliche Veränderungen am Wertstoffhof Westheim, an. Diese Ereignisse werden Auswirkungen auf den wirtschaftlichen Bereich haben und erfordern eine vorausschauende Planung der notwendigen Maßnahmen. Dabei haben wir einen Schwerpunkt auf nachhaltig positive Effekte gelegt, sowohl für die Bürgerinnen und Bürger, als auch für den Klimaschutz. Aus diesem Grund hat die Abfallwirtschaft der Kreisverwaltung Germersheim ein umfassendes Konzept über die wirtschaftliche Ausrichtung und die Gebührenkalkulation erarbeitet, das in der letzten Sitzung des Ausschusses für Abfallwirtschaft vorgestellt und von den Mitgliedern des Ausschusses einstimmig beschlossen wurde.

Durch den Verkaufserlös des MHKWs Pirmasens können beispielsweise Verluste aus dem Jahr 2022 gegenfinanziert und auch der Bau des Wertstoffhofes Westheim unterstützt werden. Im Rahmen des Konzeptes hat die Abfallwirtschaft zum ersten Mal anstelle einer jährlichen Gebührenkalkulation eine für drei Jahre, 2024 bis 2026, erstellt. Dies hat unter anderem den Vorteil, dass unsere Bürgerinnen und Bürger sowie die Firmen im Kreis für die nächsten drei Jahre eine Gebührenstabilität und Gebührensicherheit erhalten.

Die Gebühren für Restmüll wurden bereits Anfang dieses Jahres gesenkt. Für 2024 soll nun der Bereich Biotonne optimiert werden, so eine der Maßnahmen aus dem Abfallwirtschaftskonzept. Davon werden die Bürgerinnen und Bürger spürbar profitieren. Geplant sind eine Senkung der Grundgebühr bei gleichzeitiger Erhöhung der Freileerungen und eine Verlängerung des wöchentlichen Leerhythmus um zwei Monate. Zukünftig soll die Biotonne von Anfang April bis Ende November durchgängig wöchentlich geleert werden. Die Abfallwirtschaft reagiert damit auf die veränderten Klimaverhältnisse und die damit einhergehenden längeren Gartenarbeitsperioden.

Die Bürgerinnen und Bürger profitieren nicht nur durch häufigere Leerungen der Biotonne und in finanzieller Hinsicht, sondern auch durch die besondere Berücksichtigung des Klimaschutz-Aspektes: „Unser Ziel ist es, die Akzeptanz der Biotonne zu erhöhen. Das bedeutet, dass die Anzahl der Biotonnen gesteigert und die eingesammelte Bioabfallmenge erhöht werden sollen. Dementsprechend kann durch mehr Bioabfall mehr Kompost und letztlich mehr „grünes Methangas“ zur Energiegewinnung erzeugt werden. Und das ist in Sachen Kreislaufwirtschaft und Klimaschutz ein enormer Gewinn für Mensch und Umwelt, erläutert der Kreischef.

Noch mehr Engagement im Klimaschutz wird es im Zuge des Neubaus des Wertstoffhofes Westheim geben: Es ist geplant, die überdachte Anlieferrampe und alle verfügbaren Dachflächen Photovoltaik-Modulen zu belegen. Die Fläche beträgt voraussichtlich 1.300 Quadratmeter mit einer Leistung von ca. 270 kWp und einem Investitionsvolumen von ca. einer Million Euro. Weitere Ziele sind das Abpuffern zukünftiger Kostensteigerungen und Zuführung von Eigenkapital zur langfristigen Stärkung des Abfallwirtschaftsbetriebs.

Ich freue mich, dass die Mitglieder des Abfallwirtschaftsausschusses dem Abfallkonzept einstimmig zugestimmt haben. Nun kann es an die weiteren Planungen der Maßnahmen gehen, die wiederum den Bürgerinnen und Bürgern zu Gute kommen sollen, so Landrat Brechtel abschließend.

## Aus Kreis und Region

### LebensWert: Gesprächskreis für Angehörige und Freunde von Menschen mit Demenz

Das nächste Treffen des Gesprächskreises findet am **Mittwoch, den 8. November** von 17.00 bis 18.30 Uhr in den Räumen der Sozialstation Rülzheim-Bellheim-Jockgrim e.V., Kuhardter Str. 37 in Rülzheim statt.

Die Diagnose Demenz greift tief in das Leben ein und das veränderte Verhalten des Betroffenen und die stetige Sorge, alles richtig zu machen, führt Angehörige und Freunde oft in belastende Situationen im Alltag. Der Gesprächskreis bietet die Möglichkeit, sich in geschützter Atmosphäre mit Menschen, die sich in ähnlicher Situation befinden, auszutauschen und Hilfen zu erhalten, um das Leben mit Demenz lebenswert zu gestalten.

Die Teilnahme ist kostenfrei und auf 12 Teilnehmer begrenzt. Der Einstieg ist bei freien Plätzen jederzeit möglich. Wer Interesse hat, meldet sich bis **spätestens 07. November** bei der **Sozialstation Rülzheim-Bellheim-Jockgrim e.V. unter 07272 919177** oder per Mail an [info@sozialstation-ruelzheim.de](mailto:info@sozialstation-ruelzheim.de) an. Die weiteren Treffen finden an jedem ersten Mittwoch im Monat statt.

### Tafel Germersheim e.V. informiert: Lebensmittelausgabe in der 44. Kalenderwoche 2023

**Doppelausgabe am Freitag, 03.11.2023**

von 11:45 – 13:45 Uhr = Nr. 301 bis 600

von 14:45 – 16:30 Uhr = Nr. 601 über 652 bis 300

**Am Mittwoch, 01.11., ist keine Ausgabe.**

**Wir bitten um unbedingte Beachtung.**

## Forstamt Pfälzer Rheinauen Brennholz – Forstrevier Rheinauen

Die **Anfrage von Brennholz** für die Saison 2023/2024 erfolgt **bis abschließend zum 30. November 2023** ausschließlich über den **neuen Meldebeleg**.

Es gibt von den Forstbetrieben **nur waldfisches Holz zur Selbstaufarbeitung, das vor der Verbrennung noch mindestens 2 Jahre trocken gelagert werden muss**. Ofenfertiges Holz ist nicht erhältlich! Unser Grundsatz der letzten Jahre ist, dass vorrangig absterbende Bäume eingeschlagen und die Nutzung von gesunden Bäumen entsprechend reduziert wird.

Auch Holz ist kein unbegrenzt zur Verfügung stehender Rohstoff. Er soll auch weiterhin nachhaltig bereitgestellt werden.

Wir weisen darauf hin, dass dies nur eine „Anfrage“ ist, und „keine garantierte Bestellung.“

Alle wichtigen Informationen und Anfrageformulare der betreffenden Forstreviere finden Sie **auf der Homepage des Forstamtes Pfälzer Rheinauen unter:**

<https://www.wald.rlp.de/de/forstamt-pfaelzer-rheinauen/angebote/brennholz/>

**Bitte beachten Sie nachfolgende Hinweise:**

**Sie können ab sofort bis spätestens 30. November Ihre Brennholz-Anfrage direkt online über die Homepage des Forstamtes Pfälzer Rheinauen aufgeben (Link siehe oben).** Sie erhalten dann eine automatisierte Eingangsbestätigung zu Ihrer Online-Anfrage. Alle Informationen zu dem aktuellen Verfahren finden Sie dort ebenfalls. Bitte lesen Sie diese aufmerksam durch - auch als Stammkunde!

**Wichtigste Änderungen im Forstrevier Rheinauen** (zuständig für den Staatswald Hörden Rheinauen, den Staatswald im Bereich Verbandsgemeinde Hagenbach und der Stadt Wörth, sowie die Gemeindegewälder Kuhardt, Hagenbach, Berg und Neuburg):

1. Wenn Sie diesen Winter Brennholz aufarbeiten möchten, füllen Sie bitte unbedingt das Online-Formular aus. Brennholzfragen sind **generell nur noch online über die Homepage** möglich!
2. Es können **keinerlei telefonische Brennholzfragen oder individuelle Brennholzfragen über Email mehr gestellt und beantwortet** werden – Mit der Bitte um Verständnis aufgrund der gegenwärtigen Nachfragesituation!
3. **Das Basis-Sortiment in der Anfrage ist Polterholz.** Schlagabraum (=Kronenholz) kann optional angefragt werden. Bitte hierzu im Online-Formular das Feld „Ihre Nachricht an uns“ nutzen.
4. Falls Sie besondere Wünsche bezüglich der **Holzart** haben, vermerken Sie das bitte ebenfalls im Feld „Ihre Nachricht an uns“.
5. **Preise:** 73 €/Fm Hartlaubholz-Polter; 60 €/Fm Weichlaubholz

**Für alle Brennholz-Kunden gilt:**

Brennholz wird aufgrund der hohen Nachfrage und der durch den natürlichen Zuwachs begrenzten Holz-Menge pro Haushalt auf maximal 7 Rm bzw. 5 Fm begrenzt, eine weitere Herabsetzung der Maximalmenge ist nicht ausgeschlossen.

Umrechnung: 1 Fm (Festmeter) = 1,4 Rm (Raummeter od. Ster).

Es wird versucht dem jeweiligen Holzarten- und Mengenwunsch zu entsprechen, es besteht jedoch **keine Garantie auf Zuteilung**.

Der Erwerb ist nur gegen Nachweis eines gültigen Motorsägenscheins möglich.

Die Holzabgabe erfolgt für die Brennholzkunden möglichst ortsnah.

Wie bisher, soll auch weiterhin die regionale, private Brennholzkundenschaft bevorzugt bedient werden.

Es sind bei der Brennholzaufarbeitung insbesondere einzuhalten:

- Der/die Motorsägenführer/in hat die **KOMPLETTE SCHUTZKLEIDUNG** zu tragen (Helm, Schnitzschutzhose und Schnitzschutzstiefel)!
- **KEINE ALLEINARBEIT** mit der Motorsäge!
- Es dürfen **NUR MARKIERTE RÜCKEGASSEN** befahren werden, nicht die Flächen im Bestand!

Die detaillierten Regelungen sind dem Anfrageformular zu entnehmen, sie sind Bestandteil des Kaufvertrages und werden vor Ort kontrolliert. Bei Verstößen kann der Revierleiter die Aufarbeitung einschränken oder untersagen.

### Initiative Südpfalz-Energie e.V. (ISE e.V.)

#### Einladung

**Windkraftanlagen (WKA) in der Südpfalz**

Der Verein „Initiative Südpfalz-Energie e.V. (ISE e.V.)“ lädt zu seinem öffentlichen Oktober-Energie-Stammtisch ein.

**Wolfgang Thiel**, Vorsitzender von ISE e.V., erläutert zunächst den Aufbau bzw. die Funktionen von WKA und informiert dann über den Bestand und die in (Vor-)Planung befindlichen WKA in der Südpfalz.

Zu der Veranstaltung sind alle Mitglieder und interessierte Bürger\*innen sehr herzlich eingeladen.

Wann: **Donnerstag, 26.10.2023 um 18:30 Uhr**

Wo: **Bellheim, Zeiskamer Str. 72, Waldstube, Nebenzimmer**

Thema: **WKA in der Südpfalz**

Referen: **Wolfgang Thiel**, Vorsitzender von ISE e.V.

Unser öffentlicher Energie-Stammtisch findet an jedem 4. Donnerstag im Monat statt, zu dem alle Mitglieder und interessierte Bürger\*innen herzlich eingeladen sind“, so der Vorsitzende **Wolfgang Thiel**. Auf der Internetseite [www.i-suedpfalz-energie.de](http://www.i-suedpfalz-energie.de) können die Termine und andere Infos zur Energiewende und zum Klimaschutz in der Südpfalz eingesehen werden.  
Wolfgang Thiel, Vorsitzender

### Schüler für Tiere e.V.

#### Großer Weihnachtsmarkt

#### Mit Überraschungsstand vom „Traumfädchen“ Herxheim

Bevor Sie im Discounter Ihre Deko kaufen kommen Sie zu unserem Weihnachtsmarkt - **Erlös geht zu 100% in unsere Projekte** für Tiere, Menschen & die Natur:

#### Wir unterstützen unter anderem:

- die Igelhilfe Landau
- den Lebenshof Bellheim und weitere Lebenshöfe
- die Wildtierrettung Neustadt
- die Wildvogelrettung Rohrbach
- und finanzieren Tierarztrechnungen vor
- Obdachlose in Karlsruhe
- Flüchtlinge in Herxheim Germersheim usw.
- und vieles mehr
- s. [www.schueler-fuer-tiere.de](http://www.schueler-fuer-tiere.de) dort INFOS

#### Wir haben wunderschöne Dinge für Ihr Weihnachtsfest:

Kerzenhalter, Lichterketten, Nikoläuse, Schneemänner, Tonglocken, Baumdeko, Wichtel, Holzdeko, Engel, Eiche, Platten, Unterteller, Antikes und Vieles mehr! Einiges Gebrauchtes aber auch viel Neuware aus einer Ladenauflösung!

Kommen Sie vorbei am **Samstag, den 11.11. von 10:30 bis 16:00 Uhr!** Es gibt außerdem Glühwein, Kinderpunsch und Kekse :)

Pavillion und großes Zelt vor der Gärtnerei Rothenbücher, Sandhof 1, 76863 Herxheim

Schüler für Tiere e.V., Untere Hauptstraße 6, Herxheim, Mobil: 0170/2369166

## Sonstige Nachrichten

### Redaktionsschlussvorverlegungen

**KW 44 Allerheiligen** auf Freitag, 27.10.23

**KW 51 Vorweihnachtswoche** keine Vorverlegung

**KW 52 Weihnachtswoche** Ausgabe entfällt

**KW 01 Neujahr** auf Freitag, 29.12.23

**17:00 Uhr im Verlag**

Vielen Dank für Ihr Verständnis. LINUS WITTICH Medien, Redaktion

### CDU

#### Landtagsabgeordneter Martin Brandl (CDU): Bürgersprechstunde

Der Landtagsabgeordnete und Parlamentarische Geschäftsführer der CDU-Landtagsfraktion Martin Brandl bietet allen Interessierten eine Bürgersprechstunde an, gerne auch telefonisch. Sie haben Fragen, Anliegen, Wünsche oder Vorschläge? Martin Brandl freut sich auf das Gespräch mit Ihnen am Montag, dem 6. November von 14 bis 15 Uhr oder zu einer anderen Zeit nach Vereinbarung. Bitte vereinbaren Sie in jedem Fall einen konkreten Termin mit Brandls Büro unter [info@brandl-martin.de](mailto:info@brandl-martin.de) oder 07272 – 7000 611 (sollte der Anrufbeantworter drangehen, werden Sie gerne zurückgerufen).

Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete Dr. Thomas Gebhart bietet am Donnerstag, 2. November 2023, von 13.00-14.00 Uhr eine Telefon-Sprechstunde an. Bürgerinnen und Bürger können sich mit ihren Anliegen an Thomas Gebhart wenden. Anrufer, die nicht direkt durchkommen, werden zurückgerufen. Interessenten können sich während der angekündigten Sprechstunde unter Tel. 06341/9951309 melden. Persönliche Gesprächstermine im Wahlkreisbüro oder an anderen Orten in der Südpfalz können ebenfalls unter der angegebenen Telefonnummer vereinbart werden.



### SPD

Der Landtagsabgeordnete Markus Kropfreiter bietet weiterhin eine telefonische Sprechstunde an. Der persönliche Austausch mit den Bürgerinnen und Bürgern ist Markus Kropfreiter sehr wichtig. Sie haben ein persönliches Anliegen, Fragen zur Landespolitik bzw. den Wahlkreis betreffend, dann vereinbaren Sie gerne einen persönlichen Telefontermin unter 0176/97705028 oder per Mail an [nicole.petry@markus-kropfreiter.de](mailto:nicole.petry@markus-kropfreiter.de).

Ende des redaktionellen Teils

**GEGEN VORLAGE  
DIESER ANZEIGE**  
(Ausschneiden oder Screenshot)  
erhalten Sie im November beim  
Kauf einer Brille einen  
**Sehtest/Augenscreening  
inkl. Messung des  
Augeninnendrucks im Wert  
von 68 € gratis!**

Nicht kombinierbar mit anderen Angeboten/Rabatten.

**OPTIK**   
 **UHREN**  
**WALTENBERGER**



Hauptstr. 42 | 76877 Offenbach  
Fon: 06348 / 5152 | [pewal-optik@gmx.de](mailto:pewal-optik@gmx.de)



## Bestattungen

seit 1963 in

# Zeiskam

Überführungen  
Erledigung aller Formalitäten

Martin Humbert

Siedlungsstraße 20 · 67378 Zeiskam  
Tel.: 06347\_1770 · Mobil: 0170\_7 44 50 49

## VERTRIEB UND MONTAGE

**Photovoltaik  
Brauchwasser-Wärmepumpen  
Luft-Wasser-Wärmepumpen  
Solar-Straßenleuchten**

Kontakt:

**06344/9531123 | 01515/0512722**

[www.livinghome-immo.de](http://www.livinghome-immo.de) | [info@livinghome-immo.de](mailto:info@livinghome-immo.de)

**67368 Westheim**



**LHI**  
Handelsvertretung UG (H)  
MIT UNS IN EINE BESSERE ZUKUNFT



# 6 prämierte Rotweine zum halben Preis

**VINOS**

Das Beste aus Spanien

**GOLD**  
Berl. Wein  
Trophy

**GOLD**  
Berl. Wein  
Trophy

**GOLD**  
Berl. Wein  
Trophy

**GOLD**  
Berl. Wein  
Trophy

**90**  
Peñín

**GOLD**  
Mundus  
Vini

**GOLD**  
Gilbert &  
Gaillard



ÜBER  
**50 %**  
KENNENLERN-  
RABATT

STATT ~~60,65€~~  
**29,99€\***

SCHOTT  
ZWIESEL

Inklusive  
**GLÄSER  
SET**

**VERSANDKOSTENFREI\* BESTELLEN: [vinos.de/weingenuss](https://www.vinos.de/weingenuss)**



**Bester Fachhändler**  
Spanien 2023



**Schnelle Lieferung mit DHL**  
in 1-2 Werktagen



**Top-Bewertungen**  
4,9/5 Sterne bei Trustpilot

ZUM PAKET



\*Gratisversand gilt beim Vinos-Erstkauf, ansonsten kommen 2,99 € Versand je Bestellung hinzu. Angebot enthält 6 Weine aus Spanien à 0,75l/Fl. und 2 Gläser von Schott Zwiesel. Sollte ein Wein ausverkauft sein, wird automatisch der Folgejahrgang oder ein mind. gleich-/höherwertiger Wein beigelegt. Aktueller Paketinhalt unter [www.vinos.de/weingenuss](https://www.vinos.de/weingenuss). Angebot ist gültig, solange der Vorrat reicht. Grundpreis pro Liter: 6,66 €. Preise verstehen sich inkl. MwSt. Wein & Vinos GmbH, Hardenbergstr. 9a, 10623 Berlin, 030 330 855 05 (Mo-Fr 9-17:30 Uhr). **Vorteilsnummer: 37228**

# SCHÜCO

ÄSTHETIK  
TRIFFT  
FUNKTION!



Fenster & Türen  
Made in Germany

**15% Bafa-Förderung**  
Antragstellung bei uns

Profitieren Sie von neuen  
**Herbst-/Winter-Aktionen**



Max-Planck-Str. 5 · Rülzheim  
**07272 - 959692**

**www.slc-fenstertechnik.de**

RAN AN DIE BEILAGEN!

EGAL OB PROSPEKTE,  
FLYER, BROSCHÜREN

*mit uns kommen Sie gut an!*

Zuverlässige Beilagenverteilung.  
Fragen Sie uns einfach!

[beilagen@wittich-foehren.de](mailto:beilagen@wittich-foehren.de)



**WOHNEN**  
IN IHRER REGION



**Eigenheim zum Kauf gesucht!** Wir wollen uns vergrößern!

Familie mit 2 Kindern sucht ein Haus in der Umgebung.

Einzug flexibel, Finanzierung gesichert!

Angebote bitte an **Petra Randolff 0173 28 70 511**

**GARANT**  
IMMOBILIEN

Tel. 06323 93 886-11

[www.garant-immo.de](http://www.garant-immo.de)

## Daheim statt im Heim: RE-24 Plus

Häusliche Betreuung und hauswirtschaftliche Versorgung in Rheinland-Pfalz und Baden-Württemberg. Zertifiziert für die Abrechnung mit der Pflegekasse



Das Zuhause ist mehr als ein Ort – es ist ein Gefühl von Geborgenheit und Vertrautheit. Dieses Gefühl möchten sich viele ältere Menschen erhalten, insbesondere bei schwerwiegender Krankheit mit all ihren Facetten.

Hier kommt unsere Aufgabe zum Einsatz, sie mit unserer Rundum-Betreuung zu begleiten und zu entlasten. Mit unserem engagierten und fürsorglichen Betreuungspersonal stellen wir sicher, dass ihre Lieben in ihren eigenen vier Wänden verantwortungsvoll betreut werden, damit sie mehr Lebensqualität und Freude im Alter genießen können.

Unsere Betreuungskräfte sind mehr als Unterstützer im Alltag – sie sind verlässliche Begleiter, die sich um die individuellen Bedürfnisse und Wünsche der zu versorgenden Senioren kümmern. Ihre Aufgaben gehen weit über die reine Grundversorgung hinaus.

Wir bieten ein umfangreiches Spektrum an Leistungen, die auf den Einzelnen speziell abgestimmt werden können:

Der hauswirtschaftliche Bereich umfasst das Organisieren und das selbstständige Führen vom Lebensumfeld der Senioren.

Hierzu gehören unter anderem das Einkaufen und die Zubereitung aller Mahlzeiten, das Reinigen und Instandhalten des Wohnbereiches sowie die Wäscheversorgung

Wir betreuen und begleiten ihre Lieben in jeder Alltagssituation, um das Wohlbefinden und die Gestaltung der selbstständigen Lebensführung aufrecht zu erhalten. Eine geregelte Tagesstruktur und die Durchführung einer interessenorientierten Beschäftigung ist hierbei sehr wichtig.

Für die Angehörigen ist es oftmals sehr beruhigend zu wissen, dass ihre Anvertrauten gut aufgehoben sind, damit sie ihren eigenen Beschäftigungen nachgehen können. Das bietet neue Perspektiven für eigene Freiräume.

Unser Beratungsteam informiert Sie gerne in unserem Seniorenbüro oder direkt bei Ihnen zuhause.

Sie haben die Möglichkeit, mit uns telefonisch einen Termin für eine kostenfreie Erstberatung zu vereinbaren. Abrechnungen mit allen Kassen möglich.

RE-24 Plus  
Seniorenbetreuung zu Hause  
Obere Langgasse 11  
67346 Speyer  
Tel. 06232 / 9007763  
Mobil: 0171 / 8325157  
E-Mail: [info@re24plus.com](mailto:info@re24plus.com)  
[www.re24plus.com](http://www.re24plus.com)

ANZEIGE

**Finden Sie eine neue Heimat in Ihrer Region!**

wohnen-regional bringt Sie weiter!



HEIMAT NEU ENTDECKEN

**Treffpunkt Deutschland.de**

REISE-PORTAL

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

BELLHEIM

Allgäu

# Seenland erleben

Buchenberg · Sulzberg · Waltenhofen · Weitnau

Fordern Sie gleich Ihren gratis Prospekt mit Wandervorschlägen an!

- klare Naturseen
- Landleben pur
- zentrale Lage
- gemütliche Unterkünfte
- großes Wandernetz

Hier geht's zu unserer Seite



AllgäuerSeenland.de



Rathausplatz 4  
87477 Sulzberg

☎ 08376 / 920119  
✉ info@allgaeurseenland.de

Glückwünsche & Grüße > Geburt & Danksagung > Trauer & Abschied > Hochzeit & Jubiläum > Glückwünsche & Grüße >

**B: 185 mm, H: 100 mm**

Musteranzeige: **F22\_85c**

**432,00 €** Preis für Farbanzeige (352,00 € Preis für s/w-Anzeige)

**B: 90 mm, H: 80 mm**

Musteranzeige: **T20\_188**

**172,80 €**  
Preis für Farbanzeige (140,80 € Preis für s/w-Anzeige)

**B: 90 mm, H: 105 mm**

Musteranzeige: **F22\_21c**

**226,80 €**  
Preis für Farbanzeige (184,80 € Preis für s/w-Anzeige)

Alle angegebenen Preise verstehen sich inkl. MwSt.

## Familien- und Traueranzeigen, die von Herzen kommen!

In unserem **OnlineAnzeigenSystem** finden Sie für jeden Anlass eine große Auswahl an **Musteranzeigen**. Sie können jede Vorlage nach Ihren Wünschen anpassen und zum gewünschten Erscheinungstermin direkt **online buchen** in Ihren **Amts- und Mitteilungsblättern**.

Besuchen Sie uns unter **anzeigen.wittich.de** oder rufen Sie uns an unter **06502 9147-0**.



**WITTICH MEDIEN** LINUS WITTICH  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



**MEGA ACHTUNG, ACHTUNG!**  
**FABRIK-VERKAUF**

**Verkaufsstart: 6.11.**



**Ohringe**  
 62/2311/1/582  
 in Silber 925, mit Hartgold-  
 Plattierung und Zirkonia-Steinen

statt ~~€ 89,-~~  
**€ 29,-**

**Mega Preise!**  
**Mega Auswahl!**

Burkhard Müller Schmuck GmbH  
 Mauritiusstraße 40-46 · D-76761 Rülzheim · Tel. 07272/9298-0  
 E-Mail info@burkhard-schmuck.de

**Öffnungszeiten Fabrikverkauf** nur bis 22.12.2023  
 Mo. - Fr. 14.00 - 18.00 Uhr, Sa. 10.00 - 15.00 Uhr  
 Druckbedingte Farbabweichungen, Preisänderungen und Irrtümer vorbehalten.  
 Erhältlich nur solange Vorrat reicht!



Inh. Oliver Kaupp  
 Breitenbachstraße 18  
 72178 Waldachtal-  
 Lützenhardt  
 Nördlicher Schwarzwald  
 Tel. 07443/9662-0  
 Fax 07443/966260

**Zum farbenprächtigen Herbst  
 in den Schwarzwald  
 sicher, herzlich und einfach gut !**

**Schwarzwaldwoche**  
 7 Übernachtungen mit Frühstück, 5 x Halbpension,  
 davon 4x Menüwahl aus 3 Gerichten  
 und 1 x festliches 6-Gang-Menü,  
 Montag und Dienstag nur Frühstück  
 p. P. **ab € 499,-**

**Schwarzwaldtage**  
 Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag  
 4 oder 5 Nächte mit 2 oder 3 x Menüwahl aus 3 Gerichten  
 Montag und Dienstag nur Frühstück  
 4 Nächte p. P. **ab € 291,-**

**Die kleine Auszeit**  
 Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag  
 2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension  
 1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obstteller  
 1 x Kaffee und Kuchen, 1 x Flasche Wein  
 2 Nächte p. P. **ab € 215,-**

**10% Rabatt**  
 auf die „Schwarzwaldwoche“  
 vom 29. Oktober bis 19. November 2023

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage  
[www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de) oder  
 fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

**Unsere ++ Pluspunkte ++**

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen  
 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen  
 kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus  
 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der  
 Region.

**Wir freuen uns auf Sie!**

**MES GmbH**

**Heizen & Kühlen**  
 mit Luft-Luft-Wärmepumpen




**Meinhardt-Energie-Systeme**  
 Klimatechnik · Elektrotechnik · Photovoltaik  
 Beratung > Planung > Ausführung

info@MES-Klimatechnik.de      Kauzengasse 3  
 MES-Klimatechnik.de      67365 Schwegenheim  
 Tel.: +49 6344 9690741

**Kommunal-  
 wahlen 2024**

**Mit uns Wähler-  
 stimmen für SIE  
 und IHRE Partei!**

**Jetzt  reservieren!**

Anzeigen  
 oder Flyer:  
 Wir informieren  
 über Wahl-  
 Sonderkonditionen!

**ULLMER  
 BRÜGGEMANN**

ANZEIGENBERATUNG  
 GRAFIK-DESIGN  
 WERBEORGANISATION

Unsere Ideen / für Ihren Erfolg ...

P Spanierstraße 70 • 76879 Essingen in der Pfalz/SÜW  
 H 0170-1862290 Alexander Brüggemann • T 06347-972080  
 E info@u-b-werbung.de

**Ihr Ansprechpartner für Amts- und Mitteilungsblätter**



Weitere Stellen finden Sie online

# JOBS IN IHRER REGION

## STELLENAUSSCHREIBUNG



Bei der Verbandsgemeindeverwaltung Edenkoben sind folgende Stellen zu besetzen:

- Hauswirtschaftskraft (m/w/d) ab sofort
- Springerkraft (m/w/d) ab sofort

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Internetseite unter [www.vg-edenkoblen.de](http://www.vg-edenkoblen.de)

Interessiert? Jetzt bewerben!



## Fensterputzen in Ihrer Region!

Lassen Sie Ihre Fenster auch in Wohnbereichen von einem professionellen Reinigungsunternehmen reinigen.

*Es ist preiswerter, als Sie denken!*

Für ein unverbindliches und kostenfreies Angebot genügt Ihr Anruf!



Rehme Gebäudereinigung GmbH  
Bächlestr. 56 | 76706 Dettenheim | Tel: 07247 / 95 32 20  
E-Mail: [info@gebäudereinigung-rehme.de](mailto:info@gebäudereinigung-rehme.de)



[www.gebaeudereinigung-rehme.de](http://www.gebaeudereinigung-rehme.de)

## STELLENAUSSCHREIBUNG



Die Stadt Edenkoben sucht zum nächstmöglich Zeitpunkt für die kommunale Kindertagesstätte "Sternenstaub" einen

### Erzieher (m/w/d)

Nähere Informationen finden Sie unter [www.vg-edenkoblen.de](http://www.vg-edenkoblen.de)

Interessiert? Jetzt bewerben bis zum 5. November 2023



Wir suchen  
**Mitarbeiter für Wäscherei** (m/w/d)  
(waschen/bügeln/legen)  
auf Minijob-Basis, auch gerne rüstige Rentner

### Wäscherei Eßwein

Siedlungstraße 14b, 67378 Zeiskam  
**01 74 / 1 94 20 34**

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen  
**Verkaufsberater (m/w/d) für Auto + Motorrad**  
und/oder einen **Service-Berater (m/w/d)**

## BAHLINGER

seit 1986 Vertragshändler



**SUZUKI-Vertragspartner**  
Auto, Quad, Marine, Motorräder  
**Seat-Service-Partner**



Gutenbergstraße 4 | 76761 Rülzheim/Pfalz  
Telefon: 0 72 72 / 91 93 89 | Telefax: 0 72 72 / 68 08  
E-Mail: [bahlinger-fahrzeuge@t-online.de](mailto:bahlinger-fahrzeuge@t-online.de)

STEIMER | Die [Feste]  
Größe in Sachen Druck.



Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt

### Maschinenführer (m/w/d)

in Vollzeit

### Produktionsmitarbeiter (m/w/d)

in Vollzeit

Münchener Straße 1 | 76726 Germersheim  
[bewerbung@steimer-medien.de](mailto:bewerbung@steimer-medien.de) | [www.steimer-medien.de](http://www.steimer-medien.de)

Diese und weitere Jobs: [jobs-regional.de](http://jobs-regional.de)



ist ein moderner, inhabergeführter Mühlenbetrieb in den Zukunftsbranchen Maismüllerei und glutenfreie Ernährung. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort:

## einen Teamleiter / Maschinenführer Abpackung (m/w/d)

### Das Aufgabenfeld umfasst:

- Erstellen des Schichtplans
- Planung der Abpackungsaufträge
- Verantwortung für 4 Mitarbeiter
- Bedienung der Abpackanlage für 25 kg Säcke und BigBags
- Beseitigung von Störungen an der Abpackanlage
- Bereitstellen von Paletten zur LKW-Verladung
- Annahme von Rohstoffen und Verpackungsmaterialien
- Ordnungsgemäßes Einlagern von Waren

### Wir erwarten:

- Technische Ausbildung und gutes technisches Verständnis
- Eigenverantwortliches Arbeiten, Organisationstalent
- Idealerweise erste Erfahrung in der Personalverantwortung

### Wir bieten:

- Einen sicheren Arbeitsplatz in einem sehr stark wachsenden Unternehmen
- Gute Entlohnung, Zusatzzahlungen
- Personalverantwortung in einem motivierten Team
- Moderne Anlagen und Maschinen
- Persönliches Entwicklungspotenzial
- Verantwortung für ein hochwertiges Produkt

Bitte senden Sie Ihre Bewerbung an:

### CORNEXO GmbH

Altdorfer Straße 6, 67482 Freimersheim

E-Mail: [kariere@cornexo.de](mailto:kariere@cornexo.de)

Tel.: 06347 98216-48 oder 06347 98216-11



**Testen Sie  
jetzt:  
Im-Ohr-Hörgeräte  
ganz individuell nur  
für Ihre Ohren!**

**TELEFUNKEN**



**TELEFUNKEN PLUS X Hörsysteme**

Einfach besser verstehen,  
Einfach besser verbunden,  
Einfach mehr Aktivität.

IMMER. MAXIMAL. LEBEN.  
telefunken-hoersysteme.de



**NEU: Im-Ohr-Geräte auch mit  
Akkutechnik und bluetoothfähig**

**Vielfältiges Design**

In dezenten Farben und vom nahezu unsichtbaren IIC bis hin zum ITE für starke Hörverluste.

Individuell für Sie gefertigt –  
ohne Abnahmeverpflichtung.

Wir finden gemeinsam mit Ihnen das für Sie passende Hörsystem.

**Überzeugende Klangqualität**

Für unvergessliche Hörerlebnisse.

**Souveränes Sprachverstehen**

Auch bei Veranstaltungen mit vielen Personen.

**Sicherer Tragekomfort**

Auch bei sportlichen Aktivitäten und bei Brillenträgern.

**Ihre kompetenten Ansprechpartner finden Sie in unseren Meisterbetrieben**



**HÖRSTUDIO  
DALÜGGE**



[www.hoerstudio-daluegge.de](http://www.hoerstudio-daluegge.de)

**Lingenfeld**

Germersheimer Str. 154 – Tel: 06344 9579217

**Jockgrim**

Untere Buchstraße 29b – Tel: 07271 5008330

**Edenkoben**

Weinstraße 69 – Tel: 06323 4689998

**Wachenheim**

Weinstraße 90 – Tel: 06322 7905285



**LW-FLYERDRUCK.DE**

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

**CONTAINERDIENST - TRANSPORTE**



JOACHIM BRUST - 76761 RÜLZHEIM  
☎ 0177 2504511

*Die Sonne stellt keine Rechnung!*



**AKSOLAR PHOTOVOLTAIK**  
Beratung - Planung - Verkauf - Montage

**Photovoltaik – Stromspeicher – Notstrom – Wallbox**

Inh. Alex Kühler  
76768 Berg - Mühläcker 7  
Tel. 0176 / 477 099 77 - AK-Solar@gmx.de

Besuchen Sie uns! [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

**TREFFPUNKT**

**VERBANDSGEMEINDE**

**BELLHEIM**



*Zeit für mich...*

**Weil pflegende Angehörige unermüdlich im Einsatz sind.**

Als pflegende Angehörige leisten Sie jeden Tag Großartiges, denn die Betreuung eines pflegebedürftigen oder demenziell veränderten Menschen ist verantwortungsvoll und anstrengend.

Nur wenn es Ihnen gut geht, können Sie auch für Ihren pflegebedürftigen Angehörigen da sein. Nutzen Sie deshalb die Angebote der Betreuungs- und Entlastungsleistungen, um neue Kräfte zu schöpfen. Finanzierbar über den Entlastungsbetrag der Pflegeversicherung.

**Sprechen Sie uns an, wir beraten Sie gerne.**

*In besten Händen*

Telefon 0 72 72 91 91 77  
[www.sozialstation-ruelzheim.de](http://www.sozialstation-ruelzheim.de)  
Kuhardter Str. 37, 76761 Rülzheim



**SOZIALSTATION**  
Rülzheim-Bellheim-Jockgrim e.V.

**Entdecken Sie Germersheim**  
zu Fuß oder mit dem Rad

Wir beraten Sie gerne!

Stadt Germersheim



Historische Festung  
Ursprüngliche Natur  
Kunst und Kultur-Genuss

**Unsere Highlights im November**  
Stätten des Glaubens am 12.11 um 14 Uhr\*  
Festungsweinprobe am 25.11 um 19 Uhr\*\*  
Weitere Führungen am 5.11, 19.11 und 26.11.  
\*Treffpunkt Weißenburger Tor, nur mit Voranmeldung!  
\*\*Treffpunkt Fronte Beckers, nur mit Voranmeldung!

Tourismus-, Kultur- und Besucherzentrum Weißenburger Tor:  
Paradeplatz 10 · 76726 Germersheim · Tel. 07274/960-301/-302/-303  
[www.germersheim.eu](http://www.germersheim.eu)




**\*\*\*\*Ferienwohnung Iris Kiefer**  
Medardusstraße 43 · 66693 Mettlach-Nohn · Tel. (06868) 180 120  
i.kiefer@t-online.de

Modern eingerichtete, abgeschlossene Komfort-Ferienwohnung für 2-4 Personen, 70 qm. Separater Eingang, Diele, Wohnraum mit offener Küche, 2 Schlafzimmer, Designer-Duschbad. Teilüberdachte Terrasse mit unverbautem Blick bis Frankreich und Luxemburg, Grillplatz. Sehr ruhige Lage. Parkplatz direkt vor der Wohnung. **Keine Kurtaxe!**

Vermietung der Ferienwohnung ab 5 Übernachtungen

Preis für 2 Personen 60,- €  
für jede weitere Person 20,- €

**Haustiere sind nicht erlaubt!**




ausgehen und genießen

designed by freepik

**Müllers**  
RESTAURANT  
Schöner Biergarten am See

Ab sofort: Hirschgulasch, Hirschschnitzel, Kürbisravioli, Rinderrouladen

Ab 10.11.:  
- Gänsebrust, Gänsekeule  
- ganze Gans für 4 Personen  
(nur auf Vorbestellung)

**Reservieren Sie jetzt schon für Weihnachten und Silvester!**

Rheinstraße 42      Telefon: 07272 / 955 69 65  
76774 Leimersheim      [www.restaurant-muellers-leimersheim.de](http://www.restaurant-muellers-leimersheim.de)

**Küchenhilfe, Servicekräfte und Koch gesucht!**



CPL Ahorn



## Lagerräumungsverkauf vom 02. - 30. November 2023

Zimmertüren und Türzargen CPL Weißlack 1562 – ähnlich RAL 9016 und CPL Ahorn 1519,  
Rundkante, Röhrenspaneinlage, BB-Schloss, Bänder V3420 vernickelt  
Maße 1985 x 610 / 735 / 860 / 985 mm, Wandstärken 80-330 mm  
Türe + Zarge (ohne Türdrücker) z.B. Abmessung 1985 x 860 x 140 mm,  
Preis: 198,00 EUR inkl. MwSt.  
**\*\* Nur solange der Vorrat reicht \*\***

In den Lachenäckern 7-9      Tel. 0 63 44 / 93 90 23  
67360 Lingenfeld              E-Mail: info@mbl-tueren.de



CPL Weißlack



Beratung, Produktion und Montage von Ihrem Fachmann

# Spielberger Insektenschutz



**Für Fenster & Türen. Nach Maß.**

**Tel. 07271 / 95 91 22**

76751 Jockgrim - Untere Buchstr. 17  
info@insektenschutz-spielberger.de




## Sammler sucht

Antiquitäten, Pelze, Münzen, Uhren und Musikinstrumente,  
Silber und altes Spielzeug. Zahle sehr gut und bar.  
Telefon: 0 63 72 / 6 24 34 49 oder: 0 15 77 / 3 18 42 75

Farbanzeigen fallen auf!

Jetzt online buchen  
und gestalten:  
[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)




Besuchen  
Sie uns am  
Weltspartag!

# Weltspartag am 30. Oktober 2023

## Morgen kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

Am Weltspartag sind wir in unserer Filiale in Bellheim von 9 bis 12 Uhr und von 14 bis 16 Uhr persönlich für Sie da.

In folgenden Filialen sind wir ebenfalls für Sie vor Ort: [www.vrbank-suedpfalz.de/weltspartag](http://www.vrbank-suedpfalz.de/weltspartag).



## Unsere Gutscheine passen immer:

Einlösbar bei über 100 Mitgliedern in der VG Bellheim, vom Handwerker über Einzelhandel bis zum Dienstleister. Erhältlich in Bellheim bei Sparkasse, VR Bank und A&T Computer.



Jetzt Scannen und Mitglieder finden!

[Gewerbeverband-Bellheim.de](http://Gewerbeverband-Bellheim.de)



E & S Dach GmbH  
EICHNER + SCHMIDT  
WALDSTÜCKERRING 4  
76756 BELLHEIM  
Info@eichner-schmidt.com

**EICHNER  
SCHMIDT**  
PERFEKTION AM DACH

Zimmerei  
Dachdeckerei  
Klempnerei

PERFEKTION AM DACH

TELEFON (0 72 72) 92 90 70 TELEFAX (0 72 72) 92 90 69

Dienstleistungsunternehmen  
Containerdienst - Transporte

**GÄRTNER**

07272-1831  
Am Wasserturm  
76756 Bellheim  
gaertner-bellheim.de

**ELEKTRO SETTELMEIER**

Markenprofi®

- Autorisierter Miele-Kundendienst
- Reparaturen und Verkauf von Elektrogroß- und Kleingeräten

Tel.: 07272-8614

SCHUBERTSTR. 21 • BELLHEIM • [www.elektro-settelmeier.de](http://www.elektro-settelmeier.de)

BESTATTUNGSKULTUR  
SEIT ÜBER 65 JAHREN

**KRAUS**  
BESTATTUNGEN

Am Weidensatz 26  
76756 BELLHEIM

☎ 0 72 72 82 12 [www.kraus-bellheim.de](http://www.kraus-bellheim.de)

**ROHSTOFFE**  
**Karlheinz LENHART**  
Ihr Ansprechpartner für Entsorgungen

**Metallrecycling - Containerdienst**

Entsorgung von Schrott - Metallen - Holz - Papier - Bauschutt - Gartenabfällen - Entrümpelungen - Baumfällarbeiten - Kranarbeiten und Transporte - Sonstiges auf Anfrage

Abfälle können nach Wunsch mit Kran geladen werden.

76756 Bellheim - Am Weidensatz 33  
Tel./Fax: 0 72 72 / 7 42 37 od. 7 19 43  
Mobil 0172 / 2707738 - E-Mail: kontakt@rohstoffe-lenhart.de

AUTOHAUS  
**ELSNER**  
GMBH

SERVICEPARTNER MIT VERMITTLUNGSRECHT

76756 Bellheim  
Waldstückerring 1  
Tel.: 0 72 72 / 9 32 90  
Fax: 0 72 72 / 93 29 90  
[www.auto-elsner.de](http://www.auto-elsner.de)

**BEI UNS!**

Klare Sicht. Klare Sache.

**TREFFPUNKT**

VERBANDSGEMEINDE  
**BELLHEIM**

WITTICH MEDIEN **LINUS WITTICH**  
Lokal informiert, Druck, Internet, Mobil.

Rufen Sie uns an!

**ULLMER BRÜGGEMANN**  
ANZEIGENBERATUNG  
GRAFIK-DESIGN  
WERBEORGANISATION

Wir beraten Sie gerne vor Ort.

Tel. 06347 97208-0

Essingen | Spanierstr. 70 | info@u-b-werbung.de

Unsere Ideen für Ihren Erfolg...

**R** RENZ RENZ

**Bernhard Renz**  
RECHTSANWALT

BAHNHOFSTR. 24 1/3  
67378 ZEISKAM  
TEL. +49 6347 3449710  
info@ra-renz.de  
[www.renzlaw.de](http://www.renzlaw.de)

**GESCHÄFTE...**

... bringen nicht immer Geld und Freunde! Ich berate und vertrete Sie in Unternehmensangelegenheiten.